# Le Monde

SAMEDI 26 DÉCEMBRE 1992

FONDATEUR : HUBERT BEUVE-MÉRY - DIRECTEUR : JACQUES LESQUENE

Face aux violences xénophobes

QUARANTE-NEUVIÈME ANNÉE - Nº 14903 - 7 F

## La mobilisation antiraciste s'amplifie en Allemagne

## Réveil

DEPUIS plusieurs semaines, l'Allemagne donne d'elle-même une image sensiblement différente de celle qui dominait cet neuses et dire « heite au racisme et à la xénophoble». Parallèlement, on constate une nette diminution tions contre les symboles de l'Ho-locauste et de la présence passée

مخالا يد

1 25 XX;

# 27.

10000000

On a pu également constater que les autorités policières et judiclaires ont mis fin à leur eurprenante apathie et ont commencé à agir plus efficacement contre les acteurs et les instigeteurs de ces actes criminels. Des groupuscules néo-nazis ent été interdits, et les peines frappent les incendiaires de loyers et les profanateurs de cimetières se sont notablement durcles. Le gouvernement semble avoir tiré les leçons de ses erreurs récentes : qu'en restreignant la généreuse législation allemande sur l'asile politique on allait faire casser les

ENTEMENT, mais avec une Lafficacité certaine, la machine politique et sociale alle-mande s'est mise en branle pour mettre fin à une situation dont la mettre în à une situation dont la persistance aurait causé un tort considérable à un pays désireux de retrouver toute sa place dans le concert des nations. Les grandes organisations juives américaines songealent même à appeler au boycottage économique de l'Alle-magnel C'est en invoquant ce sur-saut nopulaire que les diriogente saut populaire que les dirigeents juifs européens ont pu les en dis-

La vague de racisme et de xénophoble qui a déferlé cet automne
sur l'Allemagne, de l'Est comme
de l'Ouest, ne serait-elle donc
qu'une poussée de fièvre sans lendemain? Beaucoup souhaiteraient
le croire, en particulier ceux qui
estiment que l'on fait trop de mauvais procès à nos volains d'outreRhin et qu'il convient de balsyer
desant se porte avent de cloure les devant sa porte avant de clouer les Alternands au pilori. La réalité est pourtant moins angélique. Les manifestations antiracistes, si impressionnentes et spectaculaires scient-elles, ne débouchent pas sur une remise en cause nécessaire du rapport à l'étranger, à l'autre, qui reste ancré dans les esprits. Elles traduisent plutôt, dans ce pays imprégné de luthéranisme, le besoin d'expiation publique d'une nation qui se juge pécharesse.

A révision des fondements ethniques de l'identité alle-Lethniques de l'identité alle-mande, et en particulier d'un code de la nationalité fondé exclusive-ment sur le droit du sang, n'est encore le projet que d'une petite minorité d'intellectuels et d'homme politiques. Le président fédéral, M. Richard von Weizsacker, a courageusement abordé ce problème dans son affocution de Noël, demandant que l'on rende plus facile la naturalisation des étrangers installés en Allemagne. Il aura ainsi contribué à faire comprendre à ses compatriotes qu'il ne suffit pes de s'abstenir de molester les demandeurs d'asile pour que



Depuis plusieurs jours, des manifestations antiracistes ont lieu dans les grandes villes d'Allemagne. À l'appel des partis politiques, des syndicats et des Eglises, plusieurs centaines de milliers de personnes ont formé des

chaînes lumineuses.

La trêve de Noël a été l'occasion pour les Allemands de s'interroger dans l'intimité familiale sur la montée du racisme et de la xénophobic dans leur plays. Ils ont été, jeudi soir 24 décembre, invités par le président fédéral, M. Richard von Weizsacker, à se comporter de manière tolérante et humaine vis-àvis des étrangers travaillant et vivant en Aliemagne. Tout au long de la semaine passée, des rassem-blements de protestation contre le racisme et la xénophobie s'étaient déroulés à Francfort, Karisruhe, Wuppertal, mobilisant au total plusieurs centaines de milliers de personnes. Ces manifestations se sont étendues aux Pays-Bas.

## Le futur gouvernement américain au complet

## M. Bill Clinton a fait une large place aux minorités

M. Bill Clinton a achevé, jeudi 24 décembre à Little-Rock (Arkansas), la formation de son gouvernement en nommant attorney général (ministre de la justice) M- Zoe Baird, une juriste âgée de quarente ans. M. Bruce Babbitt, encien gouverneur de l'Arizona, sera secrétaire à l'intérieur et M. Mike Epsy, qui fut le premier Noir élu par le Mississippi à le Chambre des représentants, sera secrétaire à l'agriculture. Le cabinet comptera ainsi quatre femmes, quatre Noirs et deux

### WASHINGTON

de notre correspondant

Elu sur un programme destiné à ramener la classe moyenne blanche dans les rangs du Parti démocrat M. Bill Clinton a achevé, jeudi 24 décembre, la composition d'un «gouvernement» qui constitue sans doute le cabinet le plus diversifié de l'histoire du pays. Le président élu, qui prendra ses fonctions le 20 janvier, avait promis d'assembler une équipe reflétant toute la diversité d'une Amérique «pluriethnique» et où les femmes, entrées en force le 3 novembre au Congrès, entendent obtenir une part croissante du pouvoir. M. Clinton a tenu parole. Sur

quinze membres, son cabinet compte quatre femmes, quatre Noirs et deux Hispaniques; celui du président sortant, M. George Bush, comprend deux femmes, un Hispanique et un Noir.

«C'est le cabinet le plus diversifié de l'histoire des Etats-Unis», écri-vait le Washington Post en commentant les quatre dernières nomi-nations annoncées jeudi. Pour la première fois, une ferume, Mex Zoe Baird (quarante ans), juriste dont la carrière s'est déroulée entre le public et le privé, occupera le poste de ministre de la justice (attorney

**ALAIN FRACHON** Lire la suite et nos informations page 4

## Noël des clandestins

Une veillée avec des réfugiés croates, zaïrois, haïtiens, déboutés du droit d'asile

par Henri Tincq

Elle caresse son ventre rond comme une pierre. g Gloire. Ma fille s'appellera Gloire. Comme gloire de Dieu. Car c'est grâce à lui qu'elle est icl. » Et elle pointe un doigt sur un nombril. Louise, la Zatroise, n'est pas rancu-nière. En cette veillés de Noël, elle aurait bien des raisons d'en vouloir à Dieu et aux hommes. Non pas qu'elle ait le mai d'un pays devenu cauchemar, de ses crêches vivantes du 25 décembre, des cadeaux portés en procession à l'église, des fêtes de famille qui durent toute la nuit. Louise maudit seulement cette minuscule chambre d'hôtel parisien où, comme cette autre future mère de Bethléem, avec son mari réfugié et son gros ventre, elle compte les jours et les sous.

« On grignote du pain toute la journée, parfois des frites chez McDonald's. C'est sec, toujours sec. Pour le bébé, elle, piteusement. Pas de petit réchaud dans la chambre. Pas de douche non plus, sauf à

vouloir payer 25 francs. Il y a bien un lavabo dans le couloir, mais eje n'ai pas la force de me déshabiller, de me laver. Je ne me lave plus. Je m'endors sens manger. Et pour le bébé, c'est pas bien », répète Louise, prostrée, dans un lan-

Elle et son mari doivent vivre avec 400 F et dix tickets de métro par semaine grâce. au Secours catholique. Déboutés du droit d'asile et clandestins, ils font partie de cette cohorte bigarrée des « sans papiers ». Sans papiers veut dire sans logement, sans travail, sans argent, sans soins, donc sans identité. d'enfant, ils ne sont pius, disent-ils eux-mêmes, qu ∉une moitié d'homme et une moitié de femme ». Chez leurs voisins, pendant que le père était au dépôt de Nanterre, un bébé est né prématurément. Il

et nos autres informations

## La stratégie du soldat de plomb

Un « casque bleu » sur six est français Cela ne va pas sans poser de graves problèmes aux armées

par Jacques Isnard

Un «casque bleu» sur six est français. Sur les soixante mille soldats qui portent ou porteront (avec le contingent déployé prochainement au Mozambique) l'uniforme des Nations unies, la France en fournit, à elle scule, quelque dix mille.

C'est un record pour un pays qui, il y a quelques décennies encore, dénonçait le « machin » selon la condamnation de l'ONU chère au général de Gaulle. Comment croire qu'une telle situation passe inaperçue dans des armées françaises que ce nouveau métier surprend en pleine réorganisation pour la énième fois et dont les titude de théâtres des opérations, effectifs fondent sous l'impé- dix mille soldats français - à rieuse nécessité des économies budgétaires?

Ils sont nombreux, en tous cas,

les cadres français à ironiser sur la pratique des Nations unies qu'ils assimilent à « la stratégie du soldat de plomb ». En distribuant ici ou là, sur la planète, ses « casques bleus » censés - à défaut d'une solution politique à long terme - circonscrire chaque brasier dans des zones dévastées par la guerre civile, l'organisation internationale pare, du point de vue des militaires français, au pius pressé, au détriment de sa crédibilité. Engagés sur une foulcommencer par leurs chefs - s'interrogent et nul, pour l'instant, n'est parvenu à leur donner une réponse qui puisse véritablement apaiser leur angoisse grandis-

Non pas que ces militaires renacient à faire ce pour quoi ils sont payés: ils sont parmi les premiers à s'empresser de coiffer le béret bleu et ils sont souvent en première ligne. Mais, ils ont du mal à apprécier la cohérence des actions « onusiennes».

Lire la suite page 3

## La «rentrée» de M. Tapie C'EST URAI QUE TAPIE , EST REDEVENU MINISTRE TU SAIS, AU PS, EN CE MOMENT, ILS FORT SCHTROUMPF SUR SCHTROUMPF! Réactions hostiles, à gauche comme à droite, après la

# Le Monde des

### LES POLITIQUES SONT-ILS IRRESPONSABLES?

Dans la pratique, de multiples obstacles s'opposent à ce que les Pierre AVRII., professeur de droit. Marc ABÉLÈS, sociologue: Rene LENOIR, ancien ministre: Huguette BOUCHARDEAU, ancien ministre: Ezra SULFIMAN, professeur de seience politique à Princeton: Jean-Pierre RIOUX, historien.

## POUR OU CONTRE LA BOURSE ?

ment de l'économie ou favorise-t-il surrout l'enrichissement des spéculaieurs 🖁

les points de vue des économistes Alain LIPIETZ et Pascal SALIN. | mitoyenne, une fabrique de de metres de l'etat-major du tuyauterie en plastique, une des général Mohamed Farah Aïdid,

## L'entêtement amer des femmes de Mogadiscio

Dans les décombres de la capitale somalienne elles tentent de survivre et de panser les mille plaies de la guerre

**MOGADISCIO** 

de notre envoyé spécial

Parfois, à force de parier de la guerre, Halima semble comme absente. Pourtant, attentive à servir le thé et à répondre aux ques-tions dans un français teinté d'accent italien, Halima s'arrête quelques secondes, se reprend et dit finalement qu'elle se sent bien ici : «ll y a beaucoup de monde qui passe, je suis bien entourée». Halima vit avec Salvia, Starlin et une deuxième Halima.

Toutes sont des intellectuelles biologiste, sociologue, chef d'entreprise - qui maîtrisent parfaitement une, voire deux langues étrangères. Les unes ont gardé leurs maris, les autres se sont retrouvées seules. Halima et ses compagnes partagent une maison préfabriquée, qui servait autrefois

Beiles, élégantes, les quatre femmes s'affairent avec un sens de la retenue, un calme naturel, recevant les équipes de télévision ou les associations caritatives, posant en photo pour un ami, hébergeant un universitaire français de passage. Ce sont elles qui ont accueilli la jeune Somalienne que la population avait failli lyn-cher, la soupçonnant d'avoir fréquenté d'un peu près les légion-

Halima donne ses ordres aux domestiques sur un ton invariablement respectueux, ajuste les plis de son voile et de ses écharpes en mousseline, se retire dans sa chambre pour la prière et revient sous son arbre, dans la cour, où elle a installé son au gardiennage de l'usine «bureau», à quelques centaines mitoyenne, une fabrique de mètres de l'état-major du

dernières propriétés que possède dans le sud-ouest de Mogadiscio. Halima sort très peu en ville, Halima sort très peu en ville, pour « des raisons de sécurité, mais aussi parce qu'il y a des endroits où il sera difficile de

> DOMINIQUE LE GUILLEDOUX Lire la suite page 4

> > SANS VISA

### Hongkong casse-tête chinois

En 1997, Hongkong redeviendra chinoise. Mais le gouverneur actuel de la colonie a du mal à faire accepter aux dirigeants de Pékin les institutions que la Grande-Bretagne voudrait laisser en héritage,

Lire page 7 le reportage de FRANCIS DERON

MARDI ler décembre, 19 heures : un homme se prépare à passer la nuit, allongé sur une bouche d'air chaud. À la sortie du RER, rue de Bercy. Situation normale à Paris.

Mercredi I décembre, 8 heures : cet homme est encore là, dans la même position. Situation sans doute encore presque normale : peut-être n'est-il pas pressé de commencer sa longue journée d'errant. Aucun patron ne l'attend.

Mercredi 2 décembre, 17 heures : cet homme est toujours là. Seule modification : une flaque là Scule modification : une fiaque part du milieu de son corps. Des milliers de travailleurs des institutions tontes proches (ministère des finances, BRED, Crédit agricole, Kodak) sont passés à côté de lui, repussent le soir, indifférents, sans un regard, sans une perole, sans la moindre inquiétude.

Il faut qu'une chômeuse, qui l'a vu depuis la veille, suivie par une RMI, qui d'abord le croit décède, s'en inquiètent et entreprennent une action, d'abord auprès d'Em-maüs, puis des pompiers. Ceux-ci vont le prendre en charge, sans grands ménagements, en le tutoyant comme le premier gamin

Première réaction : ne pourrait-on pas donner un minimum de formation aux secouristes professionnels pour leur expliquer que ces hommes, ces femmes qu'ils sont amerés à «ramasser» méritent, comme les autres humains, un minimum de considération ? Ce n'est pas cher !

Deuxième réaction : à quelques semaines de la grande bouffe de Noël, que ceux qui vont avoir la chance (?) de pouvoir y participer s'arrêtent un temps sur la situation de ces laissés-pour-compte de notre société à deux et bientôt à trois ou quatre vitesses, en se rappelant que nous sommes tous de la même race. Simplement pour le cas où, demain, ils iraient les rejoindre.

Que ceux qui en ont trop pensent à ceux qui en ont moins que pas du tout !

MICHEL BRAUD

### **VICHY** Les juifs et les autres

J'AI lu avec beaucoup d'intérêt, dans le Courrier du *Monde* du 5 décembre, la lettre dans laquelle M. Louis Nicolas déplore que trop de commentateurs, semblant oublier les résistants et opposants de toutes obédiences, ne parlent que des victimes juives de Vichy.

C'est sans doute pour combattre cet oubli que M. Daniel Mayer, avec humour et un brin de provo-cation, prit récemment devant un auditoire juif l'exemple de la remise par M. Mitterrand d'une gerbe sur la tombe de Pétain. Secrétaire général du Parti socialiste clandestin pendant la Résis-tance, M. Daniel Mayer – parlant dans le grand amphithéâtre de la Sorbonne, archi-comble pour la reunion organisée per la Fondation du judaïsme français pour la remise du prix 1992 de la Choa fit le petit test suivant :

e Vous allez certainement applaudir, déciara-t-il en substance, cette phrase que je vais prononcer : je suis totalement hostile au départ de cette gerbe ». Comme prévu, les acclamations fusèrent. « Voici acciamations fuserent. « Voici maintenant une deuxième affirmation, que vous accepteres sans doute beaucoup moins bien : ce n'est pas d'abord en tant que juif, mais en tant que résistant que je manifeste cette totale opposition. » Les applaudissements ne furent pas moins chalenreux.

Le test était positif. L'auditoire n'était pas de ceux qui oublient : si la complicité zélée de Vichy dans la complicité zélée de Vichy dans la persécution nazie des juifs fut un crime impardonnable, justifiant à lui seul que la tombe de Pétain ne soit pas fleurie par le président de la République, ce ne fut qu'une partie du mal que fit ce régime au peuple français en profitant du désastre de 1940 et de l'Occupation pour instancer un servime. tion pour instaurer un système totalitaire sous l'aile des nazis.

JEAN HOUDART

## Les lecons d'un procès

JUSTICE

POUR bien connaître le canton rural de la Motte-du-Caire (04) et l'un des deux acteurs du drame qui s'y est déroulé le 26 juillet 1988 et qui a été jugé le 17 décembre 1992 devant la cour d'assisse de Carable par la cour d'assisse. de Grenoble, nous pouvons en tirer quelques enseignements significa-tifs. Ce procès à rebondissements témoigne qu'il n'existe pas d'enquête préliminaire exhaustive, mais une recherche constante de la vérité. Il est révélateur de l'état d'esprit d'une partie de l'opinion (celle qui a le goût de la rumeur et la religion de l'aveu), des dérapages du système judiciaire et des lacunes de notre législation extuelle.

Il est d'abord symptomatique que les deux « auteurs » aient été désignés au lendemain de faits atroces par la famille de la malheureuse petite victime et par délibéra-tion spéciale des élus locaux du village. Il est non moins regrettable qu'un climat de haine et de venqu'un chimat de naine et de ven-geance ait empêché le déroulement normal de l'instruction, pour lui substituer une véritable chasse à l'homme (pétitions, graffitis sur les routes, mise à sac d'une bergerie, violences contre les avocats de la défence et la tribusel de Dignes défense et le tribunal de Dignes, insultes envers certains magistrats...). Et tout cela sans réaction de l'autorité publique. A tel point, qu'il a fallu refaire pratiquement à l'audience nombre d'actes d'ins-

Il est ensuite inadmissible que la présomption d'innocence ait été bafouée pendant tant d'années, au point que, le jour d'ouverture des

TRAIT LIBRE



N'est-ce pas devenu une manie, un

réflexe conditionné sans objet et sans intérêt? Qui donc, à notre

époque, dans nos sociétés repues,

gavées de biens matériels surabon-

croire au Père Noël, à la société

d'abondance, à l'argent, à la voi-

intersidéraux, à la psychanalyse, à l'intelligence artificielle, aux bébés-

éprouvettes, à la femme libérée et

à l'homme libre, à la publicité, à la

mode, à toutes les modes, sans en

Dans ce royaume magique, qui songerait simplement à évoquer

une quelconque résistance? On ne

résiste pas au bonheur, puisque, paraît-il, c'est le but suprême de

l'homme. Et le bonheur, il s'est

merveilleusement matérialisé

récemment, à Marne-la-Vallée : le conte de fée est devenu réalité.

Mais toute notre société n'est-elle

tesque conte de fée ou, du moins, à

Eh bien, je dis non. Non à Dis-

ney, non an ventre mou de la

modernité, pon à tonte cette

énorme entreprise de gavages en

diments, en images, en savoirs, en

informations : tout cela, en réalité,

c'est de la boulimie, de la désinfor-

mation, de la mystification, de l'in-

fantilisme. Je résiste à tous ceux

qui essaient de me faire croire au

progrès, à la perfectibilité de l'homme, aux lendemains qui

chantent. Le pire ennemi de

l'homme c'est l'homme, et la seule

éducation digne de ce nom est celle

oublier une seule.

débats, la presse écrite parlait du procès des deux «boureaux» ou «monstres» au lieu des deux «accusés», Même les médias évoquaient les deux e présumés meur triers » de la petite Céline.

Il appartenait donc aux deux accusés de prouver leur innocence, ce qui est une perversion des principes, ainsi que l'a très justement rappelé l'avocat général.

Il nous faut retenir, que, au-delà des méthodes curieuses d'un gen-darme et d'un procureur, la garde à vue mérite une réforme urgente de ses modalités d'exécution et que le Parlement ferait bien d'y porter remède et d'en débattre plus éner-giquement. Il nous faut encore retenir que, dans les affaires déli-cates et sensibles, la collégialité s'impose pour prendre des décisimpose pour prendre des deci-sions importantes (exemple, la mise en détention). Le double degré d'instruction actuel, n'est pas toujours un verrou de sùreté, dès lors que la chambre d'accusation n'exerce pas un contrôle strict et rigoureux sur les officiers de police judiciaire (policiers ou gendarmes). Et lorsque ceux ci manquent aux règles de base du code (animosité etc.), ils doivent être rappelés à l'ordre, voire sanctionnés,

Il nous faut encore regretter une détention préventive de quatre ans. traîné des Banmettes aux maisons d'arrêt de Luynes et Varces. Déplorer une réincarcération brutale anrès annulation d'une ordonnance apres annuation d'une oronnance de non-lieu, alors qu'une mise en liberté sous contrôle judiciaire, assortie de garanties, s'avérait suf-fisante. Il nous faut convenir que les rapports d'experts psychiatres ne clarifient pas toujours la person-nalité des inculpés et induisent même des risques d'erreur.

Il nous faut enfin déplorer que, profitant du désarroi et de la douleur des proches parents, nombre d'associations se portent partie civile et tiennent des propos déma-gogiques sans connaître le fond d'un dossier, abusant d'une tribune occasionnelle pour diffuser leurs thèses.

magistrats, jurés et certains avocats de la défense et de la partie civile

## sans résistance

quand mon instituteur nazi voulut tuer avec son revolver, dans la cour de l'école, le débile du village qui le traitait de sale Boche et que je me suis opposé de toutes mes petites forces à cet acté barbaré.

que je ne tuerais point.

**AFFAIRES** 

## La belle époque

dants, mais toujours encore insuffi-sants, semble-t-il, oserait appeler les gens à résister? Bien au ME permettez-vous de dire Ma M. Jacques Chirac le bien que je pense de son article « Lais-ser passer la justice », paru dans votre édition du 25 novembre? contraire, on nous demande de Belle leçon de morale politique, en vérité! Oui, « reconnaissons qu'ature, à la télévision, à Bernard Tapie, à la technique, aux voyages près douze ans de mitterrandisme la coupe morale est pleine ».

Voità qui vous donne envie de revenir bien vite à la belle époque des affaires Boulin, de Broglie et suires! Cela avait une autre allure, et la justice, comme chacun sait,

GEORGES ALESI

### **AFRIQUE** En France ou au Togo

Le caise de formation de cadres africains en France, faite par M. Jean Schmitt dans le courrier du Monde du 28 novembre, apparaît tout à fait fondée mais je apparait tout à tait fondée mais je peuse que l'application personnelle qu'il en fait, « en faisant observer à M. Yamgnane qu'il aurait nieux fait de mettre ses talents au service de son pays, le Togo, qui en a bien basoin, après ses études en France, où il est plus agréable de vivre », est erronte. est erroné

En effet, on peut objecter les choses suivantes :

- la France est aussi le pays de M. Yamgnane puisque ce dernier est de nationalité française;

- la France, tout comme le Togo, a aussi besoin de ses talents ; c'est nous prétendre supérieurs que qui nous enjoint : « Résiste à toirené misslin de dire que nous n'avons pas besoin des services de personnes Strasbourg.

d'origines différentes, dont nous avons certainement à apprendre; - est-il plus agréable de vivre en France qu'au Togo ? Cala est peut-

être vrai si l'on a une conception exclusivement matérielle de la vie. Il ne faudrait pas négliger les autres dimensions, quelquefois mieux réalisées dans des pays a pauvres » (par exemple, la soli-

darité humaine). Dans tous les cas, il faut savoir respecter une décision personnelle et ne pas laisser la voie au « chacun pour soi, chacun dans son pays ». On en voit trop les conséquences ultimes en ex-Yougoslavie. Une conception étroite de l'Etatnation sera de plus en plus insuffisante pour tenter de résoudre les problèmes mondiaux actuels et

Enfin, la critique générale des résultats de cette politique française devrait être complétée par la critique des Etats africains euxmêmes et par celle de l'attitude des Français à l'étranger, spécialement en Afrique.

> DAVID MORGANT Santiago, Chia.

5 th 18

4 - 100

12 129

-95

N. H

1

200

1

35 5

10

BE: : : \* F ...

ES IN Proc

520

32:33

22 . .

2: ...

25 -

223

÷.

2-1-

Elan.

(E. ..

2.03

14.

YES !

230

County .

-

10 mg -

Mira.

200

Fr. 2".

Market Street

1.0

15th 1"

## YOUGOSLAVIE

futurs.

### Un bateau contre les crimes

ON veut bien « donner» pour les causes humanitaires. Mais contre la « purification ethnique» des Serbes et des autres - en Bosnie et ailleurs dans l'ex-Yougosla-vie – argent, nourriture et médicaments ne servent à rien. Un esprit chagrin dirait même que ces scules aides humanitaires permettent à la «purification ethnique» de se

Il faut l'arrêter, tout de suite. La peste brune est contagicusa.

Pour le moment, les Etats ne font pratiquement rien pour arrêter ces crimes contre l'humanité. Or seuls les Etats le peuvent. Les Nations unies doivent intervenir. Vite et de façon décisive. Il n'y a plus d'alternative à une interven-tion par la force.

Comment faire pression sur PONU? Une proposition : organi-ser un bateau anti-« purification ethnique», d'hommes et de femmes de bonne volonté, de France et d'ailleurs, qui iraient en Bosnie, en Serbie et en Croatie.

Dire non à la «purification ethnique», à la xénophobie, eux massacres de civils, aux déportations de populations, aux camps de concentration, aux nationalismes haineux. Et dire oui à la différence. à la coexistence, aux solutions politiques des problèmes posés.

Nous serions, j'en suis sûr, des centaines, des milliers à vouloir nous offrir ce voyage-là.

> PIERRE LOÈVE Sariet.

## Le Monde

Capital social : 620 000 F

Société civile « Les rédacteurs du Monde »

Société anonyme des lecteurs du Monde Le Monde-Entreprises,

M. Jacques Lesourne, gérant

Le Monde

PUBLICITE

Président directeur général : Jacques Lasourne Directeur général : Michel Crus, Membres du comité de direction Jacques Guiu. Philippe Dupuis. Isabelle Tsaidi.

15-17, sue du Colonel-Pierre-Avia

75902 PARIS CEDEX 15

Tel.: (1) 46-62-72-72 Teles MONDPUB 634 128 F

TEMEN: 45-52-75-71 - Societé Elleis de la SABL le Mandr et de Midda et Régios Europe SA.

Le Monde

TÉLÉMATIQUE

Composez 36-16 - Tapez LEMONDE ou 36-15 - Tapez LM

RÉDACTION ET SIÈGE SOCIAL : 15, RUE FALGUIÈRE 75501 PARIS CEDEX 15 Tél. : (1) 40-65-25-25 scopieur : (1) 40-65-25-99 Télex : 206.806F

ADMINISTRATION : PLACE HUBERT-BEUVE-MÉRY 94852 IVRY-SUR-SEINE CEDEX Tél. : (1) 40-65-25-25 scopieur : (1) 49-60-30-10 Télex: 261.311F

Reproduction interdite de tout article, sauf occord avec l'administration PRINTED IN FRANCE Renseignements sur les microfilms et index du Monde au (1) 40-65-29-33

Commission paritaire des journaex et publications, nº 57 437 ISSN: 0395-2037

**ABONNEMENTS** 

## 1, place Hubert-Seure-Misy, 94652 IVRY-SUR-SEINE CEDEX. Tél.: (1) 49-60-32-90 - (de 8 henres à 17 h 30) STISSE BET CHOUSE AUTRES PAYS

TAREF	FRANCE	LUXEMB-PAYS-BAS	Voic normale y compris CEE arion	
mole	536 F	572 F	790 F	
meis	1 038 F	1 123 F	1.560 P	
A	1 890 F	2 096 F	2 960 P	
ÉTRAN	GER : par v	oie aérienne tarif su	r demande.	

Pour vous abonner, renvoyez ce bulletin accompagné de votre réglement à l'adresse ci-dessus ou par MINITEL: 36-15 LEMONDE code d'accès ABO

Changements d'adresse définitifs ou provinoires : nos abonnés sont invités à formuler lour demande deux semaines avant leur départ, en indiquant leur

BULLE	TIN D'ABONNEI	VIENT	
221 MG 02	Durée choisie :	PP.Paris AP	
3 mois 🛚	6 mois 🗆	1 an 🗆	
Nom:	Prénom:		
Adresse :		:	
<u> </u>	Code postal ;		
Corolité .	Days -		

## Seul motif de satisfaction dans tout ce gâchis, la hante tenue des débats d'une cour d'assises, où

## un « état des lieux » accablant PIERRE BRIANÇON

LIVRES

Union soviétique :

Héritiers du désastre Précis de décomposition de l'univers soviétique Editions Colmann-Lévy, 225 p. 95 F. ERIC LAURENT

L'effondrement, histoire socrète de la chute de Gorbatchev, 1989-1991 Editions Olivier Orban, 340 p. 125 f.

A perestrolka a plongé le pays dans une crise plus profonde que celle à laquelle elle devait porter remède», constate Andrei Gretchev, Restait à dresser l'état des lieux après ce cataclysme. C'est à quoi s'attelle Pierre Briancon, journaliste à Libé-ration, dans un excellent ouvrage, dont les titres de chapitres sont eus économique. l'enlisement démocratique, les lambeaux de la puissance, la société perdue, les nations désuries. Pour être com-plet, il faudrait sans douts faire une place à part à la catastrophe

La chapitre le plus intéressant est peut-être celui que Pierre Briançon consacre à la « société perdue». Quel retard à rattraper! Si, dans le domaine des mathématiques et de la physique,

l'URSS soutient la comparaison avec l'Ouest, pour ce qui est du droit, de l'histoire et de la sociologie, c'est une autre affaire. Et les spécialistes de la cybernétique ou de la psychanelyse n'ont pas fini de supporter les conséquences de l'interdit qui, sous Staline, frappait leurs spécialités. Suffira-t-II d'une génération pour redonner à la société un système de valeurs, pour se débarrasser d'habitudes ancrées dans le corps social et en chaque citoyen? C'est une des questions les plus difficiles qui se posent et se poseront à n'importe quel dirigeant de l'ex-Union soviétique. Pour compléter ce tablesu de la fin de l'URSS, le lecteur se repor-

tera au livre d'Eric Laurent qui braque le projecteur sur cet effondrement tel que l'ont vécu les gouvernants américains et leurs services secrets. Quand Reagan services secrets. Cualit negative était encore président, dit-il par exemple, le Conseil national de sécurité avait préparé un rapport accabient sur l'état de l'URSS : les ressources annuelles en devises de la deucême puissance du monde correspondaient à ine au quart du chiffre d'effaires de la General Motors I II note encore que le président Bush reste longtemps méfiant à l'égard de son collègue soviétique.

BERNARD FERON

Edité par la SARL le Monde Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944

ont concouru, chacun à sa façon, à la manifestation de la vérité, avec rigueur, conscience et mesure. Enfin, des comptes rendus de presse plus objectifs et plus trans-parents au fil des jours. C'est peu, mais c'est l'essentiel.

JEAN ESTABLET, avocat à le Cour de Paris.

## SOCIÉTÉ Un monde

JE ne sais plus quand j'ai Jentendu pour la première lois ton nom, Résistance, mais je te connaissais déjà, bien avant de savoir comment tu t'appelais. J'ap-pris, enfant, à te connaître durant l'Occupation allemande, en Alsace, cound permitablemente, en alsace, cound permitablemente, en alsace,

Petites forces à cet acte barbare.

Fai appris à te fréquemer quand, enrôté de force à huit ans dans la Hitlerjugend, j'ai refusé de chanter des chansons obscènes en passant à côté de l'église et qu'on m'a jeté, nu, dans un champ d'orties. Plus tard, je t'ai retrouvée, quand j'ai appris que j'allais devoir faire mon service national en Algérie, durant les «événements» comme on dit pudiquement, et que j'ai déclaré. pudiquement, et que j'ai déclaré aux autorités militaires françaises

Aujourd'hui, j'essaie de résister, mais au juste, contre quoi?

一种 美面

WARRY T

## Les élections en Serbie ont donné lieu à une percée de l'extrême droite

La commission électorale serbe a rejeté, jaudi 24 décembre. la demande d'annulation des élections en Serbie présentée par M. Milan Panic, premier ministre vougoslave et rival du président serbe sortant M. Slobodan Milosevic. Ce dernier a remporté l'élection présidentielle avec 56 % des voix, contre 34 % à M. Panic, selon les demiers chiffres fournis, jeudi 24 décembre, par le Bureau serbe des statistiques. La commission électorale n'avait, en revanche, toujours pas publié, jeudi, les résultats officiels du scrutin, marqué par de nombreuses irrégularités. Les élections législatives, qui se sont tenues parallèlement à l'élection présidentielle, ont permis l'entrée en force des ultranationalistes dans la vie parlementaire, alors que l'opposition démocratique reste minoritaire.

1.5

100

1 2. 320 g

1 4 20 2 72 7

1 11 2

19.75 Be 1

14 2

de Congress

ماية العربيهوست بعيها

The transfer of the

the same

بالمتحوبين جياتها

أدرهك والمتاهدة

AND PROPERTY.

Section 18

the rate of it

新りた 山田 神田の行か

-

The 1878 S. 1986

A CONTRACTOR OF THE SECOND

The state of the last

Bearing of Water

**等种的**有效。 2.6 年

STATE COTTON

sandan in

हेर्युक्त स्थान स्थापके 🦠 🦠

Approximation of the second second

(Ca) 142-4 1 1-49-

-

10 may 1 mm 1 mm

**\*** 

17 de 20.00

A SECTION OF THE PROPERTY.

The section of the se

The second second

Barthann in Ghine

The state of the s

The second secon

We produce the first to

And the second of the second o

See House

### BELGRADE

de notre correspondente

Le Parti socialiste (ex-communiste) de M. Milosevie, qui dispo-sait depuis les élections législatives de 1990 de la majorité absolue avec 194 sièges au Parlement serbe, ne disposera plus que de 101 des 250 sièges que compte cette assemblée. Mais son recul n'a pas permis à l'opposition démocratique de progresser. C'est, au contraire, le Parti radical (extrême droite ultranationaliste) de M. Vojslav Seseli, qui fait une percee. Il remporte 73 sièges, devançant l'ensem-ble de l'opposition qui, au total, ne s'adjuge que 71 sièges; la conlition d'opposition DEPOS (qui n sou-tenu la candidature de M. Panic) en obtient notamment 49 et le

Pagnilicurs le chef d'un groupe paramilitaire serbe, M. Zeijko Raznjatovic, qui figure, au côté de M. Seselj, sur une liste de criminels de guerre établie par le département d'Etat américain et qui a été condamné dans plusieurs pays européens pour meurtres et vols à main armée, entre au Parlement serbe avec quatre nutres candidats de sa liste.

Plus nationalistes que M. Milo-Plus nationalistes que M. Milo-sevic et partisans d'une politique plus «musclée» pour régler défini-tivement la question nationale serbe, MM. Seselj et Raznjatovic ont séduit les Serbes du Kosovo. cette province du sud de la Serbie peuplée à 90 % d'Albanais de souche qui revendiquent en grande majorité leur indépendance et ont massivement boycotté le scrutin du dimanche 20 décembre.

En 1990, le Parti radical avait été interdit pour son extrémisme par le pouvoir serbe, et M. Seselj, qui s'était présenté à la présiden-tielle de Serbie comme candidat indépendant, n'avait recueilli que

Arrestation au Kosovo de trentehuit personnes accusées de trafic d'armes. - Trente-huit personnes, accusées de trafic d'armes « un pro-fit des forces sécessionnistes alba-naises du Kosovo» (province du sud de la Serbie peuplée à 90 % d'Albanais de souche), ont été arrêtées, jeudi 24 décembre, à Prizren, Kosovska-Mitrovica et Pris-tina, a annonce l'agence yougoslave Tanjug. Un réseau de trafie d'armes provenant d'Autriche, de Slovénie et de Croatie a été découvert à cette occasion, scion la police de Serbie citée par Tanjug. -

M. Jean-Pierre Chevènement s'inquiète de α l'emballement politico-médiatique ». – M. Jean-Pierre Chevènement, député PS du Territoire de Bellort, a affirmé, jeudi 24 décembre, sur Europe 1, à prodécembre, sur Europe 1, à propos de la situation dans l'ex-You-goslavie, que a l'idée de faire inter-venir les Etats-Unis, comme le réclame Michel Rocard [dans le Monde du 25 décembre], va tout à fait à l'encontre des intérêts euro-pèens v. « On ne doit pax tenir des propos irresponsables, comme j'en ai entendu tenir à certains, et aussi à M. Chirac il y a quelques jours », a encore déclaré l'ancien ministre de la défense. e Je pense, a-t-il ajonté, que toute guerre est une boite de Pandore et qu'avant de la déclencher il faut épuiser tous les moyens de la diplomatie.(...) Je ne suis pas pacifiste, mais je suis pacisique. Nous devons absolument arrêter cette guerre (...) mais je dis aussi : attention à l'emballement

1,91 % des suffrages exprimés. Depuis, il est devenu le chef d'une milice forte de plusieurs milliers d'hommes qui ont combattu en Croatie et en Bosnie-Herzégovine et ont mené des tentatives de «purification éthnique» en Voïvo-dine (nord de la Serbie) ainsi qu'au Sandjak (sud-ouest).

### Otage des « nitras »

Au Parlement fédéral de Yougoslavie (Serbie et Monténégro), les socialistes (ex-communistes) serbes arrivent en tête avec 47 sièges sur 138 (108 pour la Serbie et 30 pour le Monténégro). Ils sont suivis de près par les radicaux, qui s'adjugent 34 sièges contre 20 pour la coalition d'opposition DEPOS, le reste allant à de petites formations.

Les fraudes dénoncées par l'opposition ainsi que par les observatours étrangers ont permis à M. Milosevic et à ses partisans de s'assurer une large victoire. Il est toutefois notable que, même si le scrutin avait été honnête, M. Milosevic avait toutes les chances de l'emporter, au moins au deuxième tour. Quant au Parti radical de M. Seselj, il est en pleine ascen-sion: il avait recucilli 17 % des suffrages nux législatives fédérales du 31 mai dernier - boycotté par l'opposition démocratique. Les fraudes n'ont donc fait qu'ampli-fier une tendance déjà bien affir-

Les arguments nationalistes développés par M. Milasevic et ses amis ont fait oublier à une bonne moitié de l'opinion publique l'isolement de la Serbie, les pertes en vies humaines, le flot de réfugiés et le marasme économique. L'issue du scrutin du 20 décembre ne laisse d'autre choix à M. Milosevic que de compter avec les ultranationalistes, dont il devient l'otage. Or leur chef, M. Vojslav Seselj, Fest empresse d'all'irmer que le a trioinphe des forces patriotiques» ouvrait la voie au rattachement à la nouvelle Yougoslavie des territoires de Croatie et de Bosnie-Herzégovine conquis par les forces

FLORENCE HARTMANN

## L'ambition fanatique de Slobodan Milosevic

de la pire espèce», comme disait le président slovène, Milan Kucan? «Un nationaliste fanatique hebité par une seule ambition, à savoir la Grande Sarbie », tel qu'on le pré-sente à Zagreb? Ou tout simplement un homme qui sene par des-sus tout le pouvoir et qui a exploité les restes du communisme et le nationalisme pour assouvir ses ambitions person-

«Si, demain, l'avenir résidait dans la franc-maçonneria, déclarait cet été Milos Vasic, commantateur politique à l'hebdomadaire d'oppo-sition Vreme de Belgrade, il deviandrait immédiatement le grand maître de la première Loge de Serbie I C'est un grand manipulateur, un tacticien de grand talant, mais idéologiquement vide (1). a

Qualifié tour à tour à l'ouest de eseguinaire», de « nouvel Hitler» ou de « boucher des Balkans», Slobodan Milosevic, réélu, dimanche 20 décembre, à la présidence de la Serbie, reste une personnelité énigmatique. Des entratiens, il n'en donne guère, et ce n'est, alors, que pour marteler, un cigare à main, les mêmes arguments qu'il soutient depuis cinq ans : la Serbie a toujours été fidèle à l'idée « yougosteve », elle l'a défendue face aux sécessionnistes slovènes et croates; la Serbie n'est pas en guerre et n'a pas envoyé de troupes ni d'unités irré-gulières en Croatie ou en Bosnie, mais ce sont les Serbes vivant dans ces deux Républiques qui ont refusé de devenir des citoyens de deuxième rang et se sont vus contraints à prendre les armes, etc. «Aujourd'hui en Europe, dit-il souvent, il est normal pour le Vati-can, l'Autriche et l'Allemagne de soutenir les Croates, mais ce n'est pes normal que des Serbes défen-dent des Serbes!»

Bien entendu, personne, n'est.: dupe et on voit mal comment la Serbie, qui n'a, de surcroît, offi-ciellement «aucune revendication territoriale», pourrait contrôler un tiers de la Croatie et plus des deux tiers de la Bosnie-Herzégovina sens l'appui de l'armée fédérale. C'est vite oublier aussi les repor-tages détaillés de la presse belgra-doise sur les exploits des milices

croate. Mais cas remarques, il s'en moque : combien de fois n'a-t-il pas dir aux Européens et à lord Carrington, qui présidait alors la conférence de paix de la CEE : «Il est totalement irraisonnable de vouloir résoudre les problèmes de le Yougoslavie en dehors de la Yougoslavies?

Il est né en 1941 à Pozarevac non loin de Belgrade. Son père, un enseignant issu du séminaire orthodoxe, abandonnera sa femille



au début des années 60 et regagnera le Monzánégro où il se don-nera le mort. La vie de sa mère, enseignante elle aussi, se termi-nera de la mêma façon : par un sulcide, en 1974. Slobodan fait des études de droit et s'inscrit à la Lique des communistes. Il fait bientôt carrière dans le privé, au sein du congloméret «Technoges» et de la granda banque «Beobanka», où l'on vente ses mérites

Son épouse, Mirjana Markovic, issue d'une famille de commu-nistes bon teint de Belgrade, est professeur de sociologie à l'université de Belgrada, dont elle présidera longtemps le «comité idéolo-gique». Cette ferrame, qui exerce, dit-on, une forte influence sur son « dans la ligne ».

Premier tournant politique en 1984 : il prend la tête de la Ligue des communistes de Belgrade. profondément divisée entre le courant libéral qui, après la mort de Tito en 1980, veut «ouvrir» davantage le pays, et les conserleur aide pour s'emparer de la Ligue de Serbie début 1987. Rien des diplomates voient en lui un rénovateur cintéressant». En avril, le voità au Kosovo, province ber-casu cultural de la Serbie à laquelle Tito avait accordé, ainsi qu'à la Volvodine, le statut de « région autonome » at donc presque de République. Les Serbes, «victimes des persécutions des Albanais de souches, ont émigré en masse et n'y sont plus que minoritaires.

La fièvre nationaliste s'empare de la Serbie entière, qui s'est tou-jours sentie pénalisée par Tito et a le sentiment d'être, historiquement et non sans raisons, le peuple des Balkans aux traditions démocratiques les plus fortes. Milosevic devient «Slobo» («Liberté»); sa photo est dans toutes les vitrines des magasins, dans les cerés, les appartements et les voitures... L'Eglise orthodoxe, les intellectuels se mobilisent en sa faveur, les livres d'histoire, intendits pendant des décennies, réapparaissent. Les rares personnes qui décèlent quelques dangers dans cette tempéta nationaliste et ces impressionnants meetings de solidarité avec les Serbes du Kosovo » savamment organisés n'osent dire mot.

### Main basse sur la presse

Entre-temps, Milosevic s'est assuré le contrôle de la radio, de la télévision et du grand quotidien balgradois Politika, qui va devenir un vulgaire organe de propagande il pròne la «révolution anti-bureaucratique» et, pressé de définir sa vision de la société, donne sa préférence, non pas au multipartisme, mais à un «Etat sans partis»... Ecrivains et artistes qui scandaient à l'époque «Slobo i Slobo i » se sont retrouvés plus tard (au prin temps 1991, par exemple, dans la grande manifestation, pour la libé-ralisation des médias) pour crier de Belgrade.

Il est difficile de dire si tout cela était minutieusement programmé ou si Milosevic a profité de cette explosion des sentiments national'appui – essentiel – de l'armée (1) C (1) C (1-) juin.

vague nationaliste, le président serbe avait fait interdire des organisations trop extrémistes à yeux, comme le Mouvement du renouveau serbe (dirigé par un certain Vuk Draskovic, lequel est aujourd'hui un dirigeant de l'opposition), qui affichait sereinement et publiquement dès 1987 les cartes de la Grande Sarbie.

N'était-ce qu'une tactique supplémentaire ou peut-être croyait-il encore, à l'époque, que la Fédération yougoslave pouvait être sauvée et qu'il ne fallait donc pes caffolers les autres Républiques. Mais la Slovénie et la Croatie auront vite capté les «signaux» de Beigrade et chercheront, plus rapidement sans doute qu'elles ne l'avaient envisagé, à proclamer leur indépendance.

Elu président de Serbie en 1989, Milosevic va tour à tour supprimer l'autonomie de la Voïvodine et du Kosovo, où il met en place un vaste dispositif militaropolicier, et faire adopter une nouvelle Constitution serbe. C'est le consécration : l'affront infligé par Tito est lavé. Les guerres de Slovénie, de Crostie et de Bosnie-Herzágovine, les horreurs, la purification ethnique, l'embargo ne vont pas écorner sensiblement sa popularité, on le constate à pré-

Dans ce pays, l'idée d'un État serbe rassemblant tous les Serbes de Yougoslavie est un vieux rêve largement partagé; affirmer que la Serbie est « entourée d'ennemis. victime d'une conspiration internationales et qu'a elle ne pliera pas car elle n'a jamais eu falm » fait également recette. Ce sont notamment ces arguments que Slobodan Milosevic a utilisés durant sa campagne électorale.

« Il résout chaque problème en en créant un autre, plus grand», remarque un commentateur de Belorade. Cela peut s'appliquer aux différentes étapes du conflit : en Croatie, en Bosnie et demain, peut-être, au Sandjak et au Kosovo.

ALAIN DEBOVE

(1) Cité par The Guardian du

## La stratégie du soldat de plomb

Parce qu'elle n'a pas de capacités extensibles à l'infini, la France puise régulièrement dans le même vivier et ses cadres, ses engagés, exercent, en réalité des occupations différentes à chaque fois, en se relayant sous toutes les latitudes où flotte le drapeau des Nations unies. De cette expérience variée sur le

terrain, les «casques bleus» français tirent des conclusions qui, en réalité, vont dans le même sens. Ils constatent que les «pompiers» de l'ONU ne suffisent plus à la tâche et que les crises s'aggravent insensiblement à crises s'aggravent insensiblement à défaut d'un traitement politique efficace. Dans l'ex-Yougoslavie, d'abord. De l'aveu des états-majors, c'est aujourd'hui, pour les Européens, le point le plus chaud du globe, où tout peut arriver - jusqu'à l'embrasement final des Balkans - faute d'une réaction adaptée des Nations unies. Les ecasques bleus» y pratiquent la légi-time défense, une attitude qui cesse d'être adéquate à partir du moment où – comme cela devient fréquent – ils sont une cible de plus en plus

Des patrouilles sont prises à partie, la nuit, au fusil à lunette infrarouge. Le statu quo n'est plus de mise, disent ces mêmes états-majors, devant la dégradation rapide de la situation et la menace de ce qu'ils appellent « un sale coup » encore à venir. On n'échappera pas à la nècessité de devoir prendre des mesures de sauvegarde des «soldats de la paix», à côté de celles qui sont destinées à protéger les populations vic-times d'intolérables exactions.

Certains évoquent l'opportunité d'adresser aux Serbes, dont les ini-tiatives sur le terrain sont de loin les plus directes, «des messages clairs et musclés». Les divergences commen-

quantités de transferts plus ou moins clandestins, création de zones de sécurité qui marqueraient de fait la partition du pays, embargo sélectif au profit des Bosniaques.

Quelle qu'elle soit, l'option qui sera retenue devra avoir l'agrément des «cusques bleus» sur place, si l'on veut éviter qu'ils deviennent - dans la pire des circonstances - autant d'otages offerts en représailles à la vindicte des Serbes.

Si l'ex-Yougoslavie est, de l'avis des états-majors, « le risque majeur à court terme », il en est un autre au Cambodge, où la mission des Nations unies est qualifiée de « risque majeur à moyen terme». Là-bas, l'af-faire se double – et se complique – d'une opération à la fois politico-ad-ciain estation d'un métacration d'un ministrative (la préparation d'un scrutin national au printemps pro-chain) et économique (le déminage et la reconstruction du pays) dans un contexte où une faction révolution naire continue de mettre en péril le régime vacillant et contesté qui est en place. Les «casques bleus» n'y sont pas davantage à la noce. Ils doivent exercer des métiers qui ne sont pas les leurs : magistrats, méde-cins, instituteurs, administrateurs, formateurs, officiers d'état civil, policiers, arbitres autour de la table des palabres, agents pour les inscriptions électorales, etc.

Quant à la Somalie, les militaires français n'y sont pas déployés réel-lement sous la bannière de l'ONU. La preuve est qu'ils gardent leurs calots d'origine, comme leurs alliés américains ou autres. A tort ou à raison, ils ressentent la mission autrement. Relevant d'une force multina tionale - on l'avait baptisée « coalition militaire» du temps de la guerre du Golfe en 1990-1991 – sous l'autocent lorsqu'il s'agit de définir la rité d'un commandement américain nature de la riposte à l'ordre du qui fournit le gros de la troupe et des jour : simple interdiction du ciel bos-niaque aux aérones serbes (avions et héticoptères), hombardement aérien des positions serbes, contrôle du tra-tion de police publique. Du reste, les

règles d'engagement du feu ne sont pas celles qui prévalent en ex-You-goslavie ou au Cambodge. Il n'y a pas de légitime défense. La mission entraîne l'usage des armes emant que nécessire, mais pas plus», c'est-à-dire que l'ouverture du feu dépend des circonstances et du lieu. La Somalie est plutôt considérée, dans les états-majors, comme une opéra-tion d'abord policière et lumanitaire, dont la communauté internationale, sous la pression de l'opinion, ne pou-vait faire l'économie. Pour autant, la plupart des militaires impliqués s'in-terrogent : les Nations unies saurontelles se dégager à temps? Le rapatrie-ment d'une telle expédition est aussi périlleux à exécuter que l'est sa mise en place. Un enlisement « ounsien » sur le terrain – qui paraît probable – serait aussi désastreux qu'un départ prématuré.

### La guerre «zéro mort»

Ces considérations expliquent peut-être les mises en garde lancées, avec discrétion, par des responsables de la défense, en France, qui entendent, à cette occasion, prendre date si jamais des «dérapages» ou des déviations de missions confiées à l'ONU devaient se produire. Ou a glissé, en effet, de la traditionnelle interposition de « casques bleus » à rie de convois humanitaires et, plus récemment, à l'imposition de la paix à des pays déchirés qui ne la réclamaient pas ou qui ont perdu tous les symboles de leur souveraineté nationale.

Le jugement foncièrement pessi-

nourrit de deux autres réflexions. C'est d'abord cette notion, apparue depais peu au sein des états-majors, selon laquelle il faut être davantage comptable de la vie et de la sécurité des soldats sous leurs ordres. On ne jone pas impunément « aux soldats

suite probable des événements se

de plants qu'on déplace, sur le ter-rain, selon le bon vouloir de chefs demeures à l'abri et sans se préoccuper des pertes probables. Cette notion est celle de la «guerre pero monte, dans laquelle on s'emploie à épargner les hommes parce qu'ils sont un «capital» irremplaçable -d'où cet intérés manifesté envers les armes dites «propres» aux effets ponctuels - et parce que l'opinion, dans les pays développés, rejette l'idée même de la mort.

La seconde raison est d'ordre politique. Sous le coup des leçons du passé, en Indochine et en Algérie pour les Famçais, nombre de respon-sables de la défense sont désormais convaincus que l'option militaire, parce qu'elle est souvent radicale maisrarement définitive, relève davantage de la chirurgie brutale que de cette homéopathie fine requise pur le dénouement d'une crise de nature politique. Ni panacée, ni remède minacle, la solution militaire est celle de l'ultime ressort quand toutes les autres, une fois expérimen-tées, ont échoué. Car, comme le disent certains militaires, « une inter-vention destinée à ramener la paix signifie plus de guerre, pas moins de

Mise ainsi au service de l'ONU, Farmée française révèle ses faiblesses de constitution. Sa logistique – miste – lucide, disent d'ancues – que notamment ses moyens de transport les militaires français portent sur la d'armements lourds à longue dis-

tance et ses stocks - montre quelques défaillances. Son service de santé d'autant qu'il est souvent appelé à donner ses soins aux autres contingents «onusiens» et aux populations locales. Les finances publiques tardent à régler les dépenses dont le ministère de la défense fait les avances et que l'ONU est bien incapable de prendre en charge.

C'est enfin l'armée de terre - la première à être mobilisée sur le terrain - qui éprouve des difficultés à accroître sa souplesse d'action. Pour y parvenir, il lui faut trouver un nouvel équilibre entre, d'une part, ses cadres et engagés, supposés être davantage disponibles, et, de l'autre, ses appelés, qui doivent se porter volontaires pour servir à l'exérieur. En 1992, elle peut compter sur des effectifs qui se réportissent entre 154 000 appelés d'un côté et 156 000 appelés, d'un côté, et 104 000 personnels de carrière ou sous contrat, de l'autre. Pour 1997, elle projette de n'avoir que 115 000 conscrits et de faire un effort de recrutement pour atteindre 110 000 hommes d'active.

Cette mue vers plus de profession-nalisation suppose que l'armée de terre soit suffisamment attractive pour aligner environ 37 000 engagés volontaires (sous des contrats de durée variable, entre trois et cinq ans), soit quelque 9 000 de plus qu'aujourd'hui. En attendant, elle est condamnée à faire appel – comme en ex-Yougoslavie, au Cambodge et en Somalie – à la Légion étrangère qui croule sous les candidats à l'engasement mais qu'on réservait jusqu'à présent pour les « gros coups ».

JACQUES ISNARD

DIMANCHE 27 DECEMBRE, 12H, À L'HEURE DE VERITÉ :

LE PROFESSEUR PIERRE-GILLES DE GENNES

UNE EMISSION PROPOSEE ET ANIMÉE PAR FRANCOIS-HENRI DE VIRIEU

de North 16 répondant aux quisitions qu'ils n'ont pas toujours envie d'entenère.





## M. Tchernomyrdine s'engage à lutter contre la hausse des prix

de notre envoyé spécial En annoncant lui-même, jeudi

24 décembre, que des changements pouvaient encore avoir lieu dans le ouvernement - sans autre précision, - le nouveau premier minis-tre russe, M. Viktor Tehernomyr-dine, a relance les interrogations sur l'avenir du ministre des affaires étrangères, M. Andreï Kozyrev. Ce dernier, maintenu à son poste par M. Boris Eltsine (le Monde du 25 décembre), est cordialement détesté par les conservateurs, majo-ritaires au Parlement. Les députés, qui ont obtenu un droit de regard sur la nomination de quatre minis-tres, dont celui des affaires étrangères, pourraient ainsi, dans les jours qui viennent, signifier son conge à M. Kozyrev. Mais, pour l'instant, rien ne bouge et ce ministre doit avoir des entretiens, en début de semaine à Genève, avec le secrétaire d'Etat américain Lawrence Eagleburger, concernant notamment les négociations sur le traité START-2, a annoncé jeudi le département d'Etat,

En attendant, le président a réussi, apparemment, à faire avaler l'opposition «centriste» la liste de son nouveau gouvernement qui, à quelques exceptions près, est le même que le précédent. Certes, les ultra-conservateurs ont protesté

niste Serguel Babourine, le main-tien de M. Andrel Kozyrev à la tête de la diplomatie russe n'est rien d'autre qu' e un affront fait au peuple ». Faisant contre mauvaise fortune bon cœur, les responsables de l'Union civique, la nébulcuse centriste, ont exprimé leur « décep-tion » tout en se réservant la possibilité de juger le gouvernement stition ». L'Union civique continue d demander un soutien financier accru pour les entreprises en difficulté et un programme social ambi-

Pour M. Tchernomyrdine, le gouvernement devra poursuivre les réformes, mais su priorité, son « obligation sacrée », devra être de lutter contre la hausse des prix. Le nouveau vice-premier ministre, M. Boris Fiodorov a déclaré, pour sa part, qu'il voulait mettre fin à la « dollarisation » du pays. Schon lui, l'utilisation de plus en plus fréquente de la monnaie américaine en Russic conduit à un « apartheid économique» qui n'est plus suppor-table. M. Fiodorov a toutefois précisé que mettre fin à cette situation constituera une «tâche difficile» et que les changements devront être

JOSÉ-ALAIN FRALON

ROUMANIE: l'ex-souverain renonce à sa visite

## Un Noël sans roi Michel pour Timisoara

TIMISOARA

de notre envoyé spécial

Sur les marches de la cathédrale de la «ville martyre», à l'endroit précis où, en décembre 1989, tomrévolution sous les balles de tireurs qui n'ont toujours pas été jugés, ils nt quelques dizaines, jeudi 24 décembre, silencieux. Immo-biles dans le froid, décus, amers ou révoltés, ils pressent contre eux des portraits de l'ex-roi Michel I de Roumanie pour protester contre l'annulation de la visite de celui qui se considère, et qu'ils considèrent, toujours comme leur souve-rain, malgré sa destitution par les communistes en 1947.

L'ancien monarque a refusé d'étre humile. Il a décide de ne pas se plier « aux conditions inacceptables » posées par les autorités roumaines et a reaoacé à une seconde visite « privée » en Roumanie. Parmi ces humiliations : une fouille à corps à l'arrivée, un trajet imposé et des interlocuteurs agréés par les autorités, l'interdiction de tout discours la menage. tion de tout discours, la menace permanente d'être expulsé en cas de non respect de ces conditions, selon M. Mihai Ricci, le représentant du roi qui a négocié avec le ministère de l'intérieur. Les autorites roumaines auraient cependan proposé au roi un «traitement de faveur»: à condition qu'il recon-naisse la forme républicaine du

### Une légitimité qui fait peur?

Sur les marches de la cathédrale, Iliana Plotuna, cinquante-deux ans, est révoltée. «Au pouroir, ce soni ligne, nous devrons nous buttre ius libres », comme le proclame une banderole. Héros de la révolution et de l'opposition roumaine, le maire de Timisoara. M. Viorel Oancea, qui avait invité le roi, est Cances, qui avait invite le roi, est « deçu et déboussolé ». Il dénonce « les menaces », « la inentalité con-muniste » avec laquelle les autorités ont traité l'affaire. Le Métropolite métade du Beach Métropolite orthodoxe du Banat Nicolae, qui avait lui aussi invité le souverain, est amer. Estimant que « si lu dictature communiste est finie, la des-titution illégale du roi doit être cor-rigée ». Le prélat pense que le pouvoir a voulut évitor n'une visite incommode pour un régime qui ne veut rien changers et que « les gouvernants n'ont pas voulu répéter l'expérience de l'année passées. En avril 1992, Michel le avait été 1992, Michel le avait été 2006. accueilti à Bucarest par une soule enthousiaste de dizaines de milliers

Après le retrait de son visa lors de la Pâque 1990, une expulsion à Noël de la même année et les multiples péripéties de ce second voyage finalement annulé, la « furce » se poursuit, comme dit

Mais elle montre, selon lui, que la présence du roi dans le pays car elles suvent qu'il a une légitimité nationale qu'aucune sorte d'élection, aussi bien orchestrée soit-elle, ne peut leur offrir v.

## **AMÉRIQUES**

ÉTATS-UNIS: M. Weinberger ne sera pas jugé

## Le «pardon» accordé par M. Bush clôt l'affaire de l'Irangate

« Caspar Weinberger est un véritable patriote amèricain», a souligne M. Bush dans un communique rendu public par la Maison Blanche, «La motivation (des personnes impli-quées) était le patriotisme et aucune quees etait le patriotisme et aucune d'entre elles n'a profité ou cherché à tirer profit » de ceue affaire, a ajouté le président. Distinct d'une «grice», puisqu'il intervient avant un jugo-ment et interrompt le cours d'une procédure judiciaire, le «pardon pré-sidentiel» fait partie des prérogatives du chef du l'enfoncté II n'est part du chef de l'exécutif. Il n'est pas susceptible d'appel.

L'ancien responsable du Penta-gone, agé de soixante-quinze ans, était accusé d'avoir menti au Congrès, et son procès devait s'ouvrir le 5 janvier. Le procureur indépenle 3 janvier. Le procureur indépen-dant Lawrence Walsh, chargé d'enquêter sur le scandale de l'Iran-gate, a aussitôt critiqué cette mesure. «L'étouffement du scandale, qui s'est poursuivi pendant plus de six ans, est maintenant achevé », a déclaré M. Walsh, ajoutant que la décision de M. Bush «portait atteinte au prin-cipe solon lequel personne n'est que cipe selon lequel personne n'est au-dexus des lois». Le président élu Bill Clinton s'est quant à lui déclaré

Le scandale de l'Irangate était né de la vente scerète, par l'administra-tion Reagan, d'armes américaines à l'Iran afin d'obtenir la libération des otages américains alors détenus au Liban. Les bénéfices tirés de ces ventes d'armes avaient ensuite été détournés au profit des «contras», les rebelles luttant contre le régime

Le président Rengan a toujours affirmé qu'il n'avait pas été mis au courant de l'aide illégale apportée aux «contras». Son conseiller pour les affaires de sécurité nationale John Poindexter, avait pris l'entière des Etats-Unis, a expliqué pour sa part qu'il n'avait appris qu'à la mi-décembre 1986 que les Etats-Unis échangeaient des armes contre des otages. M. Bush a accordé également JEAN-BAPTISTE NAUDET | son pardon à l'ancien secrétaire d'Etat adjoint pour les affaires inter-

Le président George Bush a clos le dossier judiciaire de l'Irangate en accordant, jeudi 24 décembre, son accordant, jeudi 24 décembre, son pardons à l'ancien secrétaire à la défense, M. Caspar Weinberger, et à cinq nutres personnes inculpées dans ce senndale qui avait empoisonale les dernières années de M. Ronald Reagan de la Clair George. Dix-huit autres personnes à la Maison Blanche.

«Caspar Weinberger est un vérita-

L'un des principaux acteurs de ce scandale, le lieutenant-colonel Univer North, avait été condamné en mai d'annel avait 1989, mais une cour d'appel avait nt avait décidé d'abandon ner les poursuites. Une condamns

tion de John Poindexter avait, elle aussi, été infirmée en appel. Le par-don accordé par M. Bush, moins d'un mois avant qu'il ne cède le pouvoir à M. Bill Clinton, a fait l'objet d'un débat au sein de la Mai-son Blanche, certains conseillers du président craignant les polémi que pourrait déclencher cette sion. - (AFP.) M. Clinton a fait une large place aux minorités

M. Bruce Babbitt (cinquante-quatre ans), ancien gouverneur de l'Ari-zona, occupera le poste de secrétaire

à l'intérieur à l'agriculture, M. Mike Epsy (trente-neuf ans), premier élu noir du Mississippi à la Chambre des représentants; enfin, M. Fede-rico Pena (quarante-cinq ans), ancien maire de Denver, a été

Tout aussi importante, M. Clinton a annoncé la nomination d'un de ses olus proches amis, l'avocat califor nien Mickey Kantor (cinquante-trois ans), qui dirigea sa campagne, au poste de représentant du président pour le commerce, où il remplace M. Carla Hills. M. Kantor, qui passe pour être un négociateur au moins aussi corince que M. Hills, pourpariers sur le GATT mais aussi de l'application du traité ALENA, établissant une zone de libro-échange entre les Etats-Unis, le Canada et le Mexique que M. Clinton entend amender sur au moins deux points : les normes de préservation de l'environnement et la protection de cer-tains secteurs de l'industrie améri-Pour assembler son cabinet

VOUS ÊTES

PARDONNE!

M. Clinton a pris son temps, près de vingt jours, au risque d'être accusé d'une certaine indécision et d'être trop réceptif aux divers groupes de pression qui constituent la coalition démocrate dont il s'affirme, parsois avec humeur, le plus indépendant possible. L'exercice a confirmé la thode Clinton: avant de décider. il délibère soigneusement, écoute attentivement, sollicite tous les avis, au premier chef celui du vice-président élu, M. Albert Gore, et celui de son épouse Hillary (qu'il aimerait voir sièger aux réunions de cabinet). C'est vrai, « son processus de prise de decision est complexe», disait M= Dec Dec Myers, une des porte-

Le résultat donne un cabinet à la tonalité générale centriste où sont représentés tous les «cereles» du « clintonisme». Il y a les amis per-sonnels du président, avec le secré-taire général de la Maison Blanche,

maladroite, Halima aurait préféré

une «rèhabilitation en profondeur » du pays. « Que va-t-on faire, par exemple, des anciens combattants? Vont-ils continuer à piller? Comment va-t-on leur donner une formation professionnelle, un métier pour qu'ils redémarrent dans la vie? »

Chaque matin, Halima donne des cours à des femmes et à des enfants. L' «école» a été installée dans une

remise. Grâce à l'appui d'une organi-sation caritative allemande, Halima a fondé sa propre association. « On passe commande aux femmes, pour qu'elles tressent des hattes pour dor-mir et confectionnent des ustersiles de

M. Thomas McLarty, dit a Mack's, MM. Mickey Kantor ou Robert Reich (le secrétaire au travail). Il y a le côté «babyboomer», génération sentants des Etats de l'ancienne Confédération (notamment du

SNOA

Economie: une équipe éclectique

Il y a, cafin, les lignes de fracture traditionnelles du Parti démocrate. En économie, une équipe éclectique où l'on trouve des partisans de la rigueur budgétaire (M. Léon Panetta, le directeur du budget à la Maison Blanche, et, à un moindre degré, M. LLoyd Bentsen, le secré-taire au Trésor) et les traditionnels défenseurs de l'investissement public (M. Robert Reich, par exemple); aux côtés des partisans d'une « po « stratégiques » (M= Laura d'Andrea Tyson, chef des économistes de la présidence. M. Robert-Reich encore, mais aussi M. Lloyd Bentsen) cobabitent des apôtres du libre échan-gisme. Même diversité en politique étrangère, où les tenants de la tradition «cartérienne» de défense des droits de l'homme, bien représentée par le nouveau secrétaire d'Etat, M. Warren Christopher, devront coexister avec quelques solides prati-ciens de la «Realpolitik», tels que MM. Les Aspin, le secrétaire à la défense, et James Woolsey, nouveau directeur de la CIA.

M. Clinton n'a pas oublié l'Ar-kansas, son Etat. Il sera représenté dans la nouvelle administration par M. McLarty, à la Maison Blanche, M. McLarty, à la Maison Blanche, mais austi par le Dr Jocelyn Elders, une Noire, ministre de la santé de l'Arkansas, que M. Clinton a nommée au poste de Surgeon General, chef de la santé publique aux Etati-Unis. Habituée des ghettos, réputée pour son franc-parler et son goût pour la bataille politique, eile s'est faits l'avocate de l'éducation sexuelle à l'école et du droit à l'avortement. à l'école et du droit à l'avortement.

ALAIN FRACHON

## Le cabinet du nouveau président

du futur cabinet de M. Bill Clinton: Secrétaire d'Etat :

Voici la liste des membres

M. Warren Christopher; - Secrétaire à la défense : M. Les Aspin ;

- Secrétaire au trésor : M. Lloyd Bentsen;

— Attorney General (ministre de la justice);

M= Zoe Band;

M- Zoe Band;
- Secrétaire à l'intérieur.
M. Bruce Babbitt;
- Secrétaire à l'éducation: M. Richard Riley;
- Secrétaire au travail;
M. Robert Reich;

- Secrétaire à la santé :

M- Donna Sheleta;
- Secrétaire au com-merce: M. Ronald Brown; - Secrétaire à l'énergie : Mr. Hazel O'Leary ;

- Secretaire à l'agricul-ture : M. Mike Espy ; - Secrétaire au loge-ment : M. Henry Cisneros ; - Secrétaire aux trans-

## **AFRIQUE**

## L'entêtement amer des femmes de Mogadiscio

Lorsque les militaires français ont mis en place un poste de contrôle sur la «Green Line», cette ligne de front qui coupe la ville en deux, Halima n'a pas voulu en profiter pour visiter les ruines du centre-ville ou revoir son ancienne maison. «C'est là que j'ai vu mon mart se faire tuer devant moi, par les hommes de Syaud Barré, il y a presque deux ans. Le 10 jumier 1991, exactement, »

Comme des dizaines d'autres, Halinn avait dû fuir «son» quartier, désormais sous la coupe des Abgats, pour rejoindre les siens, les Habarquidirs, réunis sous la bannière du général Aidid. La «Green Line» allait définitivement mutiler la capitale. Ceux qui s'étaient aoulevés, ensemble, pour renverser l'ancien régime, allaient s'entretuer entre «frères», de peur qu'une ethnie prenne le pouvoir sur une autre. Une nouvelle guerre commençait, nouvelle guerre commençait,

Les quatre usines que dirigeait Halima – fabriques de chaussures, de cuir, d'éléments de menuiserie, de tuyauterie – ont été, pour certaines, entièrement pillées, « Ils ont même volé le toit », il a failu faire preuve d'inception materi l'aisence finand'imagination, maigré l'aisance finan-cière de la famille, le compte en banque à l'étranger et la maison de Turin. Les cinq enfants de Halima sont restès en Italie – «le plus peut est au lycée, les autres à l'université». Pour l'argent, il a failu se débrouil-ler: «Au début, nous avions organisé un système avec des émigrées soma-liennes, qui travaillaient en Italie. Elles leurs dounaient des lires, qu'elles anctionnaient sur leurs salaires, et ponctionnaient sur leurs salaires, et moi je donnais l'équivalent à leurs familles restées en Somalie. Mais, aujourd'hui, je n'ai plus rien, Mes sæurs, qui sivent en Arabie saoudite, me font purvenir de l'argent par des

Halima s'arrange pour envoyer du courrier, passant d'une association humanitaire à une autre pour utiliser un des nombreux téléphones par satellites installés à Mogadiscio. Elle peut parler à ses enfants. Certains

vernement italien. Les autres se débrouillent, font du baby-sitting. «Au moins, ils sont à la maison, à

### Une ville qui fut « tellement belle »

Halima se souvient de la « guerre de libération », quand la population prit les armes pour renverser le dicta-teur. Plusieurs de ses armes allaient « au front », apporter de la sourriture, des médicaments. D'autres étaient devenues des combattantes, ce qui n'a rien d'étoanant dans un pays où, malgré un islamisme très fortement entaciné, les femmes ont toujours été actives. « Il n'y avuit pas de différence de saluires entre hommes et femmes. Les femmes faisaient le service mili-taire, elles ont appris à se battre, à tiene. Hallings os souvient de le battirer. » Halima se souvient de la bar-barie des soldats gouvernementaux, des massacres, des viols, des enfants

La guerre clanique qui a suivi était absurde, bien sûr, mais Halima ne peut s'empêcher de mépriser le «prê-

a ALGÉRIE : un officier de police tué. - Lors de l'assaut contre le refuge d'un groupe d'hommes armés qui a cu lieu le 20 décembre a Tizi- Ouzou, un jeune officier de police a été tué, a rapporté le 24 décembre le quotidien *Hori-*uns. Son décès n'avait pas été annonce dans le bilan officiel, qui faisait état de la mort de huit personnes. dont deux femmes. Depuis que le couvre-feu a été imposé le 5 décembre, dix-neuf policiers ont été tués dans des attentats ou des accrochages avec des extrémistes. -

B NIGER: référendum constitutionnel. - Sauf nouveau report de dernière heure, près de quatre millions d'électeurs devaient se prononcer, samedi 26 décembre, par référendum, sur le projet de nou-

The state of the s

sident par intermin Ali Mandi — un politicien «trop manipulable», à ses yeux — et de parler du général Addid comme du «chef militaire qui a su libèrer le pays». Sans lui, dit-elle, «personne n'aurait pu renverser le régime». Ambigüe et amère, Halima admet volontiers l'impuissance de son peuple : « Nous n'avons pas été capables de résoudre nos problèmes entre nous». Mais l'arrivée des Amé-ricains n'en est res caires ricains n'en est pas moins vécue comme «une occupation militaire», qu'il sera difficile d'accepter très

sident par intérim» Ali Mahdi - un

«Cela fait six mois que nons lan-cions des appels au monde entier, sans être écoutés», lâche-t-elle. " Mogadiscio est devenue un cime-tière. C'est trop tard! ...». L'électrochoc salutaire, qui pourrait faire sor-tir d'un grand chapeau des institutions et des hommes politiques nouveaux, elle n'y croit pas. «Il fau-dra du temps pour construire la démocratie, oublier le passé, tenter de nous réconcilier. On ne peut pas penser que cela puisse se faire du jour au lendemain », expliquo-t-elle.

Halima, comme beaucoup d'au-tres, est allée à Genale, à Goriology. Et elle a vu les paysans ruines, avec leurs récoltes menacées de pourrir sur place. Comment les écouler? L'afflux du mais étranger a fait chu-ter les cours. Aux pervessions d'une aide humanitaire brutale, tardive et

velle Constitution, consée entrer en vigueur à l'issue de la période de transition. Cette période, commen-cée il y a quatorze mois, doit en principe s'achever le 31 janvier. Il est cependant improbable que les Nigériens aient pu, d'ici la, élira leurs députés et leur président, comme le stipulait le « cahier des charges a de la transition. - (AFP.)

o TCHAD : arrestation an Cameroug de l'ancien ministre Abbas Koty. - L'ancien ministre de la défense. M. Abbas Koty Yacoub, réfugié au Cameroun depuis la mi-juin, après avoir été accusé par le gouvernement tchadien de tentative de coup d'Etat, a été arrêté par les autorités camerounaises, a-t-on appris, jeudi 24 décembre, de source officielle à N'Djamena. L'opposant tchadien a été arrêté le

mir et confectionnent des ustensiles de cuisine en terre cuite. On leur donne le matériel et un petit salaire. Cela crée des emplois et cette production sert à l'accueil de nouveaux réfigiés, » Halima a d'autres projets, elle rêve de nettoyer Mogadiscio, cette ville qui fut, avant la guerre, «tellement belle, propre, jopeuse! Et il y avait la mer...». Aujourd'hui, la capitale tourne le dos à l'océan Indien, recroquevillée dans ses faubours. Souvent Halima reste pensive. Elle finit par expliquer qu'elle a pris l'habitude de ne plus accorder d'importance aux problèmes matériels. « L'ai perdu mon mari, quelqu'un avec qui j'avais vécu pendant plus de trente ans. Même s'il y a beaucoup de monde lci, je ne pourrai jamais l'oublier. » DOMINIQUE LE GUILLEDOUX 17 décembre, à Maroua, dans le nord du Cameroun, en compagnie de trois de ses lieutenants, a-t-on confirmé à Yaounde - (AFP.)

o ZAIRE : les mutinerles s'étendent à Kolwezi. - La vague d'émeutes, dont viennent d'être victimes les villes de Kisangani et de Goma, s'est étendue, jeudi 24 décembre, à Kolwezi, dans le sud-est du pays, où les soldats mutins se sont livrés à des pillages, a-t-on appris de source militaire. Selon certains témoignages, ces troubles seraient dus à un retard dans le paiement des soldes, d'autres estimant que les soldats refusent d'accepter les nouveaux billets de 5 millions de zaīres, dont la valcur, inflation galopante oblige, ne dépasse pas les 3 dollars. -

**SPACING** 

1.照名簿

SERVE'

2 23.0° 0

**製造製造ではる** 

b (etc.

格而这五三°元

ALL STREET

A 2.

N 75

10 Bir.

SEC ST.

FAIRE .

ports : M. Federico Pena; - Secrétaire aux enciens combattants : M. Jesse

- Ambassadeur à l'ONU : M- Madeleine Albright.

-

**新新 和 2000** 

Andrew Services

क्ष्मण्डलक्षाः । स्टब्स

Market Comment

4. 4. 5165

المستنفيهم أنوزيج

and the same of th

المِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ

-

e græstern er å

Line and the second

Marie Marie Marie Marie

And January

The State of the S

DATE OF THE

1 10 W 32 W

2000

September 1997 of the second

Signed with the same of the same

The second second second

Marie Control of the Control of the

The state of the s

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

and the same

minoriles

M. Bush clot l'affaire de l'Iranga

fait une large

 $\gamma_{ij}g_{ij}^{*}g_{ij}g_{ij}^{*}, \quad i=1,\ldots,r-1$ 

A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O

- Water

Leading to the same

April 1

J., 30. -- --

10.71

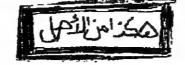
provide the

1. · ·

· . . . . .

6-9-6-8

in a second



## ASIE

ments, de régresser lors des pro-

chaines legislatives, prevues pour

1994 (mais qui pourraient être anticipées), et en tout cas aux élec-

tions locales de l'été. M. Tanabe

Le président sortant était aussi

critiqué pour l'ambiguîté de la position du PS sur la question de l'envoi de troupes japonaises à l'étranger dans le cadre d'opéra-

tions de paix de l'ONU, ainsi que dans le scandale Sogawa kyubin. L'attentisme de M. Tanabe était

mis au compte de ses relations avec M. Kanemaru : non pas seule-

ment de liens personnels mais pae

connivence vicille d'une vingtaine

d'années, qui s'est traduite par des

manœuvres en coulisses permettant de faire avancer les débats parle-

Un article que vient de publier le mensuel Bungei shunju, sous la signature d'un observateur de la

politique japonaise, M. Minoru Morita, a contribué à ébranler la

position de M. Tanabe. Il y est fait

état des transferts de fonds aux-

quels se livrait le PLD en faveur

du PS afin d'encourager une atti-

tude compréhensive de sa part :

trois milliards de yens lui auraient été versés en une année sous le

La démission de M. Tanabe va

aggraver l'affrontement entre droite et gauche du PS. Si un consensus existe sur la nécessité de rajeunir la

direction du parti, de sérieuses oppositions persistent sur la question du traité de sécurité avec les Etats-Unis et les Forces d'auto-dé-

fense. Line intensification des luttes internes pourrait, une nou-

velle fois, paralyser le PS et accélé-

rer les réalignements de forces poli-

tiques à l'œuvre, en son sein

PHILIPPE PONS

comme à l'extérieur.

cabinet Suzuki (1980-1982).

préféré partir avant le verdict.

JAPON: à la suite du scandale Sagawa

## Le président du Parti socialiste a démissionné

En annonçant, le jeudi listes craignaient, faute de change 24 décembre, sa démission de président du Parti socialists (PS), deux jours après la fin d'une convention du comité captral où il avait été reconduit dans ses fonctions, M. Makoto Tanabe a confirmé la gravité de la crise qui secoue la première formation d'opposition.

TOKYO

de notre correspondant

La guerre de succession qui s'ouvre au PS pourrait accélérer un réalignement des forces au sein du camp socialiste, comme c'est déjà le cus au sein de la majorité conservatrice, ébranlée par le scandale Sagawa Kynbin.

dale sagawa Ayuota.

M. Tanabe, soixante-dix ans, qui avait assumé la présidence du PS en juillet 1991, à la suite de la démission de M<sup>®</sup> Doï, a expliqué sa décision par un souet de rajeunissement de la direction du PS: «C'est à la nouvelle génération de mettre en œuvre la réorientation dont nous avons jeté les bases », a-t-il déclaré. M. Tanabe a précisé qu'il n'avait nas annoncé sa démisqu'il n'avait pas annoncé sa démis-sion lors du comité central pour ne pas en troubler les travaux. Son successeur devrait ètre désigné en janvier, avant l'ouverture de la ses-

1000

The second section

7 7 18e.

the fact that

ome stiaffer "

South At Lay

1

原 拉萨

1. 25.62.

 $x\in \mathbb{R}^{n\times n}(\mathbb{R}^n) = \mathbb{R}^n$ ा । वालीत अपूर्व

1 1 4 E

1989

1. 1. W 2 - 4

1. 1 Hat : 1.

THE RESERVE AS THE

1.20 × 1.50 ± 1.

1 10 2 7 .

1 1 6 6.5

**東京でき** 

-1-1-1 de

7 ---

24 15 

المشراء الو

11 12

100 TO 100 CO.

. . . . =

. . . . .

### La question de l'envoi des troupes

La vraie raison de cette démission lient aux critiques de plus en plus ouvertes dont M. Tanabe était l'objet au sein du PS en raison de liens qu'il entretenait avec le « parrain » déchu du parti gouverne-mental PLD, M. Shin Kanemaru. Les pressions de l'aile droite, à laquelle M. Tanabe appartient, comme de la gauche du PS, étaient d'autant plus fortes que les socia-

INDE : nouvelles violences. -

Onze separatistes musulmans ont

olusiours incidents, et quinze

autres ont été arrêtés par les forces

de sécurité indiennes dans l'Etat

du Cachemire au nord-ouest du

pays, a annoncé, jeudi 24, l'agence PTI. Le Cachemire est le seul Etat

de l'Inde où les musulmans sont

majoritaires. D'autre part, de nou-veaux incidents ont opposé hin-dous et musulmans à Ahmedabad,

capitale de l'Etat du Gujarat, dans

l'ouest de l'Inde. Ils ont fait au

moins trois morts, a rapporté la

police. Les troubles ont éclaté dans

la nuit du mercredi 23 au jeudi

24 décembre, lorsque des musul-

mans ont appelé à une grève de

protestation contre les violences qui avaient fait au moins 58 morts

dans cette ville au début du mois,

en réponse à la destruction, le 6 décembre, de la mosquée d'Ayodhya. Des magasius appartenant à des musulmans ont été incendies jondi. - (AFP, Reuter.)

n CORÉE-DU-SUD : Hisération de dissidents. - La dissidente sud-coréenne Im Su-kyong a été libérée jeudi 24 décembre lors d'une amnistie décrétée à l'occasion de Noël pour contribuer à la réconciliation nationale. Im Su-kyong, une étudiante de vingt-quatre ans, avait-été arrêtée en 1989 pour s'être ren-duc en Coréo-du-Nord en dépit de l'interdiction légale. Elle avait été condamnée à cinq ans de prison. Vingt-trois autres prisonniers out bénésicié de l'amnistic, dont le prêtre dissident Moon Kyu-hyun, qui avait accompagné îm Su-kyong iors de son voyage. - (APP.)

CHINE

### **Amnesty International** dénonce l'usage courant de la torture

La torture est devenue une « pra-tique courante» en Chine ces dix der-uières années, et les sévices infligés aux oppostuts sont de plus en plus sévères, assure un rapport d'Armesty International qui vient d'être publié à Londres, a Bien que les lois chinoises interdisent la torture et que ce pays ait ratifié la convention de l'ONU contre cette praique, le gouvernement y a recours dans sa luite contre les opposants et les criminels», écrit l'or-ganisation internationale de défense des droits de l'homme. Amnesty accuse aussi les autorités de Pékin d'être e responsables de détentions arbitraires et d'exècutions som-

Des sources officielles chinoises ont reconnu auprès d'Amnesty qu'enont reconni aipres d'Amnesty qu'en-viron quatre cents cas de torture avaient été signalés en 1991, mais elles ont assuré que les responsables de ces actes avaient été poursuivis et condamnés. L'organisation considère pourtant que ce chiffre ne correspond pas à la réalité. De nombresses pervictimes de sévices n'es pas se faire connaître par peur des représailles, affirmé en particulier Amnesty.

Les tortures s'appliquent sans dis-tinction aux bornnes, aux fernnes et aux enfants. Les formes les plus courantes de mauvais traitements sont les bastonnades et la torture à l'élec-tricité. Certains prisonniers sont enfermés dans de minuscules cellules où ils ne peuvent ni se lever ni s'al-longer. Amnesty cite également le cas de personnes enchaînées à des portes en bois pendant des mois.

a Le système juridique chinols encourage la torture : au regard de la loi, les prisonniers ont théoriquement quelques droits, mais dans la pratique, ils n'en ont aucun», écrivent les auteurs du rapport. Amnesty souligne encore que les prisonniers ne peuvent de la pratique de la prisonniers ne peuvent de la prisonniers de l'arc. pas faire appel à des avocats, à l'ex-ception des prisonniers de droit com-mun, qui peuvent être assistés au

«Si quelques cas de torture font parjois l'objet d'enquêtes officielles, la plupart des tortionnaires ne sont jamais poursuivis», conclut Amnesty, qui demande aux autorités, de « lais-ser, des observateurs indépendants venit énquêter en Chine...jpfin que ceux qui se rendent responsables de telles pratiques ne puissent plus bênéficier de l'impunité dont ils jouissent actuellement ».

 Visite du président israéllen en Chine. – Le président Chaîm Herzog est arrivé, le jeudi 24 décembre, à est arrive, le Jeudi 24 decembre, a Pékin, pour une visite d'une semaine en Chine, la première d'un chef d'Etat israélien depuis le rétablisse-ment de relations diplomatiques entre les deux pays, en janvier, après quarante ans de rupture. La Chine est une alliée traditionnelle de l'Orga-sientien de l'Informan de la Palettine nisation de libération de la Palestine (OLP). Cette visite devrait permettre la conclusion d'accords de troc dans les domaines du commerce, de la science et de la médecine. - (AFP.)

## PROCHE-ORIENT

LE CAIRE

de notre correspondent

Janvier 1885 : Khartoum et sa gamison égyptienne tombent aux mains de Mohamed «El Mahdi» (le Bien Guidé) et de ses ansars (partisans). La révolte du Mahdi vise à établir «le pouvoir d'Allah » et erracher le pays aux eimpiess. «El Khelifa» Abdallah, son successeur, veut exporter le révolution. Il envoie, en 1887, des lettres à la reine Victoria, au calife ottoman et au khédive Tewfik, sommant ces sinfidèles » de venir à Oum-Dourman faire soumission et se convertir à l'Islam. En 1888, ses forces pénètrent d'une cantaine de kilomètres en territoire égyptien.

Près d'un siècle plus tard, le pouvoir militaro-islamiste de Khartoum est, lui aussi, accusé de vouloir exporter la révolution islamique via des pays tels que l'Egypte, la Tunisie et l'Algérie. Le cheikh Hassan El Tourebi, chef du Front national du salut (FNI) et éminence grise de la junte au pouvoir est, comme le Mahdi, traité de « fanetique » par les autorités du Caire, de Tunis et d'Alger.

El Tourabi, qui ne cache pas sa volontá de voir e le pouvoir d'Allah » régner dans tout le monde arabe, agit un peu comme un «menager». L'organisation internationale des Frères musulmans, qu'il préside, a dis-crètement pris le contrôle de plula Banque Fayçal, la plus importante, « Une méthode détournée pour financer l'extrémisme musulman », disent ses détrac-

L'Egypte reproche au Soudan son prosélytisme islamiste

Isolé dans le monde arabe at au sein de la communauté internationale, le régime soudanais semble avoir trouvé dans l'Iran un allié précieux. Depuis la crise du Golfe, Téhéran a en effet resserré ses liens politiques, militaires et culturels avec lui et aurait fourni 200 millions da dollars d'aide par sn, du pétrole à bon marché et des armes pour das dizaines de millions de dol-

### «La vipère iranienne »

Le Souden, accusé par la presse égyptienne d'être la tête da « la vipère iranienne qui répand son venin dans le monde erebe», se voit aussi reprocher d'avoir ouvert des camps d'entraînement pour les extrémistes musulmans de différentes nationalités; avec, pour instructeurs, des « gardiens de la révolution » (pasdarans) iraniens, ou des membres du Hezbolish libanais, dont le nombre, selon des sources militaires égyptiennes, avoisinerait le millier. Un autre millier serait chargé d'entraîner les forces gouvernementales qui combettent, dans le sud du pays, les rebelles de l'Armée dan (APLS).

Plusieurs centaines d'extrémistes musulmans arabes de retour d'Afghanistan seraient entraînés au Soudan au maniement des armes et des explosifs. Selon un responsable du ministère égyptien de l'intérieur, cas extrémistes, une fois aquerris, s'infiltrent an Hauta-Egypte en suivant des pistes qui franchissent les 1 000 kilomètres de la frontière, le long de laquelle, les autorités du Caire ont renforcé les mesuras de sécurité depuis les attentats commis contre des touristes étrangers.

Les extrémistes tunisiens et algériens, munis de « vrais-faux passeports » soudaneis ou yéménites, regegnent leur pays vis la Libye, qui n'exige pas de visa des ressortissants arabes. Mais Tripoli a durci les mesures de sécurité après avoir découvert que des Libyens étaient entraînés au Soudan.

Khartoum a récemment dépêché un émissaire au Caire, porteur d'une lettre du chef de la junte, le général Omar El Béchir. qui dément que son pays serve de base arrière aux extrémistes musulmans. Elle a laissé les Egyptiens sceptiques. D'autant qu'une nouvelle radio soudanaise devrait bientôt être créée, qui couvrirait le Machrek, le Maghreb

ALEXANDRE BUCCIANTI

Détenus au Liban sud par les hommes de l'ALS

## Quelque trois cents prisonniers de la prison de Khiam sont privés de tout droit de visite

KHIAM

de notre envoyée spéciale

Installee dans une ancienne caseme, qui domine le village recons-truit après que l'armée israélienne s'en fut servie comme cible d'exer-cice dans les années 70-80, la prison de Khiam garde ses secrets. Personne de Khiam garde ses secrets. Personne ne visite «les 250 à 300 prisonniers » selon le général Labad, en majorité chiites, qui croupissent ici depuis plusieurs mois ou plusieurs années.

Pour justifier ce refus qui s'applique même au Comité international de la Croix-Rouge, le chef de l'ALS se contente d'affirmer : « Nous sommes au Moyen-Orient. Je traite sur ce point les gens comme le fait le Hezbollah (parti intégriste chiite proche de l'Iran). Cinq de mes soldats sont portés disparus et sept, plus un civil, sont prisonniers de ce dernier», ajoute-t-il pour conforter sa décision. Les rapports accablants d'Amnesty

International sur les tortures pratiquées à Khiam ne l'émeuvent pas.
« Sur le plan humanitaire je suis satisfait », déclare t il. L'antorisation de visite dépend-elle de lui ou d'Israël, dont des agents; affirment d'an-ciens étenus, viennent pratiquer des interrogatoires? « Cela relève de ma responsabilité», soutient le chef de l'ALS, qui admet toutefois qu'au niveau du renseignement Israël et l'ALS coopèrent étroitement. Qu'ont fait ces prisonniers? « Ils

ont mené des attaques, ou fait du renseignement, ou encore ils étaient en contact avec le Hezbollah», répond le général Lahad. Pourquoi ne sont-ils pas jugés? «Je ne suis pas un gouvernement pour pouvoir le faire», dit-il. Enervé par trop de questions sur un sujet qu'il n'appré-cie pas, le général coacède toutefois : « Si vous étiez Amnesty International, alors vous pourriez aller voir. » Ce seruit une première.

FRANÇOISE CHIPAUX

IRAN : le «Teherau Times» met en garde contre une visite en France de Salman Rushdie. – Au lendemain d'un entretien de M. Salman Rushdie diffusé lors de «La marche du siècle», sur France 3, dans lequel l'écrivain bri-tannique indiquait qu'il souhaitait se rendre « le plus tôt possible » en France, pour demander le soutien du gouvernement, le quotidien ira-nien Teheran Times a averti, jeudi 24 decembre, qu'une telle visite entre la France et l'Iran. Au quai d'Orsay, on a rappelé jeudi que l'auteur des Versets sataniques était le «bienvenu» à Paris, - (Reuter.)

u TUROUIE: le mandat des forces alliées a été reconduit pour six mois. - Le Parlement turc a reconduit, jeudi 24 décembre, pour une durbe de six mois, le mandat des forces alliées de l'opération «Provide Comfort» déployées dans le sud de la Turquie et char-gées de protéger les Kurdes ira-kiens et de surveiller le nord de l'Irak. Cette prolongation, la troisième depuis avril 1991, court à partir du 1= janvier 1993. Elle a été acquise par 236 voix contre 155. – (AFP.)

## A TRAVERS LE MONDE

## ARMÉNIE

Le pays menacé

« effondrement total » L'Arménia ne dispose plus de

réserves en figul et ne recoit quasiment plus de gaz naturel, ce qui devait contraindre le gouvernement à couper dès samedi 26 décembre l'électricité et le chauffage y compris là où ils étaient seulement partiellement assurés, a annoncé jeudi l'am-bassade d'Arménie à Washington, s'expriment e au nom d'un gouvernement qui fonctionne sur un générateur de secours et dispose de moyens de communications limités s.

La crise, provoquée par un différend commercial entre le Turkménistan fournisseur du gaz, l'Ouzbékistan et la Russle, « menace l'Arménie d'un effondrement total », précise l'ambassade. Un accord de livraison d'électricité signé le 18 novembre avec la Turquie a été suspendu après des protestations de Bakou : Ankare lie son application à « l'arrêt de l'agression arménienne contre le Karabakh 3.

Les combats se déroulent, depuis le 10 décembre, non plus au Karabakh mais aux frontières entre Arménie et Azerbaldjan. Côté arménien, cinquante-trois personnes ont été tuées dans ces combats et bombardementa de villes frontalières, - (AFP.)

## ESPAGNI

Des officiers de la garde civile accusés de trafic de stupéfiants

La garde civile espagnole se retrouve sur le banc des accusés après l'arrestation, ces demiers jours, de onze de ses membres. chargés de la lutte antidrogue, tous accusés de trafic de stupé-Le juge de l'Audience nationale,

la plus haute instance pénale espe-gnole, M. Bulteser Garzon, a décidé, le 22 décembre, de placer en détention préventive le lieutenant-colonel Francisco Quintero. chef du département antidrogue de la garde civile. Cette arrestation fait suite à celle du commandant Ramon Pindado Martinez, responsable de l'unité centrale de lutte contra la drogue, soupçonné de payer des informateurs avec de la drogue. Le supérieur direct de ces deux officiers, le colonel flafael Garabito Gomez, a, pour sa part, été suspendu de ses fonctions. C'ast le témoignage d'un trafiquent repenti et d'un garde civil arrêté qui a permis de remonter la filière.

## ITALIE

Arrestation d'un haut responsable de la police anti-Mafia

Un haut fonctionnaire des services secrets de Palarma, le préfet de police adjoint Bruno Contrada, sociante et un ans, homme de premier plan dans la lutte anti-Mafia été arrêté dans la nuit de mercredi 23 à jeudi 24 décembre pour connivence avec la Maffa.

Ce sont quatre matiosi repentis connus - Tommaso Buscetta, Francesco Mannoia, Gaspara Mutolo et Giuseppe Marchese qui ont accusé le préfet de police adjoint, membre du SISDE (services secrets civils) d'avoir des liens avec des familles mafieuses.

La brillante carrière de Bruno Contrada a coîncidé avec la montée du clan de Corleone, entre les années 70 et 80, et les guerres mafieuses qui ont ensanglanté la Sicile. Il avait su entre ses mains les enquêtas sur les plus grands assassinats politiques de la Mafie.

## DEMAIN NOTRE SUPPLEMENT

## DIPLOMATIE

Selon la presse de Hongkong

### La France perdrait d'importants contrats à Canton

Après la décision prise par les autorités chinoises de fermer le consulat de France à Canton en représailles à la vente de Mirace-2000 à Taïwan, les entreprises françaises vont perdre des contrats dans le Sud, la partie la plus prospère du pays, affirme, jeudi 24 décembre, le quotidien de Hongkong Wen Wei Po, proche de Pékin. Ce journal cite en particu-lier la construction du mêtro de Canton et la poursuite de la réalisation de la centrale nucléaire de Daya Bay.

Un consortium français semblait favori pour l'adjudication du métro de Canton, un projet de I milliard de dollars. Quant à la troisième phase de Daya Bay, dans le sud de la province de Canton, près de Hongkong, elle devait être financée à hauteur de 200 millions de dollars par quatre banques conduites par le Crédit Lyonnais.

Selon le Wen Wei Po, d'autres négociations avec la France ont été suspendues. La presse de Hong-kong estime par ailleurs que la fermeture du consulat de Canton vaut comme avertissement aux pays (Allemagne, Etats-Unis, Pays-Bas) tentés de vendre des armes à Taissan, Citant un proverbe, le Ming Pao estime que Pékin a voulu «tuer le poulet pour faire peur au singe». – (AFP.)

## Washington dément qu'un sommet soit prévu entre M. Bush et M. Eltsine

jeudi 24 décembre, les informations de l'agence russe Interfax selon lesquelles un sommet entre les présidents George Bush et Boris Eltsine se tiendrait les 2 et 3 janvier à Sotchi, dans le sud de la Russie, sur les bords de la mer Noire. Les négociations sur le traité de réduction des armements stratégiques START 2 ont été suspendues jeudi à Genève et lus délégués américains devaient regagner dans la journée Washington pour rendre compte du déroule-ment des pourparlers.

M. Bush et M. Eltsine se sont de nouveau entretenus au téléphone jeudi des négociations START 2, a d'autre part indiqué la Maison Blanche. Les deux dirigeants avaient déjà eu des conversations à ce sujet dimanche et lundi. » Nous continuons à travailler à un accord de désarmement et nous gardons l'espoir », a déclaré le porte-parole de la présidence, M, Marlin Fitzwater.

L'agence interfax avait annoncé à Moscou, en citant des sources « dignes de foi », que les deux présidents devaient se rencontrer début janvier à Sotchi pour signer l'accord START 2, M. Fitzwater a indiqué que rien de tel n'était prévu. «S'il n'y a pas de traité, il

La Maison Blanche a démenti, souhaitaient parvenir à un accord avant le changement d'administration le 20 janvier.

Les grandes lignes de START 2 ont été décidées lors du sommet Bush-Eltsine du mois de juin à Washington, Mais plusicurs puestions restent à résoudre, notamment le sort des silos abritant les missiles soviétiques SS-18 à têtes multiples et celui des bombardiers nucléaires américains,

Le président élu Bill Clinton a de son côté affirmé jeudi lors d'une conférence de presse à Lit-tle-Rock (Arkansas) avoir « beaucoup encouragé » les autorités russes et M. George Bush à «conclure le plus vite possible» le traité START 2 sur la réduction des armes stratégiques. - (AFP.)

D Bagdad sommé d'autoriser escorte des convois humanitaires. Les alliés occidentaux de la guerre du Golfe ont donné jusqu'au mardi 29 décembre à l'Irak pour autoriser des gardes de l'ONU à escorter les camions l'aide humanitaire dans les zones kurdes, ont indiqué, le 24 décembre, des diplomates occidentaux à l'ONU. Passé ce délai, les alliés demanderaient au Conseil de sécurité d'envisager des mesures coern'y a pas de sommet », a-t-il citives contre l'irak, qui, à ce jour, ajouté. Le porte-parole a cependant réaffirmé que les Etats-Unis du 25 décembre). ~ (Reuter.)

A Rome

## Jean-Paul II appelle à la fin des combats dans l'ancienne Yougoslavie

Le pape devait prononcer, vendredi 25 décembre, de la loggia de la basilique Saint-Pierre de Rome, son message traditionnel de Noël, retransmis par cinquante-huit chaînes de télévision. Déjà, au cours de la messe de minuit, jeudi 24, dans Saint-Pierre remplie de pèlerins, il avait prié pour la paix dans le monde, en particulier en Yougoslavie, pour toutes les victimes des guerres et des

Au cours de la messe de Noël, célébrée jeudi soir 24 décembre à la basilique vaticane, un jeune Croate a lu une prière à laquelle le pape, les cardinaux, les prélats, les ambassadeurs auprès du Saint-Siège et cinq mille pèlerins du monde entier se sont associés.

« Prions, a-1-il demandé, pour les populations encore déchirées par la haine et par la guerre, afin qu'elles fassent taire les armes et retrouvent

Chasuble blanche sur ran-

gers noirs, le père Henry,

entouré de quelque deux cents

égionnaires, célèbre la messe

de Noël, sous le ciel étoilé du

« bush », la brousse africaine.

Debout dans le sable, leurs

silhouettes éclairées par une

patita lampe, les militaires

français, auxquels se sont joints des marines américains,

entonnent Douce nuit, sainte

Celle-ci sera courte : partia

de Baidos, à l'aube du jeudi 24 décembre, les soldats du

2. REP ne sont plus, désor-

mais, qu'à une heure trente de

route d'Hoddour. Trois cent

cinquante d'entre eux et cent

cinquante marines devalent se

déployer, dès vendredi matin,

dans cette petite ville du sud

Tandis que l'assistance entame « Oh, seigneur l'en ce

jour écoute nos prières », un

légionnaire souffle : Une calsse

de bières glacées i. La messe

sa conclut sur la «chanson du

paras: «Mon Dieu, donne-moi la souffrance et la gloire au combat.» A ce jour, aucun

de notre correspondant

Le Père Noël ne répond plus. Le 14 décembre, la Telejonica avait décidé de suspendre les lignes com-mençant par le préfixe 903 qui per-mettaient aux enfants de passer

commande de cadeaux. Le commu-niqué de la compagnie de télé-phone expliquait que l'utilisation de ces lignes constitue « une mani-

pulation délibérée de l'enfance»

violant « la législation en vigueur sur la publicité en incitant les

mineurs à la consommation ». Tele-fonica a finalement céclé devant les

protestations des parents et des

organisations de consommateurs et usagers. Par la même occasi

les lignes comportant des messages à caractère raciste et xénophobe ont également été supprimées, alors que ces organisations affirment n'en avoir détecté aucune récem-

ment. Telejonica a préféré prendre les devants en raison de la polémi-

que que suscitent ces fameuses lignes 903.

de la Somalie.

une paix stable et durable, grâce à l'aide et à la solidarité de tous les

De son côté, une religiouse somalienne a également invité Jean-Paul II et l'assemblée à prier en faveur de tous les enfants du monde, afin qu'ils soient protégés contre toute forme de violence ou d'exploitation.

Dans son homélie, le pape a invoqué « la paix pour toute l'hu-manité rachelée ». « Comme il est difficile au monde, a-t-il commenté, d'assurer la palx pour l'homme, pour les hommes, les nations, les époques de l'histoire!» « l.a paix, a-t-il ajouté, peut-elle vraiment prévaloir sur la terre lorsque la bonne volonté fait défaut, lorsqu'il est indifférent aux hommes que Dieu

« Volci la nuit que nous avons attendue toute l'année», a t-il ajouté, parlant de la « joie inté-rieure » des bergers à Bethléem, « plus forte que la pauvreté et la misère. Celui qui est se révèle comme l'un de nous, un homme.

incident majeur n'a pourtant

entravé la marche des troupes

étrangères dans les régions du

sud. Jeudi, un convoi blindé de

huit cents marines a pris. sans

coup férir, le contrôle de Bar-

dare, où plus de soixante per-

sonnes meurent encore de

Depuis le lancement de

l'opération « Rendre l'espoir ».

il y a deux semaines, la force

d'intervention s'est assurée le

contrôle de Mogadiscio, de

principales têtes de pont pour

la distribution de l'aide humani-

Après la « prise » de Berdere

et d'Hoddour, il ne restera plus

aux troupes étrangères qu'à

s'assurer le contrôle de deux

des huit points-clés, considé-

rés comme stratégiques pour

l'acheminement des secours. Il

s'agit des villes de Djalalksi et

Belet-Huen, où les soldats

américains davraient s'être

déployés, d'ici lundi prochain.

En Espagne

Les enfants privés de téléphone

Le 3 décembre, la société avait déjà été obligée de mettre un terme

au fonctionnement des nombreux numéros commençant par 903 qui servaient de support aux conversa-

servaien de support ant conversa-tions érotiques et aux rencontres à distance. Il aura fallu la décou-verte, à Malaga, d'un réseau de prostitution et de corruption de mineures utilisant l'une de ces lignes pour que la Telefonica mette le holà, invoquant « la défense de

son image» et « la sensibilité sociale». Le développement fou-droyant des numéros « chauds »

commençaient à inquiéter sérieuse-ment les autorités et les familles

qui voyaient leurs notes de télé-

phone atteindre des montants

En dix mois d'existence, les lignes 903 étaient devenues un vrai business; 2 000 numéros et envi-

ron 80 entreprises prestataires. Au cours de cette période, le fonction-

nement de ces lignes, dont une grande majorité sont uniquement

de service (Bourse, sports ou autres), a rapporté plus de 11 mil-

- (AFP, Reuter.)

-Dogle et dupart de Kisim

faim, chaque jour.

En Somalie

Messe à la belle étoile

Pourrait-il y avoir une manifestation plus convaincante du fait que aime l'homme ».

Au cours de la messe, dix enfants d'origine coréenne, africaine, nicaraguayenne, mexicaine, polonaise, thailandaise et indienne ont offert des bouquets de fleurs au pape. La cérémonie a été retrans-mise à la télévision en direct dans quarante-cinq pays, y compris en Russie où le Noël orthodoxe ne sera célébré que le 7 janvier.

Quelques heures auparavant, recevant comme il le fait chaque année à la veille de Noël des compatrioles polonais - ila étaient ce jeudi 24 décembre deux mille, -Jean-Paul II a une nouvelle fois condamné l'avortement, qui divise la coalition au pouvoir en Pologne, Scion lui, «la Pologne traverse une période difficile dans l'histoire de sa conscience morale, de sa législation et de sa responsabilité collective et individuelle ». « Il est impossible » es at su responsavaue collective et individuelle». «Il est impossible, u t-îl ajouté, de ne pas être profondè-ment bouleverse quand on voit quel-qu'un qui refuse de permettre a un

bébé de grandir. Ne devrions-nous pas faire tout notre possible pour ouvrir les portes, conformément à une vieille tradition polonaise qui reut qu'on saise une place à un invité inallendu?n, a ajouté le

 Quatre évêques français en Croatie : à l'initiative du Secours catholique, qui sera représenté par MM. Pierre Boisard, son président, et Denis Viénot, son secrétaire général, quatre évêques français vont se rendre, du 26 au 30 décembre, en Croatie, pour des rencontres avec la population et des représentants de l'Eglise locale. Il s'agit de Mgr Joseph Duval, archevêque de Rouen et président de la conférence épiscopale, de Mar Albert Rouet, évêque auxi-liaire de Paris et président de la commission sociale de l'épiscopat, de Mgr Jacques David, évêque de la Rochelle et président du conseil nationale de la solidarité, et de Mgr Joseph Rozier, évêque de Poi-tiers, président de Pax Christi-

Dans les territoires occupés par Israël

## L'« engrenage » de la violence

Célébrant la messe de minuit à Bethleem, le patriarche latin de Jérusalem, Mar Michel Sabbah, a invité les juifs, les musulmans et les chrétiens à sortir de l'engre-nage de la violence en Terre sainte. « Nous constatons malheureusement que nous sommes lou-jours bloqués dans un engrenage de violence et que la dignité humaine reste violée pour l'une ou l'autre raison », a dit le pictat, lui-même palestinien. « La Justice est un droit pour tout le monde, aussi bien les juifs que les Palestiniens. »

occupes avaient esperé pouvoir organiser une véritable fête pour Noël pour la première fois depuis le début de l'Intifada, il y a cinq ans. Mais l'expulsion de quatre cent quinze Palestiniens vers le Liban a assombri la célébration. Les traditionnelles mesures de sécurité avaient été renforcées. Les Palestiniens expulsés - dont vingt-cinq originaires de la région de Bethléem. - pour la plupart accusés par Israël d'appartenir au mouvement intégriste musulman Hamas, restent bloques, sans ravitaillement, dans un no man's land entre les zones sous contrôle

liards de pesetas (500 millions de francs), surtout grâce aux lignes érotiques (80 % du total). Une véritable poule aux œufs d'or pour la Telefonica, qui a touché les trois quarts de cette somme. Ce qui a expliqué les réticences de la société à supprimer cette innovation lucrative, se petranchant derrière le

paravent de la prestation techni-que. Les numéros «chauds» hors service, le Père Noël était une autre bonne affaire. La trouvaille

produit. A l'occasion du centenaire de la naissance de Franco, le

n'a pas duré longremps.

israélien et libanais. « On dira : les expulsés sont musulmans et ils appartiennent à llamas, un mouvement radical », a dit Mgr Sabbah. « La réponse de Noël est très simple et très claire : tous les Musulmans et tous les membres de Humas sont enfants de Dieu, et ils sont donc nos frères. » De son côté, le maire palestinien de Bethleem; M. Elias Freij, a souligné que « l'expulsion des Palestiniens a créé une atmosphère de tristesse, de morosité, de colère et de frustration » .- (Reuter.)

Istanbul. - Arrivé mercredi soir 23 décembre à Istanbul pour y passer Noël, M. François Mitterrand a visité, jeudi, les trois plus beaux édifices de la métropole l'église Sainte-Sophie le palais de Topkapi et la Mosquée bieue, sur la place Sultan-Ahmet, non loin de son hôtel, le Yesil Ev (Maison verte), une ancienne villa ottomane restaurée et modernisée, M. Mitterrand, dont la durée du séjour n'a pas été précisée, a assisté à la messe de Noël dans l'église catholi-que Saint-Antoine. - (AFP.)

## A Sarajevo

### Dans les églises qui ont échappé aux bombardements...

Dans la capitale bosniaque privée d'eau, d'électricité et de combustible, Noël a été célébré par des messes dites en la cathédrale - la ville comptait avant la guerre dix pour cent de Croates (catholiques) - ainsi que dans les six églises de quartier encore debout. Alors que les bombardements et les affrontements ont diminué d'intensité depuis une dizaine de jours (bien qu'ils fassent encore Le 903 fonctionne toujours cependant. Il peut être utilisé par n'importe quel organisme, club de football, société, association pour simplement donner des informations ou vanter les mérites d'un quotidiennement des victimes). l'évêque aux armées françaises, Mgr Michel Dubost, a concelebré, dans la cathédrale, une messe avec l'archevêque de Bosnie-Her-zégovine, Mgr Vinko Puljic, L'as-sistance était telle que l'édifice – à peine touché, depuis le début de de la naissance de Franco, le 4 décembre, il est toujours possible d'entendre des morceaux choisis des principaux discours du cau-dillo. La rétrospective dure dix minutes et coûte 600 pesetas (30 francs). la guerre, par quelques éciats d'obus - n'a pu accueillir tont le monde. Des dizaines de per-sonnes, catholiques ou non, sont restées sur le parvis à écouter l'of-MICHEL BOLE-RICHARD | fice et la chorale. - (AFP.)

## A Paris

## Avec les clandestins

"N'est-ce pas qu'on souffre toutet les deux?", dit la Zaïroise, en par-lant à son ventre. Matin et soir, elle prie pour que Dieu garde... l'abbé Pierre et son enfant.

« Monsieur Jean », lui, vient de Port-au-Prince, Cette nuit de Noël à la paroisse haîtienne de Paris, près des Buttes-Chaumont, il est près des Buttes-Chaumont, il est mort de honte: « Je n'ai rien à offrir à Suze, ma femme. Même pas une baguette de pain ». Eux aussi vivent dans un hôtel minable et grignotent du « see » au McDonald's. Après l'incendie de leur foyer, ils ont dormi à la rue penduat quinze jours. Tonte la journée, ils se calaient au fond d'un bus, faisant la même ligne jusqu'au terminus et retour. « Monsieur Jean» avait du travail, mais depuis qu'il a été débouté de son droit d'asile politique son patron, pour éviter les ennuis, ne l'a pas gardé. « Je n'ai rien volé, pourtant. Je n'ai rien fait de mai, dit-il d'un ton plaintif. Je suis sans papiers, la peur au ventre d'être arrêté. »

Le rire sonore de Suze déboule en cascade du fond de l'église, comme pour conjurer le sort. La-bas, en Haîti, se souvient-elle, la messe de Noël dure de 10 heures du soir à 2 heures du matin, dans les danses et au son des tambourins. « Mais chez uous Noël ne descend pus par la cheminée... Il fait trop chaud en Ilaîti. Ti-Jésus, il arrive par la porte. » Elic en rit encore, alors que sa tête descend de cantiques en codols. résonne de cantiques un créole : « Noël, c'est chaque jour sur la terre; Noël se là youn rin-min [c'est s'aimer l'un l'autre]; Se ke kontan, ke posè [c'est cœur content, cœur en paix; Se Bon Dieu soit nan stel ven poté lumière [c'est le Bon Dieu venu du ciel pour apporter la

### «Notre belle patrie croate»

La musique s'élève aussi de ce foyer du CEDRE, un centre d'ac-cueil de réfugits du Secours enthoet Aubervilliem III: Bernards est chilienne. Grisce, elle passe scule la soirce de Noël, mais sans amersoirée de Noël, mais sans amertume : « Noël à Paris, c'est la fête... des magasins. » Près d'elle, Cathy, une Cambodgienne dont le premier souvenir de Noël en France a le goût du « champagne glacé ». Ibrahim est kurde syrien. Pour lui, Noël ne veut rien dire, mais, se mêlant à la fête, il joue de son « tambour » (rien à voir avec le tambour » (rien à voir avec le tambour occidental) appelé buzuki en Grèce. Elle, enfin, est angolaise. Sa peau est noire ébène. Son corps, souple comme une l'ane, se fond dans la danse. Elle a débarqué, il y a trois mois, de son pays en guerre a trois mois, de son pays en guerre et vit scule, avec ses deux enfants de onze et huit ans : « Je voudrals qu'ils puissent aller à l'école, jouer avec les autres, regarder la télévi-sion, avoir des nouvelles de mon

pays et de... mon mari. » La guerre, en Yougoslavie aussi. La colonie croate de Paris célèbre Noël, rue de Bagnolet, à l'église Saints-Cyrille-et-Méthode. Un millier de personnes se pressent sur la chape de béton encore brut. Tout un sous-soil à été aménagé provisoirement pour accueillir des tonnes de coils, de vêtements et de nouvirume destiofs au nave. Le neceritaire destiofs au nave. Le neceritaire destiofs au nave. de coirs, de vetements et de nourri-ture, destinés au pays. Les esprits-sont là-bas et in gorge se serre quand, à la fin de la messe, le Père Nikolic entonne l'hymne national croate : Notre belle patrie, interdit au temps des communistes. Sous son chignon relevé. Dubravka, elle, pense à la grand-mère qui, petite,

lui avait appris les chants de Noël et qui aujourd'hui est prisonnière de la guerre en Slavonie, à Nova-Gradiska exactement, pas loin de la frontière bosniaque. La maison familiale a brûlé et des bruits de mobilisation circulent à nouveau dans la région. Chaque fidèle croate ce soir du 24 décembre, a des nouvelles à donner d'un parent, d'un ami, d'une maison.

Dans sa langue, le curé demande de prier pour que Dieu « conver-tisse ceux qui veulent et qui font la guerre ». Il lit un message de l'archevêque de Zagreb invitant à is paix et au pardon, mais à quoi bon? « Il n'y a aucune foi chez les Serbes, lls n'ont rien de commun avec nous », souffle un fidèle. Dans la foule, il y a pourtant des couples mixtes, serbe et eroate, des migrants depuis longtemps arrivés en France et quelques dizaines de réfugiés récomment échappés de la

انتستاج والمتا

至 三、1

20 . 20 . 20 5

5.35

456.000

35. :

181 25

13.

142

1200

A ....

-

2 han

12

100 100

3

<sub>B</sub>(ξ) =

'T.

### « Comme s'ils étaient des malfaiteurs»

Réfugiés de Croatie, du Zaîre, d'Haîti, d'Angola, du Sud-Est asia-tique, de Roumanie, ils vont frap-per chaque matin à la porte du la CIMADE, de la Croix-Rouge, du service social d'aide aux migrants, de France-Terre d'asile, etc. Au CEDRE, centre d'accueil du Secours catholique, soixante nouveaux arrivants, comme Louise, «Monsieur Jean», Suze, Bernarda ou Dubravka, font chaque jour la queue à la grille. Attirés par le seul bouche à oreille; ils sont 16 000 à être passés par cet organisme en 1992, 4 000 de plus qu'en 1991.

Avec les sans domicile fixe (SDF), les «sans papiers» sont dans la situation de pauvreté la plus lourde aujourd'hui en France. Si leur demande de droit d'asile est recalée par l'Office français pour la protection des réfugiés et apatrides (OFFRA) et la commission de (OFPRA) el la commission de recours - ce qui est le cas le plus fréquent, - ils deviennent illégaux, réduits à l'impuisssance, sous la menace constante d'un contrôle et d'une «invitation à quitter la France» (IQF). Sans papiers, ils ne pauvent mettre leurs enfants à l'école, aller à l'hôpital, toucher les prestations sociales, les secours financiers des bureaux d'aide municipale, «On les appelle débou-tés, clandestins, dit Régis Coustet, responsable du CEDRE, comme s'ils étaient malhonnêtes, malfai-leurs, voleurs.»

La plupart ne comprennent pas ce qui leur arrive, pourquoi, ayant vécu l'insécurité chez eux, ils la retrouvent ici et surtout en France. Pour bénéficier du droit d'asile, la convention de Genève les oblige à faire la preuve de menaces « personnelles » reçues dans leur pays. Depuis, aucune nouvelle législation n'est venue préciser le tir, alors que les situations de troubles se multiplient dans nombre de pays. « Comment exiger d'un réfugié de Sarajevo qu'il vienne en France avec la preuve que, sauf s'il est blessé, il a été personnellement tou-ché par la guerre?», s'emporte Régis Coustet. Puis, songeant à Noël, il se ravise. Jésus aussi était un réfugié, un sans papiers, persé-cuté pour délit d'opinion. Et c'est lui qui cut ce mot, en lui-même tout un programme: « J'étais étranger, et vous m'avez accueilli.»

(1) Centre d'entraide pour les demandeurs d'asile, les réfugiés et les émigrés, 23, houlevard de la Commanderie, 75019 Paris, Tél. : 48-39-10-92.

## Le Monde EDITIONS

## Voyage à l'intérieur de l'Eurocratie Jean de La Guérivière

l'Europe, cette formidable machine qui, si vous ne vous intéressiet pas à elle, n'a pas attendu Mastricht pour s'occuper de vous.

EN VENTE EN LIBRAIRIE

11-1P PASSY BUZENVAL (Internal / Denti-Pension) (há por combot d'association avec l'Elah 50, av. Oils-Mygast RUEL-MALMAISON CEDEX

## BEP Electrotechnique, Bac Pro, EIE, Bac F3

Rendez-vous (pour inscriptions) avec le Directeur des Etudes du LP et LT. Contacter le secrétariat : 47.08.92.02 (poste 219)

## Kabbale.vie mystique et magie d'Occident musulman

Haim ZAFRANI

distoire et actualité. La vie quotidienne et l'imaginaire social castillan et judéo-maghrébin. Un volume 16x24, 488 pages, un trontispice et 10 illustrations ... 326 FF

MAISONNEUVE ET LAROSE

Les jeux sont faits : en 1997, Hongkong ne sera plus une colonie britannique mais une parcelle du territoire de la Chine populaire. Tandis que l'échéance se rapproche, son gouverneur actuel, M. Chris Patten, a beaucoup de mal à faire accepter par les dirigeants chinois les institutions plus démocratiques que la Grande-Bretagne vondrait laisser en héritage (le Monde du 12 décembre). Quoi qu'il advienne, la Chine a besoin de Hongkong, de son particularisme et de sa réussite. Etat des lieux, à moins de cinq ans du jour J.

1923 442

( JE22 120)

11.00

15 m

'IMMEUBLE fut autrefois le siège de la Banque de Chine, longtemps la principale institution « communiste » représentée à Hongkong. Il est toujours ia propriété de Pékin, mais n'est plus orné d'inscriptions en rouge à la gloire de Mao. Au dernier étage, les membres du China Club - droit d'inscription : 2 140 000 dollars de Hongkong, soit \$ 100 000 francs - peuvent savourer la délicieuse ironie d'avoir sous les yeux le décor des lieux et, par la fenêtre, vue sur le cœur de la City hongkongaise. Entre les deux, mais on aurait tendance à l'oublier, s'écrit une ultime postface au livre de l'ère coloniale dans l'histoire des nations (Gibraltar ne fera qu'une note en bas de page).

A l'intérieur, n'était la mode vestimentaire de l'assemblée et l'omniprésence sur les tables de cette plaie locale qu'est le téléphone portable, on se croirait à Shanghaï, dans la concession internationale, vers 1935. Tout y est. Des cuivres aux lustres. Du raffinement de la cuisine au cireur de chaussures. Le China Chib n'est pas le plus cher des clubs privés de Hongkong, mais les «banquiers rouges» de Pékin, conseillés par un flamboyant animateur de la jet-set hongkongaise, out fait les choses dans le meilleur registre colonial.

Dehors, au pied de l'immeuble, se dresse dans Statue Square l'effise dresse onns Statue Square l'effi-gie de Thomas Jackson, patron de la Hongkong and Shanghai Bank à la fin du siècle demier, qui fait face au siège actuel de la banque : un des immenbles les plus intelligents de l'architecture moderne (œuvre du Britannique Norman Foster). pour un des établissements qui firent la fortune de Hongkong. Le personnage historique vous a cette allure souveraine de celui à qui la petite esplanade, enserrée par les gratte-ciel mais protégée de la circulation automobile, appartiendrait encore. Les « communistes », qui récupéreront Hongkong dans moins de cinq ans, le le juillet 1997, n'ont pas encore exigé son départ. Ou bien attendent-ils qu'il s'en aille de lui-même?

L'hypothèse n'est pas loufoque. La reine Victoria siègeait autrefois devant ce même espace où la ver-dure ne songe même plus à résister an beton. Mais quand la Chine devint communiste, the Queen fut reléguée dans un parc plus discret.

A 40 miles de Hongkong, dans le territoire portugais de Macao, de l'autre côté de l'embouchure de la rivière des Perles, il s'est produit un événement bien plus significatif encore avec l'effigie de bronze de l'ancien gouverneur Joao Ferreira de Amaral. Il est vrai que cet impressionnant manchot dirigea Macao, de 1846 à 1849, avec une brutalité toute coloniale, poussant un jour ses convictions politiques jusqu'à chasser un mandarin de l'Empire du Milieu à coups de pied dans la partie arrière de son anato-Lire la sulte page 9



# Hongkong casse-tête chinois

qui le sit prisonnier. Les insurgés envoyèrent d'abord à l'administration portugaise sa main gauche, la scule disponible. Puis, trois ans plus tard, dans une nasse de pêcheur, sa tête.

La statue équestre le représentait carrément en train de battre un Chinois à terre. Dans les années 60, on a enlevé le Chinois. Restait le gouverneur, fouettant le vide de son unique bras, du haut de son cheval à demi cabré. Ce, ò horreur devant le siège local de la Banque de Chine, là encore. La statue a été escamotée totalement en novembre 1992. Direction Lisbonne, sans faux-semblant. Sept ans avant la rétrocession, prévue, pour ce terri-toire-là, en décembre 1999.

On peut sourire de cet empressement à effacer les traces de toute présence coloniale. Londres et Lisbonne laissent à la Chine deux territoires dont les mérites actuels font un peu oublier de quelle désas-treuse manière ils furent acquis. D'ailleurs, dans l'un comme dans l'autre cas, toutes les grandes fortunes et une part essentielle des affaires sont dans les mains de Chinois, et non des colonisateurs.

Mais il faut aussi imaginer l'embarras que va procurer Hongkong aux «mandarins» pékinois. A commencer par sa toponymie, avec ses innombrables références au trône et à l'administration britanniques. On peut imaginer un jeu : deviner ce que Pékin youdra rebaptiser. Il était déjà pratiqué avant que n'arrive le gouverneur, M. Chris Pat-ten, qui a déclenche l'orage avec ses propositions (jugées bien tardives de la part de Londres par certains) visant à laisser Hongkong mieux ancrée dans le monde occidental et démocratique qu'il n'était initiale-

mandarin rouge d'une artère huppée, nommée avec une désarmante simplicité Queen's Road? Que faire de Possession Street, référence historique au point de la côte où le capitaine Charles Elliot, de la Royal Navy, fit débarquer ses hommes le 26 janvier 1841?

Elliot en était arrivé à cette extremité après le refus du trône chinois de signer avec Londres un traité commercial protégeant les intérêts des marchands britanniques. Mais son choix de Hongkong avait déplu à ses employeurs. Palmerston, secrétaire au Foreign Office, pesta contre cette « ile désolée, à peine nantie de quelques bicoques », qui ne deviendrait « jamais un centre de commerce »... Le capitaine fut rappelé au pays, et, même aujour-d'hui, Hongkong n'a pas la plus petite venelle pour honorer sa mémoire.

Disgrace, du reste, qu'il partagea avec Kishen, le mandarin mandchon qui avait accepté de négocier avec lui. Dans le souci d'éparener au Fils du Ciel, à Pékin, les menaces militaires du Barbare roux contre le Nord, l'homme s'était cru bien inspiré de le laisser prendre pied sur un rocher infesté de malaria loin dans le Sud. Pas du tout. Ramené enchaîné à Pékin, il fut exilé au Tibet.

L'a He désolée », à laquelle furent ajoutés, en deux étapes, la péninsule de Kowloon et les Nouveaux Territoires qui complètent le terri-toire vers le continent, compte aujourd'hui des centaines de rues portant le nom d'administrateurs coloniaux ayant présidé à sa réussite commerciale légendaire : Pottinger (son premier gouverneur). célèbre Nathan Road, sur la pénin-

sule de Kowloon, peut-être la plus d'incarner cette question au bord brillante avenue du monde quand s'y allument les néons au crépuscule, artère connue de tous ceux qui y ont acheté un jour le gadget électronique de leurs rêves, à l'un des meilleurs prix de la planète - ou de ceux qui s'y sont fait magistralement rouler par un boutiquier confiant dans l'immunité que lui

confère l'éloignement.

Et s'il n'y avait que des rues... Il y a encore Victoria Peak, le sommet de l'île, dans les arbres, avec vue piongeante sur cette «jungle» de béton et de verre qui semble pousser à ses pieds, au bord d'un bras de mer transperçant les entrailles de la cité, sur fond de hauteurs se voulant aussi insondables que le visage de fonctionnaires à boutons de jade de l'Empire du Milieu. Il y a encore des bâtiments coloniaux (Victoria Barracks, Colony Headquarters); ii y a des institutions intouchables, le Royal (tout est dans ce mot) Hong-kong Golf Club, son non moins royal homologue hippique, et encore le Queen Elizabeth Stadium.

Pékin n'aura pas à renommer le « Nightclub du Pauvre » : ce marché de nuit, sur l'esplanade du ferry menant à Macao, n'existe plus. Il s'est, en quelque sorte, délocalisé en Chine même. On compte, sur le continent, des milliers de marchés de ce genre, où le pantalon bon marché, la chaussette au prix défiant toute concurrence, voisinent avec le portrait de Mao coincé entre deux photographies de beautes dénudées.

La question, des lors, ne se pose plus ni à Londres ni à la Chine communiste : que faire d'une colonie qu'on yous rétrocède? C'est-a-DesVœux, Lockhart... Cette uitra-célèbre Nathan Road, sur la pénin-gène? Si Hongkong a un sens, c'est en Chine. Le laxisme gagne l'admi-

d'un continent qui campe sur des certitudes politiques inchangées.

Si Mao était encore de ce monde, on pourrait s'attendre à voir fleurir une Avenue du Peuple, une Rue de la Dictature-du-Proletariat et un Boulevard de l'Orient-Rouge Statue Square recevrait l'effigie de tel ou tel ponte chinois en remplacement de Thomas Jackson.

Mais l'économie de marché a pris pied sur le continent avec le consentement enthousiaste du parti dit communiste. Alors verra-t-on une Avenue Un-Pays-Deux-Systèmes par allusion à la formule de M. Deng autorisant le capitalisme à perdurer ici «pour au moins cinquante ans»? Un Boulevard de l'Economie-de-marché-socialiste en référence à la dernière lubie théorique du parti pékinois? Une Place du XIX - siècle-à-prédominance-chinoise, thème que tente d'imposer le régime continental dans les cerveaux de la diaspora? Autant de questions marquées par l'angoisse née de la faillite des idéologies. D'autant que la « méthode Hong-

kong» pénètre déjà le continent. On n'y voit pas encore le livre de Madonna, en vente à Hongkong, mais à peu près tout ce qui fit la célébrité de la colonie s'y retrouve aujourd'hui, jusqu'à la spéculation immobilière, et du goût du risque économique. Sweat-shops (ateliers clandestins), dollars de Hongkong, boutiques ouvertes jusqu'à minuit... Non seulement dans la zone économique spéciale de Shenzhen, de l'autre côté de la frontière, mais bien plus profondément à l'intérieur du pays. Tandis que la colonie est devenue beaucoup plus prude que l'image qu'elle avait en Occident, la prostitution prolifère nistration de la République populaire : un soir récent, les douaniers Chine sans les contrôler les visiteurs arrivés après leur service.

Mais Pékin et Londres ne sont pas les seules capitales intéressées par le sort de Hongkong. La place est véritablement internationale. Par son marché, sa finance, sa gastronomie, et même, depuis quelques années, sur le plan culturel : toute la ville a couru, en novembre, à la première exposition d'art à laquelle aient participé certaines des galeries les plus renommées de la planète. Sur le marché mondial de l'art, Hongkong est une de ces capitales asiatiques qui commencent à s'affirmer.

Evolution qu'atteste, à sa manière douteuse (affaire de goût), l'œuvre de César plantée devant le centre culturel, sur Kowloon, la péninsule. L'œuvre, pesant 6 tonnes pour un peu plus de 4 millions de francs, avait été commandée par la Fondation Cartier. Il s'agissait d'offrir aux Hongkongais leur « statue de la Liberté» venue de France. Le résultat fut cette silhouette d'homme musclé prolongée par une épaisse structure d'acier qu'il combat ou cajole, on ne sait. Tiananmen, en 1989, ayant relativisé les espoirs de liberté en Chine, il fut décidé, pour ne pas offusquer Pékin, de l'intitu-ler The Flying Frenchman.

Bizarrement, ce rugueux morceau de ferraille est pointé vers la Bourse située sur l'île. Cette même Bourse qui constitue le thermomètre de la confiance que placent les six millions d'habitants (ou presque) de Hongkong dans leur avenir. Inconséquente ignorance des superstitions ou offense volon-

Car Hongkong, malgre sa riche modernité de Manhattan asiatique, demeure la terre de prédilection des croyances populaires chinoises. C'en est même, parfois, inquiétant. Aucune firme n'oserait inaugurer ses nouveaux locaux sans avoir recours à un devin spécialiste du fengshui. La «science» consiste à déterminer l'orientation la meilleure pour canaliser les souffles qui mettent en mouvement, sous la sur-face du sol, toutes sortes de dragons, de tigres, de chevaux et de créatures monstrueuses. Souvent le mėdium suggėrera, moyennant commission, la construction d'une structure (mur, monument, cloison inutile) permettant de détourner les flux négatifs, pour ensuite déclarer les lieux propres à l'usage public.

L'affaire n'a pas semblé risible à la Banque de Chine, quand elle emménagea dans son nouvel immeuble, construit par l. M. Pei, l'architecte américain d'origine chinoise auteur de la pyramide du Louvre qui déclarera, après Tiananmen, ne plus vouloir travailler pour Pékin. Toujours est-il que lorsqu'il édifiait cette tour, alors la plus haute de la ville (elle a été dépassée depuis), les angles dessi-nés sur sa façade furent jugés défavorables au bon fonctionnement de la Bourse. Nul ne sait à quel prix les mauvais esprits furent calmés. Mais ils le furent.

Par contre, lorsque le gouvernement tenta de construire un columbarium près de la frontière avec le continent, ce fut presque l'émeute dans le village de Pat-Heung. Au nom des règles de géomancie, la population réclama des dédommagements... astronomiques. Le projet fut rangé dans un tiroir.

Le casse-tête chinois que les autorités de Pékin se sont mis entre les mains en reprenant Hongkons va évidemment largement au-delà de la toponymie ou du domaine administratif et légal. Il va se mani-fester en premier lieu à l'école.

Tous les matins, on peut voir un peu partout à travers Hongkong, dans l'île mais aussi dans les cités satellites créées depuis une vingtaine d'années, les unités en uniformes proprets d'une armée forte d'un bon million de gamins se rendant à l'école. Ils y apprennent, en cantonais et en anglais, l'histoire de la colonie, de la Chine et de l'Occident, sur des textes britanniques qui font la part des choses sur la période coloniale.

> De notre envoyé spécial Francis Deron Lire la suite page 9



Avec les clandestins

40.00

يبونون

المناع المناه المناها

A Marin San San Bear \*\*\*

Su West of 1988

Brand Start Branch

AND IN STREET

THE PROPERTY OF THE

The second of the second of the second

Section of the section

Marine to make the

Specific Levis

To Sever the

with the second

September 1

## Le Brésil de Louis XIII

### SAO-LUIS

«C'EST l'un des endroits les plus beaux du monde». s'extasie, en 1615, le Père capucin Claude d'Abbeville. Lorsqu'il débarque sur cette grande île au milieu de la baie de Sao-Marcos. l'expédition française qu'il accompagne a l'ambitieux projet de fonder une France équinoxiale. Elle nomme son port d'arrivée Saint-Louis (Sao-Luis), en hommage au dauphin Louis XIII. L'aventure celle des « perroquets jaunes », racontée par Maurice Pianzola dans son intéressant et documenté récit (1), ne durera cependant que trois ans, jusqu'à la reconquête menée par les Portugais.

Sao-Luis connaîtra ensuite la splendeur lorsque, par la grâce du coton qu'elle exporte abondamment pendant la guerre de Sécession, elle deviendra la première ville brésilienne à recevoir l'éclairage public. A la fin du dix-neuvième siècle, elle sera l'une des quatres grandes cités du pays, de taille comparable à Sao-Paulo. De cette époque datent ses immeubles richement décorés, aux façades de faïence et aux balcons de fer forgé finement travaillé. Même si elle n'a duré que quelques dizaines de mois, la colonisation française a laissé de profondes traces. L'un de ses principaux chefs, Daniel de La Touche, seigneur de La Ravardière, reçoit hommage de noms de rues, cafés ou places en divers points de la ville.

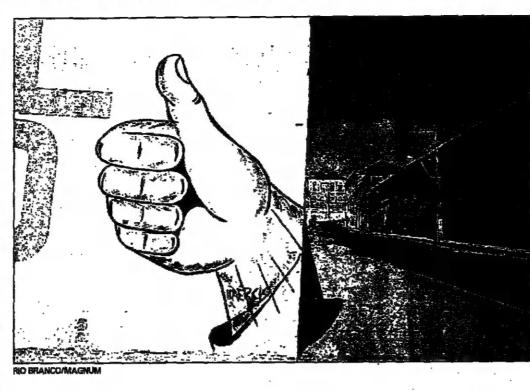
La municipalité et le gouvernement de l'Etat du Maranhao (prononcer: [maragnan] ont entrepris, au début des années 80, une réhabilitation du centre historique de la capitale. Une restauration de qualité a sauvé des immeubles décrépits et en cours d'écroulement, comme il en reste encore certains à la périphérie. L'enfouissement des fils en tout genre a permis la disparition des toiles d'araignée électriques et redonne à l'ensemble son charme ancien. Il ne s'agit pas pour autant d'une maquette froide et sans vie.

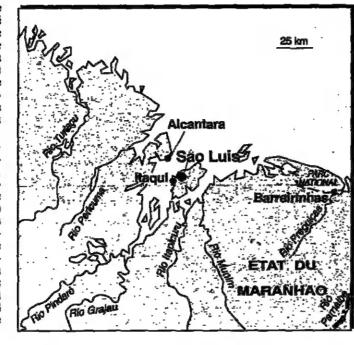
Le petit marché a retrouvé sa vigueur et une foule dense et colorée se presse chaque matin autour des échoppes de farine, grains, légumes ou crevettes. Les hommes effectuent des haltes régulières aux « pharmacies » de l'endroit : des petits bistrots qui vendent sous diverses formes, parfums et couleurs, une seule et unique « médecine», la cachaça, autrement dit l'alcool de canne, qui constitue la boisson nationale brésilieune. C'est l'un des ingrédients nécessaires de l'une des réjouissances les plus populaires de la région : Bumba meu boi, littéralement bouge-toi mon boul!

Cette fête colorée, aux variations infinies, est un savant mélange de carnaval et de danses au son des tambours. Elle a pour trame l'histoire d'un pauvre paysan à qui l'on vole son bœuf. D'autres fêtes, comme celle célébrant l'empereur du Brésil, rythment la vie du Maranhao. La légende et l'histoire se mèlent sans cesse, à Sao-Luis, avec quelques ilots de modernité.

Alors qu'à une dizaine de kilomètres du centre, dans le port d'Itaqui, de gigantesques minéraliers chargent le minerai de fer des mines de Carajas (2), l'ancien port de Sao-Luis reste le havre des pêcheurs. Les embarcations de toutes tailles, des plus petites pirogues aux bâtiments de pêche de quelques dizaines de mètres, se pressent face au superbe palais des Lions, siège du gouvernement de l'Etat. Les voiles colorées marquent le paysage des deux fleuves dont l'orgueilleuse plaisanterie locale veut qu'ils donnent nais-

sance à... l'océan Atlantique. A quelque 20 kilomètres à vol d'oiseau, sur la terre ferme qui fait face à la capitale, s'élève Alcantara, une ancienne ville de villegiature des riches propriétaires de la région, située sur un promontoire dominant la mer. Alcantara





est, paradoxalement, isolée par le bras de mer qui la sépare de la capitale. L'avion ou le bateau sont les seuls moyens d'éviter un trajet routier de... 450 kilomètres rendu nécessaire par l'absence de bac.

C'est aujourd'hul pratiquement une ville fantôme – et la plupart de ses superbes bâtisses et églises sont à l'abandon - maigré de récents efforts pour la sauvegarder. Sur son pourtour, de simples

maisons de terre et de paille, couvertes de palmes, abritent les pêcheurs. Les autorités brésiliennes implantent à quelques encablures de l'ancienne bourgade le nouveau centre spatial du pays, pratiquement encore inutilisé.

Lorsqu'ils arrivent à Sao-Luis, les navires français ont un repère d'approche : les dunes blanches de Barreirinhas, à quelque 400 kilomètres à l'ouest de la capitale du

## Guide

· Y aller. Sao-Luis na disposant pas d'un aéroport interna-tional, l'arrivée de l'étranger ne peut se faire par avion qu'à partir de l'une des métropoles proches. De l'Amezonie (Belem ou Manaus) ou des Etats du Nord-Est (Recife, Fortaleza et Salvador). Rio-de-Janeiro, Sao-Paulo et Brasilia assurent aussi des correspondances mais l'on aura soin de vérifier le nombre d'escales, qui peuvent allonger considérablement la voyage.

Quand? Situé à 2 degrés en dessous de l'Equateur, Sao-Luis et sa région ne connaissent pas de grandes variations de température : entre 28 et 35°, qu'une brise constante vient alléger. La saison des pluies, de décembre à juin, n'est marquée que par les traditionnelles - courtes et fortes -averses des régions équato-

Séjourner. L'infrastructure hôtelière de Sao-Luis offre une gamme d'hôtels étendue aux prix très abordables (de 80 dol-lers à 8 dollars pour les auberges les plus simples). A l'extérieur de la capitale, dans les sites d'Alcantara et de Barreirinhas par exemple, la rusticité, parfois non sans charme, est de rigueur. Partout, de petits restaurants offrent des poissons grillés, les crevettes qui abondent dans la région, et un riz parfumé (a cuxa) qui est la spécialité locale à base d'une herbe aromatisée.

S'y déplacer. Le mauvais état des routes ne permet souvent que le passage de véhicules équipés de quatre roues motrices. Le plus simple est d'emprunter l'un des muhiples bateaux et, pour les trajets plus lointains, l'avion-taxi dont les prix de groupe (à partir de 3 personnes) restent reisonnables. A Sao Luis même, taxis, bus et... marche ne posent aucun problème.

En bref ... Il ne s'agit pas pas encore? - d'une destination fréquentée par un tourisme de masse avec les avantages, et les inconvénients, que cela comporte. La disponibilité et la qualité de l'accueil des habitants du Maranhao, particulièrement avec les Français, permettent néenmoins d'envisager cette « aventure » sans aucune crainte de quelque espèce, •

Maranhao. Un désert de sable, de la taille de la mégapole brésilienne de Sao-Paulo, qui s'étend à la vitesse de 20 mètres par an. Il prend sa «source» à l'embouchure du fleuve Preguiças. Ce étrange petit Sahara, aujourd'hui classé pare national, est plein de mystères. De grandes poches d'eau se forment, pendant la saison des pluies de décembre à juin, et s'accumulent pour former de multiples lacs cristallins. Ces réservoirs n'engendrent aucune végétation de-nombreuses chèvres sauvages.

Dans la petite ville de Barreirinhas, dont l'accès se fait par une mauvaise route en cours de réfection ou par un petit aéroport à la piste cahoteuse, la proche merveille a permis le développement d'un microtourisme d'aventure sans risques. De petits bateaux remontent le Preguiças - le bien nommé: « paresses » en français au rythme de ses méandres. Forêts de palétuviers aux racines innombrables, petites habitations de terre et de paille et pirogues de pêcheurs ponctuent le paysage. De bon matin, les singes marquent leur territoire par des cris perçants et quelques caïmans, à la marée descendante, réchauffent leur carapace sur les rives boueuses.

Qualques boures suffisent à faire apparaître les montagnes blanches qui viennent mourir sur les berres du fleuve. Les gamins y goûtent les joies de la glissade ou d'une marche jusqu'à l'océan tout proche. Sans cesse balayé par les alizés, le sable n'est jamais brûlant, tout juste envahissant. Les marées, très importantes dans la région puisque leur amplitude peut avoisiner les 7 mètres, si elles ne posent pas de problème particulier, nécessitent cependant une certaine attention de la part des

Malgré ses innombrables richesses naturelles et historiques, le Maranhao, coincé entre la vaste Amazonie à l'ouest et les plages fréquentées du Nord-Est, est un peu l'Etat oublié du tourisme brésilien. Trois siècles et demi après leur passage, l'enthousiasme des a perroqueta jaunes» trouve pourtant encore aujourd'hui ses rai-

> De notre envoyé spécial Denis Hantin-Guiraut

(1) Les Perroquets jannes, des Français la conquête du Brésil au XVII siècle, par tan, Paris.

(2) Les arines de fer de Carrias, les olos importantes du monde à ciel ouvert sont situées dans l'État voisin du Parà. Une liaison ferrovinire de 900 kilomètres, construite pour l'occasion il y a une dimine d'années, permet l'écoulement du

Beau destin que celui de cet homme attachant qui donne voir, dans ses Voyages en Alaska. l'évolution de la morphologie du monde. Avec la précision du scientifique, la simplicité de l'humaniste et les accents du poète.

La nature dota John Muir, né en 1838, en Bosse, d'un tempérament à partir duquel il se forgea une vie féconde. Emigré aux Etats-Unis avec sa famille, il y sera jeune fermier, inventeur diant à l'université du déconvreur, écrivain et, d'abord et avant tout, naturaliste et glaciologue. Une vocation tôt éclose qui fera de lui le créateur des parcs naturels américains.

John Muir aime la nature. Amour sincère qui éclate à chaque ligne à travers des descriptions révélant son regard émorveillé, naif et reconnaissant ~ ce qui est rare de savant non blasé. Ami de l'homme et de l'animal, il évoqu en quelques mots justes la vie des chercheurs d'or, des Indiens mangeurs de saumon séché, mais aussi la marmotte, le renne ou le caribou. Surtout, il s'instruit aucontact de la nature et donne à son insu des lecons de courage, de solidarité et de mesure.

Poussé par sa soif de comprendre il s'accommode de tout, de l'humeur de ses compagnons des conditions atmosphériques énrouvantes, passant des journée entières dans ses vêtements trempés, se nourrissant d'un peu de pain et de thé. Il ne repousse cependant pas les limites du sible, ne lance pas de défi, car il n'a rien à se prouver. Equilibre d'un être débordant d'amour pour celle qu'il épouse et ne provoque jamais. C'est pourquoi, alors qu'il aurait pu penir cent fois dans see avancées solitaires, la nature lui fut clémente, Dure, hostile parfois, formidable de grandeur. iamais meurtrière. Encore une leçon qu'il ne voulut pus donner et serait étonné d'apprendre

qu'il nous donne. Le livre s'ouvre avec l'appei des glaciers; il se ferme sur la naissance d'un iceberg et la vision d'une aurore boréale déployée comme un don. En Alaska n'a pas le même ton.

ni la même portée. Auteur contemporain, John McPhee est l'antithèse de John Muir. Il voyage avec des barres de vitamines dans les poches et raconte l'Alaska sauvage, abîmé, désacralisé. L'humour est

différent, la poésie s'efface au profit de l'enquête. Un siècle sépare les deux voyages. Au propre (John Muir part pour le Grand Nord en 1879, John McPhee publie son ouvrage en 1977) comme au figuré. Une différence de mentalités tradu dans la prose avec autant de netteté qu'un iceberg réfléchi dans l'eau bleutée d'un fjord.

### Danielle Tramare

Voyages en Alaska, de John Muir, traduit de l'américain pa Jeen-Yves Prete et Michel Le Bris, Hoèbeke, 348 p., 135 F. En Alaska, de John McPher traduit de l'anglais par Richard Matas, Payot, 406 p., 160 F.

### Toscane

La civilisation des villas toscanes thème d'un ouvrage dont l'originalité réside dans la volonte de l'auteur, et aussi du photographe, d'insérer ces dernières dans le paysage qui est le leur. Paysage naturel, repris et « construit » en fonction d'un certain art de vivre, mais ausai paysage social et politique. Comme le rappelle un proverb toscan, « c'est l'homme qui fait le lieu, et le lieu qui fait l'homme ». Et c'est de cette rencontre et de cet échange que naît

20%

8044

Civilisation des villes toscanes, de Carlo Cresti, photographies de Massimo Listri, traduit de l'itatien par Jean-Philippe Follet, Mengès, 480p., 780F jusqu'au 31 décembre, 850F ensuits.

## Inde

L'Inde de la démesure et de l'étrange. L'Inde foisonnante où animaux, dieux et hommes cohabitent dans une étonnante familiarité. L'Inde inattenduc toujours pour l'œil occidental. Ce kaléidoscope, Suzanne Held l'a mis dans sa boîte noire et livre, avec Majestueuse Inde, une vision classique et éprouvée : saris volant au vent ou plaqués sur le corps dans l'eau du Gange, sadhous an doux regard, sourires éclatants des femmes, palais blanc et palais ocre, mêlée de dromadaires et de turbans dans l'aube, à Pushkar, brassées de fleurs et perie dans la narine, degrés des temples et files de nélerins. Un fonds inépuisable,

Majestueuse inde, photos de Suzenne Held, texte de Louis Frédéric, collection « Club Méditerranée», aux éditions Atles, un album relié sous jaquette illus-trée, 138 p., 250F.

touiours renouvelé.

## **VACANCES-VOYAGES**

## HÔTELS

## Côte d'Azur

HOTEL VICTORIA\*\*\*

33, boolerard Victor-Hugo 06000 NICE - TEL: 93-88-39-60. Plein centre-ville, calme. Petit parking, grand jardin, chambres TV conteur, cable. Telephone direct, minibar.

Montagne 05350 MOLINES-EN-QUEYRAS HTES-ALPES – STATION VILLAGE

A 5 km de Saint-Véran HÖTEL LE CHAMOIS\*\* LOGIS DE FRANCE. calme, toutes possibilités : Tél. : 92-45-83-71, Fax : 92-45-80-58.

Paris

SORBONNE

HÖTEL DIANA\*\* 73, rue Saint-Jacques. Chambres avec bains, w.-c. TEL direct. TV couleur. De 300 F à 450 F Fax: 46-34-24-30. Tél.: 43-54-92-55.

Sud-Ouest

PÉRIGORD-DORDOGNE

AUBERGE LA CLÉ DES CHAMPS MANN LOGIS DE FRANCE TENNIS - PISCINE CHAUFFÉE 24550 VILLEFRANCHE-DU-PÉRIGORD. Tél.: 53-29-95-94 - Fex: 53-28-42-96.

## Aves Le Monde sur Minitel

GAGNEZ UN VOYAGE **EN THAILANDE** 

pour deux personnes jumbo

**36.15 LE MONDE** Tapez JEUX



king, casse-

ene X

CASTRONOMIE





## Hongkong, casse-tête chinois

Suite de la page 7

Train of the state of the state

Section of the sectio

The State of the S

Sug - 4 - 57

Water Byon with

er hij er e

STATE WORLD

COLUMN TO STATE OF THE PARTY OF

• 1 m = 1

B-建作之

Bearing the bearing

केंद्र हुई का 🦖

a market (NOT)

January St. St. St.

· ·

A STATE OF THE PARTY AND ADDRESS. · 电流电子 a in the same

Burn the second talika karangan sa

A September 1981

A Company of the

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

Agriculture - Joseph

garage of the second

graphical designation of the second

أستهجي المتعالية

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

CATALON MATERIALES

· ·

pages me

The state of the s

And the second

The second of the second

A STATE OF THE STA

The state of the state of

1965 AFF 198

The second second

The state of the s

September 1

-

The second second

A segment of the second

BOOK THE HEAD TO THE THE TEN white the same was a second

A Comment of the Comm

a Barting maketing a second of

Service of the servic

The state of the same of the same of

**建**2/4.000

AND THE RESERVE AND THE PARTY OF THE PARTY O

The second second

CAR SERVE TO THE S

The state of the s

· 经产品的

1 ....

And the second s

A section of the sect

All the second s

Special and the second

Land of the second

Va-t-on, après 1997, leur inculquer l'idée que leurs cinq millions de parents, pour s'être accommodés du système colonial parce qu'ils détestaient encore plus le système communiste - ce que Pékin n'a jamais vraiment compris - sont collectivement coupables de trahison nationale?

Il est visi que l'Occidental, présumé britannique, n'est pas particulièrement aimé ici. En cas de différend, il est vite taxé de « gweilo », créature diabolique d'outre-mer. Mais il est dans l'ensemble moins redouté que le communiste continental. Dès lors, on peut se demander ce que donners le cocktail service public britannique légué par Londres et mixture pékinoise d'administrations mandchoue et bolchévique.

La mélange de ces ingrédients a dėjà provoqué une explosion par le passé. Ce fut, en 1967, comme une deuxième bataille de Hongkong après la conquête du XIX siècle. La «Révolution culturelle» faisait rage sur le continent. Le 18 mai, après plusieurs mois d'une tension croissante, on vit arriver devant la maison du gouverneur, située sur les premiers paliers de la pente surplombant le quartier des affaires, une bande d'agités menés par quelques fonctionnaires de la République populaire en poste à Hongkong, assis, impavides, dans leurs limousines noires. Des macarons les identifiaient comme le « Comité pour la résistance à l'oppression britannid'état d'urgence. Progressivement, l'ordre revint. Pékin n'avait pas

suivi les activistes locaux.

Ce n'était nullement le premier incident. En 1962, il y avait eu l'exode, délibérément autorisé par les autorités frontalières, de 70 000 personnes en vingt-cinq jours. Par la suite, les arrivées inopinées de réfugiés seraient souvent interprétées (parfois abusivement) comme autant de menaces implicites du continent. Récemment, le flux s'est à nouveau accru. La police, qui contrôle les 39 kilomètres de frontière, maintenant que l'armée britannique s'en est retirée, a procédé en 1992 à 33 400 arrestations d'immigrants illégaux venus tenter leur chance à la recherche d'un emploi. C'est le plus haut chiffre enregistré depuis 1980. Près de la moitié d'entre eux en étaient à leur deuxième tentative.

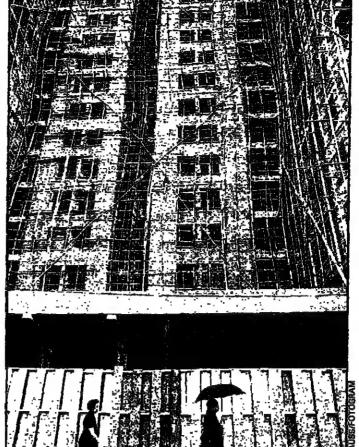
Dans nombre de cas, la garantie de Pékin que tout sera fait pour respecter la loi est violée par ses agents sur le terrain. La frontière n'ayant jamais été formellement délimitée, de fréquents incidents opposent les policiers de Hongkong aux militaires du continent. notamment lors de la poursuite de criminels. Le laxisme prévalant de l'autre côté de la frontière a permis aux triades de se reformer. Elles inondent le marché claudes-

que ». Les troubles s'installèrent : tin d'armes achetées à l'armée dite des émentes à répétition firent communiste. Résultat : ce sont plusieurs dizaines de morts et de des fusils d'assaut que les gangsblessés. Le gouvernement dut ters utilisent désormais dans leurs décréter, en juillet, une sorte attaques à main armée contre des bijouteries, des succursales bancaires. « Vous vous rendez compte? Des AK-47! », s'indigne ce boutiquier. « Pourquoi pas des chars, comme à Tiananmen?» Pour ne rien dire des voitures de luxe qui disparaissent et que l'on retrouve

sur le continent. Que restera-t-il donc de cette cité fascinante d'ici à, disons, l'an 2000? Difficile à dire, mais avancons quelques paris.

Le Star Ferry, à coup zûr. Ses bateaux vert et blanc font la navette entre Kowloon et Hongkong depuis un siècle. Ils n'ont aucune raison de s'acrêter. On peut toutefois craindre une déténoration de ce service modèle de service semi-public. Un jour récent, il dut suspendre de bon matin ses allers-retours pour cause de menace de typhon (la ville; en de tels jours, oublie de fonctionner). A 16 heures, l'alerte était levée. Une demi-heure plus tard, le Star Ferry reprenait son service.

Il est, d'une certaine façon, moins pittoresque qu'il y a vingt ans, quand n'existaient pas encore les tunnels routiers et de métro qui oat été percés sous la mer. Alors, on pouvait voir des milliardaires locaux venir, dans leur Rolls-Royce, jusqu'à l'embarcadère, emprunter très plébéiennement le ferry pour passer sur l'autre rivage, où les attendait - le



moyen de faire autrement? - leur deuxième Rolls-Royce.

Certains monuments de légende demeureront en l'état : le clocher de l'ancienne gare ferroviaire de contrôlé par les censeurs britanni-Kowloon (le reste de l'édifice a été rasé). C'était le terminus de Il fut un temps où un film de ficl'Orient-Express. A deux pas, l'hôtel Peninsula, chef-d'œuvre d'architecture coloniale, et son orchestre de chambre.

En revanche, s'évaporera sans doute l'atmosphère de liberté qui

l'Extrême-Orient, hors du Japon. Etalés à même le sol au bord du trottoir, se côtoient sans complexe iournaux et revues franchement et mutuellement hostiles : pro-communistes, indépendants, pro-nationalistes, etc. Les Hongkongais, volontiers

presse écrite la plus libre de

râleurs, n'en sont pas nécessairement toujours conscients. Beaucoup d'entre eux sont parfaitement capables de s'embarquer, quand il sera achevé, sur le plus long escalator du monde - qui mènera, sur 800 metres, du niveau de la mer à des résidences pour cadres dans le quartier des Midlevels - en lisant un éditorial tonitruant contre l'ex-puissance coloniale qui a réalisé l'ouvrage.

Cola fait des siècles que Hongkong vit de telles ambiguités. Il y a six cents ou sept cents ans, comme des recherches archéologiques l'ont fait apparaître, des fours clandestins y avaient été ouverts par des contrebandiers décidés à écouler, depuis cette île, leur production de poterie au nez et à la barbe des Mongols qui occupaient la quasi-totalité du territoire chinois. Déjà, le goût du défi commercial, la recette qui fit la réussite de Honkgong au XX siècle. Il serait étrange qu'un tel destin soit contrarié sous la pression d'une idéologie ellemême condamnée par ce siècle.

> De notre envoyé spécial Francis Deron

# La princesse noire

≪L A plus révérée des prin-cesses noires », selon la gourmande Colette parlant de la truffe du Périgord! Mais ce « diamant de la gastronomie » peut être aussi, en moindre quantité, du Vaucluse. Et il y a un peu partout des sosies secondaires de moindre qualité, trouvant acheteurs moins infor-

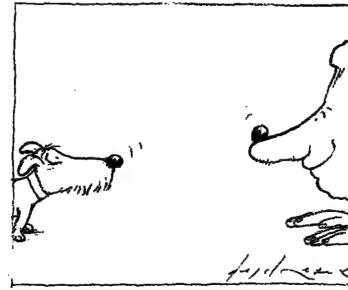
Dire que l'on ne saura jamais, s'inquiétait un humoriste, le nom du cochon qui découvrit la première truffe! Ce fut en tout cas il y a bien longtemps, puisque Pythagore, six siècles avant Jésus-Christ, signalait ce premier... légume. Sans en déterminer ses origines : une intrigante, quoi ! Théophraste, lui, estimait que ces végétaux étaient « engendrés par les pluies d'automne accompagnées de coups de tonnerre ». Plutarque l'estime « un conglomérat souterrain nés sous l'action de l'eau, de la chaleur et de la foudre ». Dioscoride la qualifie de e racine ronde », et Pline de « boule faite de substances de la terre ». On sait aujourd'hui qu'elle est simplement un végétal automnal, champignon ascomycète vivant sous terre. Son parfum reste merveilleux mais n'est plus un parfum de mystère!

Pourtant ce n'est point encore demain que l'on cultivera la truffe comme un vuigaire champignon de Paris... Et

cela est mieux peut-être. On songe au mot de Jean-Louis Vaudoyer: « Deux races de mangeurs de truffes, ceux qui croient qu'elles sont bonnes parce qu'elles sont chères et ceux qui savent qu'elles sont cheres parce qu'elles sont bonnes : »

Mais il est, on le sait, d'autres truffes noires « secon-daires » dont il faut d'autant plus de méfier qu'elles sont souvent vendues comme tuber melanosporum. Et il y a aussi la tuber magnatum, truffe blanche du Piémont, de chair jaune clair veinée de blanc, au parfum quelque peu aliacé, et qui a ses amateurs dans la cuisine italienne. Elle est de reste aussi coûteuse que la noire sinon plus!

Il n'en est pas moins vrai que le dix-neuvième siècle fut celui de l'abondante splendeur de la truffe noire (de 800 à 1000 tonnes annuellement récoltées contre 30 tonnes en 1986 l). Que sa production reste très irrégulière. Que le chêne « n'abrite » des truffes qu'après une quinzaine d'an-nées et que cette production ne dure guère plus. Bref la trufficulture est un métier et un métier protégé : la loi puni le braconnage des voleurs de truffes, qui, souvent, accompa-gnés d'un chien truffier, portent un fusil pour se faire passer pour des chasseurs.



Aux quatre coins de France

Les premières truffes arrivent à maturité en novembre, mais il faut attendre les premières gelées et, ainsi, jusqu'en mars, se régaler de ce champignon « pas comme les autres », historique, anecdotique, encore mystérieux et, enfin - mais oui, cela est sûr! - aphrodisiaque! La littérature s'en est emparée et Alexandre Dumas cite, par exemple, la recette que M= de Montespan faisait préparer pour Louis XIV afin de le ragaillardir.

C'est dire que les recettes à base de truffes sont multiples. Mais je répéterai avec Colette : « Foin des lamelles, des hachis, des rognures, des pelures de trusse! Mangez-la comme un légume qu'elle est!» Colà me fait songer aux salsifis et truffes en sauce crémée de La Voûte (II. place Antonin-Gourju à Lyon), mélange habile de deux légumes.

Roger Lamazère, le magicien de la truffe, en sa Flamberge (12, avenue Rapp,

tél. 47-05-91-37), propose certes la trusse chapeautant le foie gras, en entrée; la trusse au champagne ou en sauce périgourdine, en omelette aussi mais on pourra également faire une omelette aux truffes sans truffes en gardant quelones jours dans un hocal bien clos, mélangés, quelques truffes et quelques œufs frais dont la coque absorbera le parfum). Quant aux truffes, gardez celles-ci pour les déguster « à la croque au sel », comme dit

régna sur ce territoire, liberté

Certes, elle était limitée : l'audio-

visuel a de tout temps été très

ques de crainte d'offusquer Pékin

tion sur les tribulations de conti-

nentaux cherchant à gagner la

colonie à la nage, en bravant les

dangers d'un océan infesté de

requins, ne pouvait qu'être inter-

dit. Cependant que prospérait la

exceptionnelle en terre chinoise.

Crues, en tranches épaisses. avec un peu de pain de cam-pagne légèrement grillé et beurré et du sel de Guérande. Une merveille!

Profitons-en cette année où les prix (l'an dernier de 5 000 à 6 000 F le kilo) doivent baisser assez considérablement. Celles que Lamazère vend, à emporter, sont évidemment de pre-

La Reynière

P.S. - J'avais cité un certain Miger, demandant au lecteur s'il en était informé. J'ai reçu un très nombreux courrier concernant deux Miger : Simon Charles, né en 1736, graveur et poète, et Pierre-Auguste Marie, né en 1771, littérateur. Il semblerait bien que ce soit ce der-nier, cité à propos des salsifis, qui soit le bon. Journaliste, poète, il écrivit notamment un Manuel des propriétaires ruraux et de tous les habitants de la campagne (1806-1807). Merci en tout cas à ces correspondants sidèles.

Le Monde RADIO TELEVISION

DEMAIN NOTRE SUPPLEMENT

## Du flou dans les bulles

Bien sûr il y a les « menaces » américaines à propos des importations et qui peuvent troubler les « seigneurs du vin », de Bordeaux notamment et de Champagne. Mais déjà il y avait du flou dans les bulles!

dans les bulles!

Il paraît que la vente annuelle de 250 millions de bouteilles en 1989, après être descendue jusqu'à 232 millions en 1990, 214 millions l'an passé, serait plus faible encore cette année. Mais il n'y a pas que les Yankees de moins « assoiffés »... L'Angleterre, bonne consommatrice d'ordinaire, a diminué ses achais de naire, a diminué ses achats de plus de 25 % l'an dernier.

Et les Français? Et bien!
eux aussi dépensent moins
pour les colteuses bulles. Et de
mauvaises langues osent dire que le champagne, à moins d'être hors de prix n'est plus tout à fait ça! Mais...

«... La mult est blonde, à vin rimait le poète, et les grandes marques comme les petits vignerons sérieux espèrent une aurore méritée, due à un effort sur la qualité. C'est ainsi que, désormais, le rendement à l'hectare fixe à 10400 kilos, ne devra jamais être dépassé et que les deux tiers de la « seconde taille » (qui donne un jus de moindre qualité) un jus de moindre qualité) seront supprimés. Va-t-on aussi vers un allongement de la durée de vieillissement en caves avant la commercialisation – actuellement de douze mois pour le brut sans année et de trois ans pour les millésimés? On en parle.

millésimés? On en parle.

Les grandes marques semblent d'accord. Un reportage de la revue beige le Guide des connaisseurs le laisse espèrer et, de Mumm à Perrier-Jouët, de Lanson à Veuve Clicquot, de Moët et Chandon à Laurent-Perrier, sans oublier les autres, on espère la revanche des grands et bons champagnes. Le vin de toutes les occasions gourmandes. Un ambassadeur de France à l'étranger et un noble copain pour les Français!

## GASTRONOMIE



VISHNOU

13, rue du Cdt-Mouchotte (14) Tél.: 45-38-92-93 Au pied de la tour Montparnasse et mitoyen du Méridien. Gastronomie de l'Inde 7 jours sur 7. Dernière commandes : 23 h 30 **CHAMPAGNES** BRUT MILLÉSIMÉ ROSÉ Propriété R. M. Dubois P. & F.

Les Almanachs - 51480 Venteuil. Tél.: 26-58-48-37, Fax: 26-58-63-45. Vieilli en fondres de chène. «Cuvée Le RÉDEMPTEUR brut 1985». Tarif sur demande, visite/rendez-vous. Rech. exportateur CEE.

NOE L'ANTIQUAIRE DU VIN vous propose dans son magasin un choix « unique » de vins Anciens ET DE COLLECTION un choix a unique s de tous les grands crus classés pour toutes vos fêtes et réceptions Prix extraordinaires

12, rue Malar, 75007 Paris Tél. ; 45-50-29-79, Fax : 45-50-29-87,

### SAGA BRÉSILIENNE

Il est rare que ce soit un coup de carte difficile qui décide de l'issue d'un match. lei, cependant, l'annonce d'un chelem et la façon technique de le réus-sir ont permis à Pedro Branco et Mello de propulser leur équipe vers la vic-toire dans le championnat d'Amérique du Sud.

ORD4 089876 #AY107652 S

Nord Mello 30 47 54 67

Ouest ayant entamé l'As de Trèfic et rejoué Trèfle, comment Pedro Branco a-t-il gugné le PETIT CHE-LEM A CŒUR contre toute

Sad a coupé avec le 4 de Cœur, puis il a donné trois coups d'atout (sur lesquels Ouest a fourni une fois). Avec la coupe d'un Trèfle, aix atouts, un Pique et deux Carreaux, Branco unit en lestife Chitespare la donnée de le coupé de le avait onze levées. Où trouver la dou-

En pareil cas, il faut essayer de squeezer un adversaire, c'est-à-dire Est, car il est probable qu'il a au moins trois Carreaux, et il suffit qu'il détienne le Roi de Pique pour qu'il soit seul gardé à Pique et Carreau.

Il reste cependant à trouver la position finale où Est sera obligé de défausser son troisième Carreau ou le Roi de Pique. Le mécanisme consiste à tirer tous les atouts et à conserver une communication dans chaque main ;

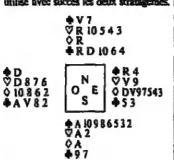
## $\begin{array}{c} \frac{\Phi \, D \, 7 \, \Diamond \, R \, 9}{\Phi \, \nabla \, 7 \, \Diamond \, 5 \, 2} \, \Phi \, R \, V \, \Diamond \, D \, I6 \end{array}$

Sur le dernier atout (le 7 de Cœur), le déclarant défausse le 9 de Carreau et Est est sans défense. En effet, si Est jette le Valet de Pique, Sud tire l'As de Pique pour libérer la Dame de Pique et, si Est prêfer escrifier le 10 de Carreau, le déclarant tire le Roi de Carreau, puis il reprend la main avec l'As de Pique pour faire le 5 de Carreau affranchi.

C'est le fameux squeeze chassé-croisé

### **DEUX RUSES** AU CHOIX

donne a été distribuée a les mains adverses et prenez la place des deux déclarants australiens qui ont utilisé avec succès les deux stra



Nord I V Est 30 A une première table, Ouest a entamé le 2 de Carreau pour le 3 d'Est. Grace à quel stratagème Cummings en Sud a-t-il gagné ce PETIT CHELEM A CŒUR qui était théoriquement infai-

A une deuxième table, Ouest a entamé l'As de Trèfle et a contre-attaqué le 2 de Carreau. Grâce à quel autre stratagème Courtney, en Sud, a-t-il réussi ce même chelem ?

Note sur les enchères La moins-value du Roi de Carreau sec est compensée par les 3 points de distribution et justifie l'ouverture de « I

En revanche, le saut à «6 Piques» est courageux, mais il peut réussir!

LES LIVRES D'EXERCICES

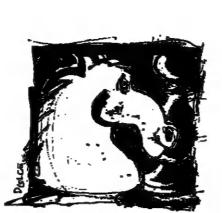
Deux nouveaux petits livres vien-nent d'être publiés par les Editions du Rocher : Stayman et Texas, 125 pages d'exercices avec réponses cotées, 120 F; les Maniements de couleur, cent exercices à deux et quatre jeux, 112 pages, 120 F.

Delorme

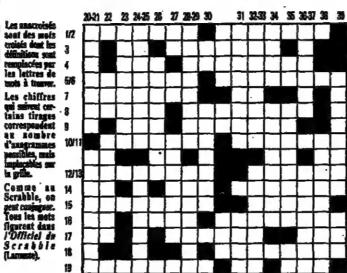
Le Jeu de la carte au bridge, édité
par Belfond, permet de découvrir les
principes fondamentaux du jeu et les
donnes qui les illustrent. 295 pages,
130 F.

Berthe et l.e Dentu
Sous le titre Mesurez-vous aux champions, ces deux auteurs ont publié aux éditions Grasset quatrevinges donnes à deux et à quatre jeux où vous vous mettez à la place des

plus grands joueurs, 185 pages, 98 F. Philippe Bruguon



## Anacroisés (R)



### HORIZONTALEMENT

I. AELORSY. - 2. ENOORTT. -AEENRVX. - 4. AEILLMNT 1). - 5. EEEHIMN. - 6. AEE-GIISU. - 7. AACJOSU. -8. HILMSTUU. - 9. IOORSTT. -10. EMMOSXY. - 11. DEEEINR. -12. AEEFFGSU. - 13. CEELOP. -14. CEELLRU. - 15. CCENOPTU. (+ 3). - 18. EEENORTU. -

## **VERTICALEMENT**

20. ACDHIRR, - 21. AAGI-20. ACDHIRR. - 21. AAGI-NOTT. - 22. ACEMNSU. -23. AEMNORYY. - 24. AEIJN-TUX. - 25. AEEFSSU. -26. EENOOSST. - 27. AEMRSSU (+ 10). - 28. EEEMRSST. -29. EELNSSU. - 30. EHINSST. -31. AILLNOTT. - 32. EEGITUX. 33. DEIRSTU (+ 4). - 34. CEILR-TUU. - 35. EELLMOUX. -36. EENOSS. - 37. AEILLOR. -38. ADEEILPRZ (+ 3). -39. EEEEGNNR.

SOLUTION DU Nº 748 ), ILLICTTE, - 2. AMATIRA, - 3. MOU-LINET, - 4. NAVALES, - 5. RENCHERI (ENCHERIR). - 6. ECHELON, - 7. ORAN-

Mikhail TAL (1936-1992)

Cf6 18. TF-d1! R<sub>c</sub>6 (k) 66 19. km<sub>2</sub>3 (l) F<sub>2</sub>5 d5 20. 67! (m) C<sub>c</sub>6! (n) c6 21. F<sub>B</sub>4+ Rb7

c6 21. Fp4+ Rb7 doupt (a) 22. Cl62 (a) D63 (b) b5 13. Té1 F64 (a)

b5 23. Té1 Fé4 (g)
Db6 (c) 24. Ta-b1! Tegé
polis 25. Txel-1 (r) Dxél-1 tand (d) 26. Cd6+ Ref
Fb7 27. Cxé4 Txel-1

prd5 28 Ddt! (r) T65 (u) 64 (f) 29. Tx67+2 (v) Rx67

F45 (i) 34. Doops almoste.(w)

Rb7

Dç7 30, Dd7+ hq3 31, 65-D+ Tg8 (i) 32, Dn68+ Rd8 33, Dd7+

Zurich, 1959. Blancs : M. Tal. Nohs : D. Keller.

L. CB

2 od 3. Če3 4. M

5. Fas 6. 64

7. ±4 (b) 8. F×66

11. d2 (é) 12. **645** 

13. a5 14. dx(62 (g) 15. Cd2 (h)

9. Fé2 10. 8-0

GEES. - 8. RHINITE. - 9. NOISETTE GEES. - 8. RHINTTE. - 9. NOISETTE (ETETIONS, NEOTTIES, NETTOIES). - 10. ERRENT (ENTRER, RENTER). - 11. SURJUNGE, myé de noir. - 12. ASSEMBLE (BLESAMES). - 13. SUREMENT (MENTEURS, MESURENT, MUSERENT, RESUMENT). - 14. SUSURRE: - 15. SAMARIUM, másal mr. - 16. RONFLE (FRELON). - 17. CRECELLE, - 18. PANSES. - 19. PENSIVE. - 20. LOVAIENT (ENVOILAT, ENVOLAIT, VIOLENTA, VOLAIENT). - 21. LYONNAIS. -22. SEMEES. - 23. IMBERBE. - 24. MES-CLUNS. - 25, LOUCHIR, se troubler, en parlant d'es liquide. - 26. AMARINEE (AMENERAL, ANEMIERA, EMANERAL). -27. RALAMES (ALARMES, LAMERAS). -28. ILIENNES. - 29. NACELLE - 30. CIL-LIONS. - 31. OTITES (SOTTIE). -32. TERNES (ENTRES, RENTES, STERNE). - 33. MUSULMAN. -

34. EMBRUME (MEMBRUE). - 35. NOCTULES, cheeve-souris (CONSULTE). - 36. ANCRAT (CRANAT, NACRAT). -

37. Mahaleb. – 38. Errants (ren-tras, serrant). – 39. Ronrons. – 40. Targuai (arguait, raguait). –

41. TENSIONS (SENTIONS, TISONINES)

42. FEVIER (FIEVRE). - 43. GALILEEN (NIELLAGE). - 44. RENINES, enzymes. Michel Charlemagne et Michel Duguet

## Scrabble (8)

ON NE PADINE PAS AVEC LA MOURRE

sien qu'on attribue parfois à Mu paternité de la *Salade mythologi* la paternité de la Salade mythologique, qui a fait la joie de générations de potaches, ce n'est pas lui que nous pillons aujourd'hui, mais le Belge Francis Fontaine, auteur de la Paune tique" (cf. nos chroniques précédentes « Pan! J'en tiruis» et « La faune tique » le meaurn

étique : le rejour»). THOMAS voit sa voisine CARO-LINE qui est AMPÉLITE tenue: ONYCHOSE qui MALITORNE! Le TAGALOG de La Redoute à la main, elle est BIGNONE avoc ses boucles blondes: ZENANA!

- Ça fait longtemps que vous m'es-

pionnez ?, demande-i-elic.

Oui, GÉRONTE de le dire, j'ai
TÉTEAUX angas!

Espèce d'ABCÉDÉ sexuel! J'en
ai envoyé HYPETHRE d'autres que
vous! Yous lies PROPOLIS pour être
honnète! PARISIS la sortie! Faisant
son auto-CRETIQUE, Thomas lui
achète une pierre précieuse de
SIKHARA (c'est un RUBICOND) et
un FOUDRIER avant de revenir la
voir.

Excuseramoi le n'avais PARAI-

- Excusez-moi, je n'avais PARAI-SON; j'ai mes manies ÉMÉTIQUES et même des VISCACHES. Je vous invite à l'ABYSSINE : on boira un COQUETEL quand on sura nage SOULOT.

- Un PECCABLE! Vous me BLÉ-

SEZ beaucoup. Etre PRÉDELLE ne suffit pas i Thomas, il pose sa tête sur son DOU-CIN et dit : DOUBISTE mein Liebe ; je suis ton RONEO. Et toi ta MNEME?

Le voici avec LABRIDÉ au cou (SAPPAN su nez de tout le monde). Il lui a MILANEAU au doigt et il LACI-NIÈ le grand tivre des mariages.

Michel Churlem eire : PADINE, algue brune -Glesselre, : PADINE, algue brune MOURRE ancien jeu de basard - CAROLINE, de Chartenague - AMPELITE, exhibunoir argileux - ONYCHOSE, trouble de la 
croimance des ougles - MALITORNE, maladroit - TAGALOG, tagal (langue) BIGNONE, arbrisseau graeusentel ZÉNANA, diofre coquée - GÉRONTE, visalard - TÉTEAUX, bouts de brunche ABCÉDÉ, iransformé en abcès - HYPÈTHRE, temple à ciel ouvest - PROPOLIS,
monasie parisionne - CRÉTIQUE, pied (en
poésie) - SIKHARA, unactualre indica FOUDRIER, bonneller - PARASON, masse
de verte fondu - VISCACHES, roagrum à
fourure - PECCABLE, susceptible de picher
- BLESEZ, sézayez - PRÉDELLE, soobassement d'un resoble - DOUCIN, poenusier mad'Asic - LACINIE, plante déc

1

والمناز 12251

 $e^{2}r_{ij}$ 

26

42 a Fa % 1 71.7

12 四日では1 -

TEST & Comments

1 273 ----

\$13 \$ 100 miles - A

Biffer 2 ... 4

統計是漢T # T

20123 Lat. . SER BEN IN

DEN LAND

(September 1)

XIX. 海上河 1977 New york

Samuel L'in gra

Market 1 to

10:

Was F a.→ =::' fig. or

Fee The Paris A State

.

100 × 100

THE REPORT OF

---

à ment

• Le Rot de la fame itique, 30 FF pa madat international à la FBS, bd Saint-La

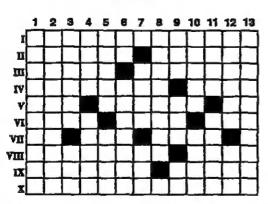
### Scrabble Vence Accaeil, 13 novembre 1992 Tournole le vendredi à 28 h 15

d'un cran, vous découvrirez le solution et le tirage suivant. Sur l horizontales sont désignées par une lettre de A à 0 ; les colons de 1 à 16. Lorsque la réfi horizontal ; par un chiffre, il est vertical. Le tirat qui préc signifie que le reliquet du tirage précédent a été rejeur, fa

6 A+FTEYDI HELION 15 C 7 DI+NSNI? FAYOTE E 5 8 LASLSET INDI(E)NS 14 H 1 TICUARA SEIZE (b) 11 B 1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 2 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6		. POS. ·	SOLUTION	TIRAGE	Nº.
3 EUREXPE HORM(O)NEE (a) 8.A 4 EE+RALIO PREUX 2 F 2 F 5 EIHALNO AMELIORE D.7 6 A+FTEYDI HELION 15 C FAYOTE E.5 INDI(E)NS 14 H. 9 ZCEUIES STALLES 9 H. 11 BT TICUARA CLUBISTE M. 2 AVEINUW ARTICULA K.3 VEU+AUDO IWAN 11 K. 3 VEU+AUDO IWAN 11 K. 3 VEU+AUDO BREAK 13 C MMNJO+ED NEVE F. 8 GROTETG FA N.6				UESMRIQ	1
4 EE+RALIO PREUX 2 F 5 EIHALNO AMELIORE D 7 6 A+FTEYDI HELION 15 C 7 DI+NSNI? FAYOTE E 5 8 LASLSET INDI(E)NS 14 H 9 ZCEUIES STALLES 9 H 0 CUI+LBST SEIZE (b) 11 B 1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C MMNJO+ED NEVE F 8 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA	4	H3	SOUIRE	M+OR?HNE	2
S EIHALNO AMELIORE A+FTEYDI DI+NSNI? B LASLSET LASLSET CUI+LBST CUI+LBST TICUARA AVEINUW AVEINUW ARTICULA S VEU+AUDO JBKAEDV AMELIORE D 7 AMELIORE D 7 HELION FAYOTE E 5 INDI(E)NS 14 H S STALLES 9 H CLUBISTE M 2 AVEINUW ARTICULA K 3 IVAN 11 K JBKAEDV VAUDOUES 3 A VAUDOUES 3 A MMNJO+ED MEVE F 8 7 MMJ+AFTG B -GROTETG F A N 6	2-8	&A.	HORM(O)NEE (a)	EUREXPE	3
6 A+FTEYDI HELION 15 C 7 DI+NSNI? FAYOTE E 5 8 LASLSET INDI(E)NS 14 H 1 TICUARA SEIZE (b) 11 B 1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 2 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	: 5	2 F	PREUX	EE+RALIO	
6 A+FTEYDI HELION 15 C 7 DI+NSNI? FAYOTE E 5 8 LASLSET INDI(E)NS 14 H 1 TICUARA SEIZE (b) 11 B 1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 2 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	:6	D7.	AMELIORE	EIHALNO · · ·	5
8 LASLSET INDI(E)NS 14 H 9 ZCEUIES STALLES 9 H 0 CUI+LBST SEIZE (b) 11 B 1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	4	15 C	HELION	A+FTEYDI	6
9 ZCEUIES STALLES 9 H 0 CUI+LBST SEIZE (b) 11 B 1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	4	E5	FAYOTE	DI+NSNI?	7
0 CUI+LBST SEIZE (b) 11 B 1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	7	. 14 H	INDI(E)NS	LASLSET	8
1 TICUARA CLUBISTE M 2 2 AVEINUW ARTICULA K 3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	7	9 H	STALLES	ZCEUIES	9
2 AVEINUW ARTICULA K3 3 VEU+AUDO IWAN 11 K 4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	8	ILB	SEIZE (b)	CUI+LBST	10
3	7	M 2	CLUBISTE	TICUARA	11
4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	7	K3	ARTICULA	AVEINUW	12
4 JBKAEDV VAUDOUES 3 A 5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F 8 7 MMJ+AFTG DEVON A 1 8 -GROTETG FA N 6	4	11 K	IWAN .	VEU+AUDO	13
5 -MEVMNJO BREAK 13 C 6 MMNJO+ED NEVE F8 7 MMJ+AFTG DEVON A1 8 -GROTETG FA N.6	8	3 A			14
6 MMNJO+ED NEVE F8 7 MMJ+AFTG DEVON A1 8 -GROTETG FA N6	5				15
7 MMJ+AFTG DEVON A1 8 -GROTETG FA N.6	. 3				16
8 -GROTETG FA N6	3				17
	2				18
9 GEG+MMPJ ROTAT J6	2				19.
JE 13L	3				- °  .

(a) Comme de la viande du vesu (participe passè), (b) le scrabble CREUSIEZ, 7 G, pard l point. l. BOUSSARD J.-C., 191 : 2. IVANICHTCHENKO E., 875 : 3. HELLOT M., 847.

## Mots croisés



## HORIZONTALEMENT

1. Déconcertés par Hitchcock. II. On la reverra en mars, Courteline se vantait de l'être... au gaz. -III. Prète pour le rangement. Saint en Gironde. - IV. Donne, si l'on veut, la température. Il faut en faire chauffer plusieurs à la fois. - V. Police. Vous file entre les mains. Au bout d'un moment. - VI. Fait un couple. Garda le secret. Donne parfois de la lumière. - VII. Article. Direction. Rivière. -VIII. Yous pose sur un petit nuage. Ira chez le brasseur. - IX. Investisseur à fuir. On le met parfois au ratelier. -X. Secondes chances ?

VERTICALEMENT C'est un réaliste, pas un alchi-miste, - 2. Pas très catholique chez Diderot. - 3. Marque bien les limites. Dommage de guerre. - 4. Peuvent faire un chapelet. Champion du acutralisme. - 5. Ont quitté le monde. Il est bien triste à broyer. - 6. Appel. Mettre en morceaux. - 7. Ile. Vicille

rage. - 8. On croirait de l'ardoise 9. Ceinture. Coule de source. En fête. - 10. Recule devant la mer. On lui a retiré son enduit. - 11. Ne change pas de ton. Ce n'est certes pas l'endroit. -12. Avec un h pour Flaubert. Peut aller avec le soda. - 13. Intéressent les

## SOLUTION DU Nº 745

Horizontalement

1. Commandements. - II. Opiacé. Secoud. - III. Upérisa. Louer. -IV. Congé. Viole. - V. Issarlès. Eude. - VI. Ça. Usines. Son. - VII. Onyx. Mi. Avent. - VIII. Utc. Cirage. Jc. -IX. Cendre, Perron. - X. Assourdis-

## Verticalement

 Couci-couça. - 2. Opposantes. Miens. Yens. - 4. Margaux. Do. Aciers. Cru. - 6. Nés. Limier. -7. Avenir. - 8. Es. (se. Api. - 9. Méla. Sages. - 10. Ecole. Yers. -11. Noucuse. Ré. - 12. Tue. Donjon. -3. Serpentent.

### NOTES a) Entrant dans le «système Botwin-nik» avec l'intention de gagner un

b) Les Blancs évitent la variante principale connue 7. é5, h6 : 8. Fh4, g5 : 9. Cxg5, hxg5 ; 10. Fxg5, Cb-d7. () Après 7..., b4 ; 8. Cb1, h6 ; 9. Fxf6, Dxf6 ; 10. Fxc4, Dg6 ; 11. Cb-d2, Dxg2 ; 12. Tg1, Dh3 ; 13. Dc2 l'avance de développement des Blancs compense largement le pion sacrifié. d) Ou 9..., Cd7 ; 10. 0-0, Fb4 ; i. d5, Fxç3 ; 12. Bxç3, Cç5 ; 13. Dxç5

avec avantage our Blance. é) Ouvrant vité le jeu avant que les Noirs aient achevé leur développement

## Si 12..., Cd7 ; 13. axb5. axb5 ; 14. Txa8+, Fxa8 ; 15. Cd4! ou 15. b3! François Dorlet | gl Un sacrifice inattendu d'une pro-

fondeur inouie, fondé sur l'intuition des dangers encourus par le R eanemi après l'ouverture des lignes. Plusieurs maîtres ont tenté de démontrer que cette combinaison brillante était inférieure à la simple variante de gain 14. Ca4. Cd7; 15. dx66, fx66; 16. Tç1, Fd5; 17. Fxç4, Fxç4; 18. b3 mais, comme Timman l'a bien vu, les Noirs pouvaient obtenir un contre-jeu actif (ce qui n'est pas dans le goût de Tal) après 14. Ca4 par 14..., éxd5!; 15. Cb6, Fç51.

après 14. C Chá, Fç5l. h) Cette centralisation du C-R met en évidence la précarité du R ennemi et donne lieu à une position compli-quée dans laquelle les défenses des Notrs (paire de F, colonne g ouverte) ne doivent par être sous-estimées.

ij 15..., cob2 ; 16. évd7+, Rod7 ; 17. Fh5+, Rg8 ; 18. Dg4+, Fg7 ; 19. Ta-é1 conduit à un mat rapide. il Encore la meilleure défense cou-

vient les pions 17 et 94. ki Une prudence nécessire. Si 18..., cd2; 19. Ta-bi, c3; 20. Fi3; Pc3; 21. Cb5l, Fod1; 22. Tod1, Rc6; 23. Cc7, Rc7; 24. Dd4+, Rb7; 25. D64+, Ra7; 26. č?! avec gain.

Ra7; 26. eff. avec gam.

If Se fiant à son intuition, Tal préfère l'ouverture de la colonna b à la suite simple 19. Dé8+, Rb7; 20. beç3, Cc6; 21. Ta-b1+, Ra7; 22. bec7 que tous les commentateurs ont considéré comme gagnante. Cependant, après. 22. Tg5!; 23. Dé3, Cod4; 24. De64, Fc5; 25. Df6 tout se complique, selon Timmam; par exemple; 25...h6!; 26. Txd5; Txd5; 27. Ff3, Td21; 28. Fxa8, Txd2; 29. Df6+, Dxb6!; 30. axb6+, Rxa8 et les Noirs gagnent. La découverte de Timman 25..., h6 est peut-être aussi sujetto à caution après 26, Tb6!

€.

m) Encore un sacrifice inattendu et déstabilisant.

al Si 20... Frét ; 21. Ta-bi, Co6 ; 22. Cf3, Fé4 ; 23. Tb6l avec des com-plications favorables aux Blancs. o) La proposition de Chambovitch 22. Coré, Fxcé (si 22..., Dxcé; 23. Txd5!, Dxd5; 24. Ff3!, Dxd3; 25. Dd7+); 23. Ta-b1+, Ra7; 24. Dxc4 n'est pas suffisante pour les Blancs: 24..., Tg5!; 25. Dxd7, Té8.

p) 22..., Dzef7 perd : 23, Txd5, Txg4 ; 24, Tbl+, Rc8 ; 25, Cd6+. g) 23..., Txs4; 24. Txé5, 5xé5; 25.
Tb1 est gagnant pour les Blancs,
Fxé7; 26. Ddll, Fé6; 27. Cd4 ou
25..., Cxé7; 26. Cd6+, Rc7; 27. Cé8!
A considèrer est 23..., Dg3; 24.
Té-dll, h5; 25. Fh3, h4; 26. Ta-bll,
Fx(2+; 27. Rf1, hxg3; 28. Cd6+,
Rc7; 29. Tb7+, Rd6; 30. Td7+ et
l'attaged des Blancs arrive la première.

r) Menaçant 26. Cd6+ et 26. Cd4+. 2) 25... Txg3+ échoue à cause de 26, Rfi! Après 25... Txé4; 26, Cd4+, Cb4; 27, Dd7+, Rc7; 28, Dxd5+, Ra7; 29, Doé4, Dé7; 30, Dxé7, Fxé7; 31, cxb4, Tc8; 32, Rf1 les chances de gain des Blancs sont réelles. réelles.

Avec T-deux C pour la D les Noirs semblent s'être bien sortis de cette terrible attaque mais Tai conserve encore quelques atouts comme cette entrée de la D en d5 et le C.

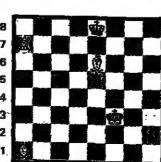
u) En crise de temps, une erreur. 28..., 7x67 et 28..., Cx67 donneient, sans doute, aux Noirs des perspectives de nullité.

v) Un ultime sacrifice que Tal ne rate pas! w) Toute résistance est inutile.

SOLUTION DE L'ÉTUDE N- 1518 V. KIVI (1945)

(Blancs: Rh8, Fd1, Cb8, Pb6. Noirs: Ré8, Fb7, Pb2, Nulle). 1. Fh5+, Rd8 (si 1..., R67; 2. Cc6+, .. 1. First, Res (si 1..., Re7; 2. Cc6+, Rd7; 3. b7 et si 1..., Rf8; 2. Cc7+); 2. Cc6+, Re8; 3. Fg4+, Rb7; 4. Ca5+, Ra6 (on 4..., Rb8; 5. Cc6+, Ra8; 6. Fc8, b1-D; 7. b7+ ou 4..., Ra8; 5. Ff3+, Rb8; 6. Cc6+, Rb7; 7. Cc5+!, Ra6; 8. Fc2+); 5. Cc4, b1-D; 6. Fc8+, Rb5; 7. Ca3+ et 8. Ccbi. Nulle.

> ÉTUDE Nº 1519 B. NEIDZE (1969)



abcdefgh Elancs (4); Rf3, Ta7, Fai et 66.

Noirs (3): R&S, T&S, Ph2.

Les Blancs jouent et gagnent. Claude Lemoine

CARNET DU Monde

Naissances

Norma Jean-Plerre

Laureut, 1992, à Manille.

- Mª Aimée Bruneau,

L. Campardon,

M. Coulos at Ma.

sa file enfants,

Vialatte et Mes,

Jacqueine Bruncau,

and solvente-quatre mu

Joseph-Fourier (Grenoble-I).

La doyen — la Lama

M= Classic CAMPARDON,

Bruneau,

mercum le 24 Albertan 1992, à l'Asc

- 🕍 président 👪 l'université

la personnels, in historia de la company du décès, survenu le 18 company 1992, de

CHAMPETIER,

professeur d'anatomie, and du service de chirurgie générale

Cet avel utal list all faire-part.

et M=.

## «J'ai pour habitude de tenir mes engagements»

affirme le premier ministre

M. Pierre Bérégovoy a tenu, jeudi
24 décembre, la deuxième de l'Etat à la ville depuis la démission du premier ministre, de l'OM, comme secrétaire du premier ministre de la Banque de France, du premier de la Banque de France, du premier ministre chargé du premier ministre du premier ministre, remplacera M. Il de l'announ, nommé sous-gouverneur de la Banque de France, au poste directeur du premier ministre, remplacera M. Il de l'announ, nommé sous-gouverneur de la Banque de France, au poste directeur du premier ministre, remplacera M. Il de l'announ, nommé sous-gouverneur de la Banque de France, au poste directeur du premier ministre, remplacera M. Il de l'announ, nommé sous-gouverneur de la Banque de France, au poste directeur du premier ministre, remplacera M. Il de l'announ, nommé sous-gouverneur de la Banque de France, au poste directeur du premier ministre chargé du premier ministre, remplacera M. Il de l'announ, nommé sous-gouverneur de la Banque de France, au poste d'interes du premier ministre, remplacera M. Il de l'announ, nommé sous-gouverneur de la Banque de France, au poste d'interes de l'announde de l'annou

ment. - Bernard Tupie avait l'opposition. Des lors qu'il était

inculpt, il m'avait remis m demis-

sion, et il ur epoque j'ai dit : 1.ors-

ment d'un non-lieu,

gouvernement.» J'ai an habitude de

tentr (...) période, François Loncle, secré-d'Etai auprès moi,

a accompli m remarquoble travail.

période de préparation 🛲 XF Plan. 🗷

j'ul tesponsabilité qui s'ajoute celle premier ministre, je

. Bernard Kouchner III Paul Quilès

deux raison, chacun dans

Scrabble

化硫酸 海葛 医无动物的变形

retour de M. Bernard Tapie comme Bérégovoy a aussi annoncé que était chargé affaires ministre de la ville et la nomination M. Marc-Antoine Autheman, qui était devient devient devient de d

trafiquants, « c'est domaine permet de lutter plus efficacement vier savoir si session responsabilité du ministre de l'intérieur et de la sécurité publique. Chambar, notamment chez les jeunes dique, Je m'en suis dique, Je m'en suis leurs avec talent. L'un et l'autre Bosnie. « all y a l'application de de majorité de l'Assemblée natiopoursuivent le même objectif, lutter drogue, effets, et en même temps s'occuper des toxi-(...) Cette double action illustre parfaitement in politique in gouvernement en la matière.» · les bereit die prix de betein.

"C'est une décision sage. (...) Je fune, et je suis pour la liberté dans donaine. Le pour le c'est un risque qui « été souligné, » plusieurs reprises, « des professeurs de médecine très compérateurs les fines. suls proposer : François Loncle et au président de la République que Fran-çois Loncle : nommé secrétaire d'Etat : qui auprès de moi.» (...) J'ai toujours été favo-rable à une augmentation du prix du tabac. Pendani la période avions des préoccupations de luite l'inflation, il fallait en effet doser les augmentations.
Mais (...) la France fait
aujourd'hui 2 % de hausse de prix, je
considère le risque n'est grand
et qu'il était indispensable d'aller dans contre la drogue impuse, en effet, de prèvenir de soigner les toxicoc'est de la pour l'essentiel, du ministre de santé. Sècurité sociale des qui lui s'agli, d'autre part, de réprimer les mécessaires, et, d'autre part, cela

Une éventuelle intervention en Bosnie. — « Il y a l'application de

décisions. La première est une décisions des Nations unies qui vise à interdire le survoi de Bosnie par des avions ou des hélicoptères de combat, en l'occurrence serbes; il y a donc depuis cette décision des travaux préparatoires engagés par les experts militaires et par les diplomates. (...) La France participera à cette opéra-tion sous l'égide des Nations unies. (...) Il y a la demande de la Bosnie, qui est un Étot indépendant et reconnu par la communauté inter-nationale, et deuxièmement il y a une appliquer la décision des Nations unies (...) Nous en avons parlé avec le président de la République et les ministres concernés sur ce premier point qui est l'interdiction du survoi de la Bosnie. Je pense qu'il faut faire

e Une session du Parlement en jauries. - «Je tiendrai compte de l'évolution des esprits au mois de jan-

e L'obligation de plans successi «Le doctobre de l'Assemblée natio nale. J'avais 🔊 🕶 je demanderais au ministre in travail de faire en lors qu'il y avait licer reconversion et de reclassement. La jus tifler and disposition de un 🚒 et je crois que le patronat (...) doit prendre cela comme consigne générales qui s'applique el bien un prises publiques qu'aux entreprises privées. Nous un le devoir e rechercher I l'intérieur des entreprises des solutions, and d'en venir licenciements économiques. Cette disposition s'imposera I tous; je wois ии qui pourrait la Devant l'aggravation du chômage (...), il faut faire preuve de plus d'imagina-

### La mise en œuvre de la politique de la ville

son éphémère prédécesseur et cois Loncle aura en le mérite de mettre en œuvre, dans une relative trente-sept reim de terrain, - la politique de la ville définie au printemps par M. Pierre Bérégo-

abandonner responsabilités

Pendant em quelques mois, la cités de banlieue n'ont connu la selon la connu celauf de connu ce être porté au crédit de la politice en faveur des difficiles. Les opérations de prévention III l'été, qui et de poursuivies, ont concerné mille juung gen.

M. Le paraître le plu-part décrets d'application le le sar le ville.

Illia Ad ou quasiment prêt.

[Né le 28 décembre 1913 li Loudéac (Côtec-d'Armor), minotier li Hémonstols, André Gion sedesenu député (app. LIDR) des Côtes-d'Armor (qui s'appelaient à l'époque les Côtes-d'Armor (qui s'appelaient à lièr blant-Maddeline Dienasch, entrée au gouvernament. Il l'était redevenu dens les mêmes conditions en 1973 et ne s'était pas représenté en 1978. Il avait été maire d'Hémonstonir de 1945 à 1965 et conseiller général de Loudéac de 1961 à 1967.]

- Nous apprenons le mort de

Et ses amis, ont la de 1992, Mende, 1992, quatre-vingt-neuvième année, de

Jean-Raymond LARES, chevalier de la Légion d'honneur, eroix 1939-1945.

ll a inhumé i 7 novembre, Lozère, i Sainte-Croix-Vallèe-Fran-

🔝 avis 🚃 lieu 🖦 faire-part.

61, Félix-Faure, 75015 Paris.

<u>Anniversaires</u>

- Pour l'anniversaire 🖦 Pierre PERRONO,

volontaire | L division l'ordre di division, croix 1939-1945,

qui l'ont conqu et estimé.

## Le retour de M. Tapie au gouvernement est sévèrement critiqué

Tapie comme ministre de la ville même dont le 🔳 a besoin.» a suscité de la très négatives | gauche comme | droite, M. Henri Emmanuelli, président 🔤 l'Assemblée natioa affirmé en particulier que le PS n'a pas besoin de m part, M. Tapie explique, dans une immini au Provençal du Ill décembre, qu'il entend « jouer un Me important » durant 🖿 campagne électorale, number plus pour témoigner du travali accompli pour incantations in apparià a tálós.

de secouristes.» -M. Henri Emmanuelli, président (PS) il l'Assemblée nationale, a publić, jeudi III décembre, un communiqué pour affirmer qu'en annoncant la manur de ... Tapie au gouvernement, ■ Pierre Bêrêgovoy m pouvait ignorer qu'il heurterait les convictions de nombreux socialistes dont je suis s. M. Emmanuclli ajoute : « Par delà 🕍 per-Laure du marriere ministre, qui . n'est 📥 🔛 🖫 🖫 clair 🎬 deux conceptions de 🛍 politique s'affrontent 🛍 qu'avec beaucoup d'autres je suis de man qui n'accep-tur pas man la responsables politisoient assimilés à des M les citovens à des spectateurs. Certes est aujourd'hui grande difficulté, mais plus secouristes de c'est de

L'association administrateurs

de l'Assemblée nationale a écrit,

mercredi 23 decembre, I M. Henri

« d'exercer = droit de réponse »

après l'article que nous

publié u Les réserves finan-

rières du Parlement » (le Monde du

23 décembre). Ce courrier a Int

Dans 🔳 lettre, 🖿 président de

association, qui regroupe au uni ent dix administrateurs sur

/crit des hauts
metionnaires qui pas
têment cités mis deause

inquante. I Jean-Eric Lebelt,

une manière grave » cet arti-le qui, affirme l'association,

luisse planer a suspicion sur le tit que mal-ersation » pourruient — quraient

· communiqué à l'Agence France

. resse.

Emmanuelli pour lui demander

M. Hollande (PS) : « Une - Mettre Bernard Tapie au gouvernement en avril derniet au gouvernement en avril dernier

aujourd'hui une
faute », a cutimé l'Erançois Hollande, dépuil socialiste l'Corrèze, proche M. Jacques Delors.

Il ajouté: «Je doute ni de la
sincérité de ses engagements ni de
livigueur de médynanisme, mais
je suis convaincu mais style,
méthodes. image, ne méthodes, image, ne dent de la ce que l'électorat de gauche, dans impériode, attend de la politique. Aujourd'hui, qu'il faut administrer aux socialistes, n'est du mui et du bagout gulse de vitamines, c'est de la confiance dans leurs idées et de l'authenticité dans leurs inten-

de Provence-AlpaCondottleri». —
« C'est dans les fins de règne que
surgissent — et celui de
françois Miterrand n'échappe
la règle » — affirmé, dans un communiqué, Verts Provence-Alpes-Méditerranée. Ils ajoutent : \* In ruppelant Bernard Tapie, le gouvernement socialiste achoisi d'institutionnaliser les condottieri de politique, qui a lent des fiefs et s'assurent des clien-tèles personnelles fondement télédoine idéologique.»

M. (CDS):

riste.» – « M. Bérègovoy confond

une nouvelle fois le chef d'atreprise
qui participe la puissance de

France à l'emploi l'affairiste
qui danger pour

société», 2

pu être intentées». « De telles ins

nuations, poursuit-il, sont I l'évi-

dence susceptibles de porter atteinte l'honneur de

l'ensemble des fonctionnaires placés
l'autorité la bureau » l'As-

L'association souhaite donc que

M. Emmanuelli, and qualité de président de l'Assemblée nationale,

demande à entre un droit de

réponse l'encontre d'un article de

Les réserves financières du Parlement

Une réaction des administrateurs de l'Assemblée

nomination de Mi. Bernard ressaisir et de rederenir ini- ajouté : «Avec arment Tapie, c'est un oiseau de proie et la caricature d'un chef d'entreprise qui est

> M. JASHI (UDF-PR) "Scandaleur." – M. Fr. d'Au-bert, député (UDF-PR) de l "« scandaleux.", dans Figuro du 25 décem-bre, le retour de M. Tapie qui asymbolise quelques-uns des maux dont souffre la France aujourd'hui l'oubli des valeurs morales, l'argent trop facilement gagné, la mélange des genres ». Il ajoute : «Nous assis-tons en fait un retour du populisme financier, c'est le pire! C'est le genre milliandaire qui vient sauver les pau-

 M. de Charette (UDF) : ■ Dés aven.» - «La nomination de M. Taple est l'Annual du désaveu définitif 📠 🏧 socialiste par les hommes du gouvernement », déclaré sur France luter, jeud M décembre, M. Hervé de Charette vice-président de l'UCT.

 M. Hory (MBG): « Capacité.: M. Jean-François Hory, président du Musière la radicaux de gaiche, réjouit de retour de Bernard Taple au gouvernement» qui, du-il, «a la rèelle capa-cité à élargir la majorité présiden-

 M. Lang: « Dynamique. » —
M. Jack Lang, ministre de l'éducation nationale et de la culture, a estiné, dans un continuniqué, que la nomination de M. Tapie « réjouira tous ceux qui sont décidés à créer une notivelle dynamique en faveur des idées de progrès».

o M. Chevènement: « Qualités médiatiques.» — M. Jean-Pierre Chevènement, député PS du Territoire de Belfort, a déclaré, sur Europe 1. que M. Tapie n « des qualités médiatiques » et lui « paraît tout à fait approprié dans une période électorale». Il majouté: « Bernard Tapie sait quelquefois vendre des idées justes. Il a même un certain talent nour vendre aussi des idées fansses. » sour vendre aussi des idées laucues, s

o Allen: is CTIC du Bas-Rhio

interpelle M. Taple. – La CFTC du Bas-Rhia a demandé jeudi 24 décembre à M. Bernard Taple, nouveau ministre de la ville a prin-cipal actionnaire d'Adidas, a faire on devoir » de s'occuper de icenciements que «Tapie patron» provoqué dans in im alsaciens d'Adidas. « Vous ne pourrez pas. Monsieur le ministre, vous en tirer par une pirouette en annonçant pous vous désengages d'Adidas. (...)
On ne se désengage laissant huit cents sant le carreau ». affirme, de communiqué, la CFTC, majoritaire de les sites alsaciens agroupe. Le 18 décem-bre, M. Tapie mai amoncé la ces-sion prochaine de la participation détenue par Bernard Tapie I (BTF) dans Adidas, un un mon-de militards de l'amon-

Le bilan M. François Loncle

Un protocole signé ma de l'intérieur et la défense a permis que quair mille appelés du contingent fassent leur service national de villes. In conventions de été signées trois entreprises privées il IIIIII publics ains qu'elles entreprennent opérations d'aménagement qu'elles s'engagent à former de main-d'œuvre.

d'administration des HLM, la participation des HLM, la participation des tribution des logements un créative d'établissements publics fonciers logens de la permettent ciers locaux. Ils permettent dans sauvegardés les périmètres lière, l'un derret loge-ments. Un décret l'un professionnelle pour mentreprises implantées certains quartiers

un budget en la 14 %. Les crèdits consacrès la ville devraient s'élever à 1 7 milcédé l'répartition plusieurs de l'répartition plusieurs communale que régional lle de-France ou dotation partition de urbaine. Bien que l'estat-régions aire l'a préparé des minimo ces collectivités locales prochaine période quin-

### PARIS EN VISITES

SAMEDI 26 DÉCEMBRE

Quan a cent ans, les nouvelles instal-lations. Conférence déposée », 10 h 30, — in Porte-de-Clignan-court,

eLe Chinatown treizième 14 h 30 por de Cholsy, (C. Marle).

a Maniériame et atyle untérieur en 

«L'Opérs Gamier, de scène sous-sols » (limité à personnes), 11 h 30, dans le statue se Lulli (Monuments histori-Exposition : ePicasco et les choses », 13 h 30, les Paleis, les et les e

"Lim fastas de l'Opéra Gamler. Le mystère du fantôme », 11 heures et 14 h 30, dans le hall, sous le statue

de Luffi (Arts et caetera). «Appartements du Louvre et a quotidienne de la cour», 14 h 30, 2, place du Palais-Royal, devant le Louvre de (Conneissance de Parle).

a Saint-Eustache III Quartier IIII Halles », 14 h III I, rue du Jour (Europ explo).

du dix-neuvième gine et la développe-ment. Une promenade hors du temps (premier percours) », 14 h 40, 1, ne du Louvre (Paris sutrefols). «La forteresse -

son personnes), 14 h 45, metro Chateau-de-Vincennes, côté tour du village (Vincennes bistoriques),

française et Institut n 15 heures, Quai (M.-C. Las-

## **DIMANCHE 27 DÉCEMBRE**

«L'hôtal de la marquisa de Palva» (pieces limitées), 10 hourse, 25, avenue des Champs-Elysées (Commisses de Paris).

« Sept des plus vieilles malsons de Paris», 10 à 30, mêtre Hêtel-de-Ville, 2, rue autrefols). «Le Merale. Hôtels et jardins. Place des Vosges», 10 h 30 et 14 h 30, métro Bastille, grand escalier de l'Opére (Art et histoire).

Exposition : «Menteaux nuages : Musée Guimet», III h 30. entrée du place d'iéna «Le guartier chinois de Peris et ses Porte-de-Cholsy (M.-C. Lasnier).

e Las fastes de l'Opéra Gamier. Le mystère de fantôme », 11 heures et 14 h 30, de la sous la de Lulii (no et castera). et'hôtel de Rohan et salons a 16 h 30, 63, ne Vieille-du-Temple (M.-C. Leanler).

«Montmartre, une liene serie, a village pittoresque vivant s, 14 h 40. du funiculaire, au

«L'église orthodoxe russe»,

e institut », 15 heuree, 23, quai (C. Merie). «Le cimetière de Montmertre», 15 heures, principale, av (Monuments historiques).

## CONFÉRENCES

SAMEDI DE DÉCEMBRE de la Charente et de l'avenue Coren-tin-Cariou, 10 : «L'architecture du dix-neuvième arrondissement», par A. Orlandini (Meison : La Vil-ette).

DIMANCHE 27 DÉCEMBRE 1, rue Prouvaires, : e Prédictions individuelles pour 1993 », par Natya (Conférences Natya).

## JOURNAL OFFICIEL

publiés un Journal officiel UNE LOI

- nº 92-1341 du 23 décembre 1992 portant répartition des com-pétences nisme: ARRÊTÉS

- du 23 - 1992 portant antimaties;

- du 15 Marie Le relatif i 🖿 frappe et 🛮 la mise 📂 circulation d'une pièce commémorative de 5 F deux pièces commémoratives æ IMF;

- du 16 décembre 1992 modifiant l'arrêté du 14 octobre 1991 modifié relatif aux additifs pouvant IIII employés IIIII III denrées destinées I l'alimentation

TACOTAE

LIETS CONFESSION AND LOTS A PARTS

### **WEEK-END** D'UN CHINEUR

Dimanche 27 Bennlien-sur-Mer, 14 h 🔰 et 21 h : tableaux, mobilier, objets d'art; Cannes, 14 h 30, tableaux modernes, bijoux: Saint-Amand-Montroad, 14 h 1 mobilier, objets d'art, argenterie.

FOIRES ET SALONS Cannes, Villefranche-sur-Mer. Urague (64).

The state of the state of At Monde RADIO TELEVISION LEN' 769 310 GAGNE 400 000 F TOUS LES BOLLETS SE TERMINANT PAR 69 310 40 000 F 4 000 F 9 31D 31D 400 F 10 40 F 0 10 F DAYK MEMBER 24 WAR

18.00

200

34 No. 15

Transport

Market William

 $(1,1)^{\frac{1}{2}(\frac{1}{2}d^2+\frac{1}{2}d^2)} \leq$ 

All Aller

وأله فأعضامهم بالمنطقية

Charles Mr.

 $\frac{2 \left( \frac{1}{2 \log n} \right)^{n}}{\left( \frac{1}{2 \log n} \right)^{n}} \left( \frac{1}{2 \log n} \right)^{n} \leq n$ 

**建一种政治** 

A STATE OF THE PARTY OF

The state of the state of

Series Addition of

Control of the Contro

And be seen or when

4. 4 Arm

.

1200 6

**ARTS** 

## Un cubiste trop séduisant

Le Musée de Villeneuve-d'Ascq dédie une rétrospective instructive et abondante au sculpteur Henri Laurens

de notre envoyé spéciel

C'est l'histoire simple d'une conversion: 1911, à Montmuni peune homme qui se la sculpture nomme Henri un jeune peintre nommé Georges Braque, point pour des raisons artistiques du reste mais parce leurs femmes ont été jadis camarades de pension. Cette rencontre, qui s'en suivit, les conversations, les d'atelier, tout la décidé l'œuvre de Laurens.

Jusque-là, il n'a signé que des des-ains et des décors de pierre pour les façades d'immeuble. La découverte de la peinture de Braque, la frèquen-tation de Lèger et d'Archipenko et l'engouement pour le cubisme qui se répand alors à Paris métamorphoaprès palier, audace après audace, il assimile principes essentiels papiers collés et des premières constructions de Braque et Picasso : détachement des plana, dissémination de l'appra-tifs, emploi de matériaux et

A partir de 1915, la phase d'in-cubation achevée. Laurens se met au travail. Avec des planchettes de bois, du plâtre, des feuilles de tôle mince et des couleurs simples, il assemble des architectures en forme de têtes et de corps. Les volumes géométri-ques s'emboîtent de manière à sug-géorer anatomies et physionomies, les ques s'emboftent de manière à sug-gèrer anatomies et physionomies, les grimaces d'un clown, les poses d'une danscuse. L'œil ne peut hésiter car des détails lui permettent d'identifier le motif sans peine, dentelles blanches pour la Femme à la man-lle, étiquette pour la Bouteille d' le étiquette pour la Bouteille de le ses directeurs de conscience, Laurens introduit des mots incomplets, des ses directeurs de conscience, Laurens introduit des mots incomplets, des effets de faux bois et la couleur sous forme pointillé. Nulle incertitude devant ces œuvres : en 1915, en 1916, mettent en pratique, et développent enseignements picassieus de

Déjà amputée de son Opéra (fins-lement édifié place de la Bastille), de sa grande saile de concerts de 2 000 (construction annulée), la Cité la musique la la centre d'àpres discussions. Le per-

sonnel du mandification est

tuts régissant la partie est la cité - composée d'une modulable

des instruments musique (la par-tie quest est occupée par le Conser-

vatoire qui ne change pas a statut). D'établissement public a caractère

la cité passera prochainement sous le régime d'approchainement public à caractère

Le Syndicat culturelles CFDT du ministère vient de la une offensive contre la direction de une. Ses

gués s'inquiètent que la mi décide de faire fonctionner, rési par les mêmes règles, un musée dont la mission est de conserver et de pré-

senter des collections sans souci commercial et une salle de concerts qui s'inscrit dans les lois du marché.

dministratif (EPA), cette partie de

MUSIQUES



accomplit en sculpture, wariations sur des sujets et un style que d'autres ont inventés. Pour le définir, il convient de reprendre les terminologies en usage pour les minologies en usage pour les périodes plus anciennes : Laurens est un «élève» ou un «continuateur» de Braque. Rien de péjoratif là-de-dans : il s'agit seulement de répertir les rôles et de rétablir les généalo-

912. Le cubisme, m 1912 ou 1913, Dans ces exercices, Laurens devient un vaste atelier cosmopolite sa virtuosité. On et frénétique – comme il arrivé d'autres esthétiques le Florence

Après de longs auxquels de professionnels ont pris part, la direction al la musique a

des musique. Donc, de passer d'une exposition

en rue des un parcours qui prend leur sonore à

somptueux del seri de l'atelier de Gasparo da Salo, Kenneth Gilbert ou Paul Badura-Skoda

de malmener leurs clavecins ou leurs

Pour Thierry Le Roy, directeur de la musique et de la danse au minis-rère de la culture, il s'agit d'une

Reste le problème du statut des personnels lié au passage d'EPA en EPIC - Garnier et Bastille fonction-

ce régime. Il entraîne titulaires la possibilité, pour tous, d'être licenciés dès lors que l'équilibre financier de

l'établissement en question n'est pas assuré (l'État n'étant plus contraint à rétablir l'équilibre des comptes en

cas de déficit). Or, d'après la CFDT, le budget présenté pour le fonction-nement de la salle modulable et du

très vague. Ce qui pour-rait entraîner prioritairement le

départ des luthiers chargés de l'en-

tretien des Comment pourrait-on jouer en

Remous à La Villette

Le changement de statut de la partie est

de la Cité de la musique inquiète les personnels

durant le Quattrocento ou à Anvers du temps de Rubens. Dans ce agrand atelier», Laurens reçoit la responsabilité des sculptures de pente taille, qu'il partage avec Archi-penko et Lipchitz, et celle, plus sin-gulière, des frises et des bas-reliefs.

## et femmes géométrisées

Il imagine, en effet, de faire servir à la cause cubiste son savoir de tailleur de pierre et de praticien de la
terre cuite en plaques et médaillons.
Dès 1917, il transpose dans le calcaire et la glaise les pens coupés, les
guitares et les femmes géomètrisées
et la figuration elliptique qu'il a élaborée jusque-là. Métamorphose
incongrue: la sculpture cubiste, née
du bricolage et de la récupération,
aspire à nouveau à la dignité des aspire à nouveau à la dignité des matériaux traditionnels et tire de

charme.

It les constructions cultitransparence.

It terres, in pierres et le
brounne - qui apparaissent logiquement en 1919 - privilégient les
volumes compacts et les arêtes fortement tranchées. Ce sont des architectures anguleuses, agrémentées de
rels gravés et d'incisions linéaires,
montages de pyramides, de
colonnes et de parallélépipèdes tout cela est élégant, achevé, parfait
et un peu lassant.

Les tètes de femmes triangulaires.

et un peu lassant.

Les tètes de femmes triangulaires, les femmes à l'éventuil et à la guitare, les femmes accroupies et allongées du début des années 20 rendent infatigablement hommage au style qui les suggère. La maîtrise de l'exécution confine au miraculeux, quelques courbes et ovales équilibrent les angles vifs, les textures deviennent de plus en plus chamelles, les patines moirées, le grain de la pierre imite le grain de la peau, la volupté de faire de la belle sculpture triomphe, chaque œuvre célèbre son accomplissement et des soupcons se forment: Laurens ne serait-il pas en forment : Laurens ne serait-il pas en train de se regarder sculpter, ne céderait-il pes au maniérame et au terait-il pes sur le pourquoi?

douter. Des enseignements du cubisme ne subsistent que quelques traces de géométrie qui s'amenuisent au fil du tempa. Le modelage et le bronze deviennent de règle, des modelages par fosts volumes arrondis, des bronzes qui aspirent au monumental et à l'allégorie. Par sonci d'exhaustivité et de vérité historique, la rétrospective de Villeneuve-d'Ascq consacre à ce second Laurens, qui ment en 1954, la moitié de se salles. Si précisément choises soient les pièces, si habile soit leur disposition dans les espaces neutres et blancs du musée, m'emportent pas à tout coup la conviction. Le style cubiste en allé, demeure l'habitude de la splisation, une qui raffole boucle, l'immet de la sphire. Les bras des sphères lourdes.

Les titres disent Acrobate au tapis,

bustes des sphères lourdes.

Les titres disent Acrobate au tapis, Strènes, la Muit, l'Aurore et le regard glisse sur ces symboles curvilignes qui semblent des Maillot compressés en grappes. Les dessins qui les accompagnent tendent à l'équration, muit d'une seule ligne infinerrompue. Ils ne seraient pas comparés sans dommage aux nus à la plume III Fautrier, pour se rien dire de ceux de Maitisse et Léger. Ils sont élégants sans doute, mais d'une élégante un peu nolle qu'aggravent les rehauts de gouache et les estompages

Dans ces séries abondantes, interrompues par la guerre, surgissent de
temps en temps des figures fortement influencées par la sculpture
africaine, disproportionnées et
découpées comme des statues
senouto ou dogon. Tel est le cas de
la Jeune saur de 1949 et des Deux
saurs de 1950, carves plus fortes et
plus résolues que celles qui les
entourent. Dans la dernière période
d'Henri Laurens, elles indiquent des
regains de cubisme et de primitivisme, comme si l'artiste songrait
brièvement à en revenir à sa meli-Dans ces séries abondantes, inter-

terait-il pes sur le poerquoi?

Après le Nu accroupi au miroir Villeneuve d'Ascq. Jusqu'au 12 1929, il n'est plus guère possible avril 1993. Tél.: 20-05-42-46.

## Mort de la comédienne Micheline Luccioni

Le Melle de boulevard perd l'une de ma figures les plus attachantes

La Luccioni est décèdée le jeudi 24 décembre, à son domicile parisien, à l'âge de soixante-deux ans, des suites d'un cancer. Elle avait fait sa dernière apparition en sche, lors de la saison 1988-1989, au Théâtre de la la la sance à Paris, aux côtés de la saison Galabra, dans A ta santé, Dorothèe, pièce de Remo Forlani. Malade, avait du céder son rèle

Née à Palaiseau le 16 janvier Née à Palaiseau le 16 janvier 1930, Micheline Luccioni est une cafant de la balle. Fille de l'un des plus grands ténors français de l'entre-deux-guerres, José Luccioni, régulièrement invité par l'Opéra de Paris et les de grandes maisons hriques en Europe et en Amérique, elle s'initie au la litre moons Simon. En 1953, elle est remarquée au Théâtre de l'unité à Paris, alors qu'elle remplace Suzanne Flon dans l'Heure éblouissante, d'Anna Bonnacci. Elle est un peu plus tard PHeure éblouissante, d'Anna Bon-nacci. Elle est un peu plus tard l'élève de l'acteur et metteur en scène Jean-Laurent Cochet. Du milieu des années 50 à sa demière pratiquement jamais les planches. Chaque saison, on la retrouve dans des comédies à l'affiche des princi-pules sailes de la capitale et en tour-née en France, aux côtés d'acteurs peles salles de la capitale et en tour-née en France, aux côtés d'acteurs populaires comme Michel Roux, Pierre Doris ou Jean Le Poulain. Elle crée de nombreux rôles comme ceux qu'écrivit René de Obaldia dans Deux femmes pour un fantôme ou la Baby-Sitter. Elle s'impose en 1973 dans Grand standing, de Neil Simon, au Saint-Georges.

de nombreux films pour le cinéma à partir de 1955 – Gervaise, de René Clément, Pot-Bouille, de Julien Divivier, la Sentinelle endormie, de Dréville, Eglantine, de Jean-Caude. Brisly, etc. – et des séries et drama-tiques télévisées dès 1954. Elles lui donneront, à l'instar du théâtre, des rôles que le cinéma ne lui a pas

traction de la flèche de la basilique de Saint-Denis. – Les conclusions d'une étude commandée par le ministère de la calture valident la faisabilité du projet de reconstruc-tion de la flèche de la basilique de Saint-Denis. Le coût de cette opé-ration est évalué à 68 millions de francs, soit, selon M. Braouzee, maire de Saint-Denis, « quelques dizalnes de mètres d'autoroute en milieu urbain ou encore 0,004 % du prix du porte-avions Charles-de-Gaulle». M. Braouzec souhaite que ta facture soit partagée entre l'Etat (40 %), la région (30 %), le département (15 %) et la commune (15 %). Le maire a également annoncé la création d'une fondation characte d'accuseille les donc tion chargée d'accueillir les dons de mécènes et d'entreprises soucicuses de s'amanda à l'opération. Foudroyée en 1837, il fièche de la basilique royale de Saint-Denis avait du être démolie dix ans plus

**製造を行えていま**った。

maribac. 虚け続き か

は至るでは FEEDER CONTRACT

EXPLY STUA

超型进程 化压力

2740 July 1944 Customer, ...

Market a con-

Edward st. . .

TEN SERVICE COLOR

MERCH AT manager of

100 ST ....

Palch.

122 Sept 1775

Partie Service

THE STATE OF THE STATE OF

Mary of the state of the state

The State of State of

如30000000

HEADY.

Del2 . . .

Barre Carl

till you

COED: 1 TO

a wall

Service Control

OI TOTAL

312 L

## PHILATELIE

## En filigrane

e L'histoire postale de philatélique et numlamatique grec, est aussi l'éditeur d'une étude bilingue (anglais-grac) très complète aur l'histoire philatélique et postale de l'im de Samos, de 1800 à 1915. Révolte 🙀 1821, suzeraineté turque, semi-indépendance, mu-tachement à la Grèce... ont su des conséquences postales que l'euteur, Manos D. Anagnostou, passe au revue à l'aide de nombreux documents, inédits pour certains, sur le Levant français (Samos 1800-1915, 224 format 1 285 mm, 250 F port inclus, 1 Coffectio, Alexan-1 SP 3138, GR-102 10 Athènes, Grèce Tél.: 19-301-36-30-888).

e Ventes. - Pri records du la av / Suisse). Tout particulièrement 529 000 francs (plus de millions de francs français) veloppe avec Zurich Winterthurn, du 22 avril 11-91 pour Vevey, oblitération

Bonne tenue également pour phila, du 26 au 31 benobre tute 180 Zurich. noter les 1000 france suisses pour irrain valeurs du Togo (oocupetion franco-anglaise), 2, 3 et 5 marks de 1915 ou les bons prix de lots helvétiques, de Finlande et d'Egypte (1700).

• Hommage à Nigel Mansell. - L'île de la rendu hommage i son plus célèbre résident : le champion du monde 1992 de formule 1, am avec deux timbres-poste d'une 20 et 24 pence, émis 🗷 8 novembre. 🛄 timbre 📗 24 pance représente la champion négociant un virage Magny-Cours. Renseignements: Bureau, PO Box 10. M. Douglas, in of Man, Grande-



## Les Grands Prix nationaux d'architecture et d'urbanisme

Les Grands Prix nationaux d'architecture et d'urbanisme 1992 ont été décemés mercredi 23 décembre par M. Jean-Louis Blanco, ---------- l'équipedu logement et des trans-

Alons que les récompenses similaires du ministère de la culture ne
soulèvent pas de problèmes, les prix
du ministère de l'équipement sont
régulièrement contestés pour ce qu'ils
laissent percer de tendantes conflictuelles, et pour les liens qu'à tort ou
à raison ces prix semblent avoir avec
l'état du marché de la construction.
Le choix de cette année réconcille la
direction de l'architecture et de l'arhanisme avec une efnération de nola musique. Deux conceptions
qu'un instrument de musique qui
meurt. Et que de instruments historiques aujourd'hui
propriété qui sans
que Reriman, no u Jaap
Schroder prendre
leur Stradivarius ou de leur Guamerius, d'abîmer son
sonnptueux

### Architecture: Christian de Portzampare

Portzampare s'est rendu célèbre, en 1976, par l'ensemble innovant de la rue des Hautes-Formes. Il est notamment l'architecte de la Cité de la musique, à La Villette, des nouveaux aménagements du Musée Bourdelle à Paris et du projet de la tour Crédit lyonnais, à Lille. Le jury international récompense ainsi à la fois la continuité de sa démarche et sa créativité, la richesse de l'ensemble de son œuvre et sa capacité à se

o L'architecte britannique Melmeri Rogers choisi pour la construction du tribunal de Bordenn. – Le projet de l'architecte britannique Richard Rogers pour la construc-tion du nouveau tribunal de grande instance de Bordeaux et l'extension de l'Ecole nationale de la magistrature située dans cette même ville, a III retenu le mercredi 73 Illustrate par E ministre L justice, Michel Vanzelle. Richard Rogers (cinquante-neuf ans) avait réalisation du Centre Pompidou à Paris, et construit l'aérogare in Marseille, la Cour européenne des droits de l'homme à Strasbourg et, en Grande-Bretagne, le siège Lloyd's | Londres. Le budget prévu

renouveler, sa volonté de d'Unit de ses idées face aux modes et aux pressions extérieures.

## Urbanisme :

C'est un outsider que le jury est allé chercher avec Antoine Grunbach, auquel son seul rôle d'architecte était généralement reconnu. En réalité, c'est l'un des plus fins théoriciens de la ville et l'un des meilleurs chercheurs de la problématique urbaine que le jury à su reconnaître, bien qu'il soit, par son souci de continuité et de discrétion formelle, fort éloigné du discours dominant. C'est la dimension hungine et complexe de l'urbanisme qui se trouve donc cette année distinguée, loin de la production de solutions toutes faites et des discours radicaux.

## Le Monde Edité per le SAFIL Le Monde Comité de direction : Jacques Lescume, gérant directeur de la publication Bruno Frespet directeur de la rédoction Jacques Gulu directeur de la gestion Namuel Luchert secrétaire général

Réducteurs en chef : Jean-Marie Colombani Robert Solé Jadjoints an director de le rédection

Yver Agnès Jacques Amelric Thomas Ference Philippe Herramen Ignes-François Sim Duciel Vernet

Hubert Sture-Méry | 1944-1968 Jacques Feuvet (1969-1962) André Laurens (1982-1985) André Funtaine (1985-1981)

RÉDACTION ET SIÈGE SOCIAL:

15. RUE FALGUIÈRE

75501 PARIS CEDEX 15

TO... (1) 40-85-25-25
TOMOSPORI 40-05-25-93
ADMINISTRATION:

1. PLACE HUBERT-BELVE-MERY
94852 PRY-SUR-SEINE CEDEX
TOL.: [1) 40-65-25-25
TOMOSPORI 49-80-30-10

Dernières émissions et comptes de 1992



poste sont disponibles en deux ver-bres gommes; les distribu-tant la seule version

Ainsi, pour être à la tête d'une collection complète des timbres de France émis en 1992, le collection-neur aura dû débourser 279,50 F, auxquels il fant ajouter 277 F correspondant au montant nécessaire à l'achat de produits «annexes»:

La Poste met progressivement en entiers postaux sur carte postale; sérogramme Dauphin 2; divers d'urage courant; réimpression sur un nouveau papier du timbre de poste aérienne 30 F Wibault; emballage «colissimo» pré-affranchi expérimental denx 40 F F F 174 25 000 exemplaires, vendu dans vingt bureaux de dont quatorze Ile-de-France.

## A nos lecteurs

A dater du 7 janvier prochain, la publication de la rubrique «Philatélie» sera avancée d'un jour. Elle paraîtra, fait, dans le numéro du jeudi vendredi).

Le syndicat reproche également à la direction de la musique d'avoir pro-jeté d'autiliser intensivement les ins-truments des collections aux fins de querelle difficilement compréhensi-ble dans la mesure où « il n'est pas question d'confier la du musée à n'importe qui, et qu'il est encore moins question d'utiliser ceux qui ne servient pas jouables ». concerts. (...) Au moment où les musées instrumentaux étrangers restreignent categoriquement, pour des conservation évidentes, l'usage objets la en anglais : étudiez et mettez en pratique vos compagnie de professeurs anglophones. 66 heures de pratique par semaine !

CÉRAN-LANGUES 8 P 27025 30:00 PONEST PSPRIT 14: 66: 90: 33: 66 Fax 66: 90: 33: 69 Autres cours de langues résidentiels 

Autoine Grumbach

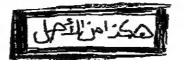
banisme avec une génération de pro-fessionnels qui avait amorcé une réflexion en profondeur sur la ville à partir des années 70.

ALAIN LOMPECH 200 million in francs.

M26.5. 15 THE WATER OF Page 1 MARIE PER PER BOSTS | Constitution E. C. S. S. S. S. S. State of the state Same Same Same

PROOF STREET homson et CEA Industr les termes de leur en

And the second s



## **ECONOMIE**

BILLET

## La Banque de France saignée

i. . water C:-

Set Maria

Application . May

المنترث والمستثني منهود

Andreas Charles

Margarithmen 20

The second

المتراجر والمراج

-

هارهايهون وكوايان

عجام أجه بالراجيع ووا

الكاتك والإفاد المعاربية

---

A STATE OF THE STA

Water State State

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

A STATE OF THE STA

entropies of

 $\pm\sqrt{4}e^{-i\theta_{\rm min}^{-1}+i\theta_{\rm min}^{-1}}$ 

1000

A Company of the Company

Although and profession

En and processing the second

Si la crise monétaire de septembre a coûté à la Banque de France l'équivalent de 160 milliards de francs, sous forme - essentiellement - de Banque fédérale d'Allernagne et remboursés intégralement lorsque la spéculation a d0 racheter les francs vendus, la «fièvre rampante» qui ronge le franc depuis la mi-novembre est en train de saigner les réserves nettes de devises de la banque centrale.

to forth artic

Pour la période du 10 au 17 décembre, elles ont reculé de 45 milliards de francs environ, revenent à 53 milliards de francs. Depuis la 12 novembre, date à laquelle elles étaient encore de 147 milliards, ces réserves ont été ponctionnées de 94 milliards environ, ce qui prouve que l'hémorragie a repris et que la spéculation contre notre monnale est toujoura active et n'a pas désarmé.

Les chiffres qui viennent d'être cités différent, certes, du communiqué official de la Banque de France, selon lequel le poste 2 de son bilan, «disponibilités à vue sur l'étranger», est revenu de 97,447 milliards de francs à 88,08 milliards de francs entre le 10 et le 17 décembre 1992, en diminution da 9,39 millarda. Mais, si on prend en compte le poste 25 de son passif, « comptes des banques. institutions et personnes étrangères », qui totalise les avances des autres banques centrales, surtout la Bundesbank, et qui est passé en huit jours de 3.8 milliards de frança à 35,15 milliards de francs. la facture monte à 41 milliards. auxquels if faut ajouter une bonne pertie des 5 milliards supplémentaires investis au poste 22 de ca même passif, cautres comptes, dispositions et autres engagements à vue ». Cette évolution apparaît préoccupante, surtout si elle se poursuit. Certes, le soutien de la Banque fédérale d'Allemagne samble tout à fait indéfectible, mais la «fièvre rampente» dont nous partions indique, comme un bon thermomètre, que la température n'est pas vraiment retombée et que l'infection couve. Elle entretient, en tout cas, une tension sur les taux d'intérêt à court terme, qui se maintiennent à Paris entre 10 % au jour le jour et 11 % à 12 % sur le un mois-trois mois. Il serait temps que la coopération franco-allemande s'approfondisse

FRANÇOIS RENARD

dans les semaines à venir, comme le laissait entendre le

minietre de l'économie et des

finances.

semaine demière M. Michel Sapin,

En dépit du marasme économique persistant

## Le nouveau président sud-coréen veut mettre en œuvre une libéralisation progressive

Redonner à l'économie coréenne son dynamisme sera la principale täche du président nouvellement élu, M. Kim Young-sam. Grand thème de l'élection présidentielle du 18 décembre, la détérioration de l'économie nationale est la préoccupation première des Coréens et explique en partie le souci de stabilité qu'ils ont exprimé lors du vote. Mais le programme de réformes modérées prôné par M. Kim Youngsam sera-t-il à même de remédier au « mai coréen » ?

'SÉOUL

de notre envoyé spécial

M. Kim Young-sam hérite d'une situation qui n'est gudre brillante au regard du moins des perfor-mances de croissance (8,4 % en 1991) auxquelles est habituée la Corée du Sud. On ne s'attend guère à un taux de croissance depassant 5 % cette année. La balance des paiements, excédentaire en 1987, sera déficitaire et les faillites des petites et moyennes entreprises se multiplient. Autre signe de détérioration : la Corée du Sud n'attire plus les investisseurs

Au cours des dix premiers mois, leurs investissements ont diminue de moitié (passent de 1,2 milliard de dollars à 687 millions de dollars), et plusieurs entreprises étran-gères se sont retirées, se plaignant de l'augmentation des salaires et de tensions sociales. Selon une analyse comparative de l'OCDE, entre 1981 et 1992, le coût salarial s'est aceru de 65 % (contre 42 % à Sinsuite de mouvements revendicatifs décienchés à la faveur de la démo-

Source essentielle des difficultés actuelles, la housse des salaires – qui avait entraîné une accélération de l'inflation (de l'ordre de 10 %) et un emballement de la consom-mation – n'a pas été la scule cause à la perte de compétitivité des produits corcens, qui ont été aussi vic-times de la contraction du marché mondisi : les exportations ont pla-fonné (malgré une dépréciation de la montaie, le won) tandis que les importations ont augmenté, entralnant un déficit de la balance

Le gouvernement a cherché à allier cette détérioration des équilibres et la surchauffe de l'écono-mie en comprimant le crédit. Le coup de frein a été brutal. Il s'est fait durement sentir pour les entro-prises, déjà touchées par le rétrécissement de leurs marges, qui ont eu plus de difficultés à se financer, en particulier les petites et moyennes entreprises dont beaucoup se sont trouvées en situation de rupture de paiement (9 500 entre janvier

### Timide ouverture du marché des actions

Cette politique de refroidissement a porté ses fruits : en novem-bre, le rythme officiel de l'inflation est tombé à 4,5 % et le déficit de la balance des paiements courants a été réduit de moitié - il ne devrait pas dépasser 4 milliards de dollars sur l'ensemble de l'année 1992. Le gouvernement, estimant que les séquelles de la période de surchauffe ne sont pas entièrement résorbées, a annoncé qu'il comptait

ment cependant que la croissance devrait repartir.

Mais l'économie coréenne paraît encore loin d'avoir surmonté les problèmes structurels que cette phase d'ajustement a mis en relief : archalsme du système financier et nécessaire redéploiement de l'industrie tant sur le plan technologique que géographique.

Afin de retrouver leur compétitivité, les entreprises coréennes, concurrencées par les autres pays en voie d'industrialisation de la région, ne peuvent plus espérer jouer sur les coûts et doivent opérer un saut qualitatif : ce qui suppose de se fournir en technologies nouvelles à l'étranger et de développer la recherche. La Corée est condamnée à s'ou-

vrir à l'extérieur, mais elle craint aussi d'accroître sa dépendance à l'égard du Japon, source de capital et de technologie. Contrairement à ses adversaires, qui préconisaient une réforme immédiate et profonde du système financier, M. Kim Young-sam a promis une libéralisation progressive. Si le principe d'une déréglementation paraît acquis, il tarde à entrer dans les faits. Une timide ouverture du marché des actions a été réalisée, mais l'entrée des étrangers reste assujettie à des limites étroites.

En ce qui concerne la dérégulation des taux, un plan en quatre phases s'étendant jusqu'à 1997 a été mis en place. Mais les autorités financières restent d'une excessive prudence. Le contrôle rigide exercé par les pouvoirs publics a pour conséquence de rendre très onéreux les financements qui ne sont pas jugés prioritaires : une discriminaet moyennes entreprises. Un tel système a favorisé l'éclosion d'une économie souterraine qui a pris une importance considérable (de 20 à 30 % du produit national brut) et qui se finance auprès d'organismes financiers non bancaires pratiquant des taux èlevés (de l'ordre de 20 %).

Privilégiés, les grands conglomérats restent des géants au pied d'ar-gile en raison de leur endettement considérable (de 200 % à 400 % de leurs fonds propres). Une souscapitalisation qui risque d'entraver leurs efforts d'innovation. Autre fragilité: la spécialisation des groupes, préconisée depuis plu-sieurs années par le gouvernement, tarde à se concrétiser. Alors que ses adversaires prôngient un contrôle olus ferme sur les conglo-mérats, M. Kim Young-sam est partisan d'une action graduelle qui risque d'être inefficace.

Seconde grande orientation de l'économie coréenne : changer d'échelle en s'internationalisant par un recentrage sur la région. Cette tendance, qui s'inscrit dans un mouvement régionaliste général, est déjà apparue sur le plan com-mercial : l'Asie du Sud-Est étant appelée à remplacer la CEE comme troisième partenaire commercial. Les groupes coréens cherchent en effet à atteindre une taille internationale et regardent essentiellement vers la Chine du Nord, où ils ont quelque trois cents projets à réaliser au cours des dix prochaines années. Dans ce domaine, la diplomatie - la Chine et la Corée ont normalisé leurs relations - sert les industries.

PHILIPPE PONS

## Chaîne télévisée d'informations en continu

## Euronews émettra sans publicité durant ses trois premiers mois d'exploitation

La chaîne d'informations en continu Euronews doit commencer d'émettre le 1= janvier 1993. Son lancement ne surviendra pas sous les mellleurs auspices, bien qu'elle bénéficie du soutien financier du Pariement européen et des collectivités territoriales de la région Rhône-Alpes.

LYON

de notre bureau régional

Alors qu'elle doit commencer ses émissions le 1<sup>st</sup> janvier 1993, à 15 h 30, la chaîne d'informations en continui Euronews, diffusée en cinq langues depuis Lyon (le Monde Radio-télévision daté 12-13 juillet), a rencontré des difficultés insttendues. Le régisseur publicitaire pres-senti, une filiale d'Havas, a fait faux bond au mois d'octobre et l'entre- ont réagi, face à cette mauvaise sur-

prise risque d'enregistrer, pour son premier exercice, un manque à gagner de l'ordre de 14 millions de francs (2 millions d'écus), privée, à ce jour, de recettes commerciales pour ses trois premiers mois d'ex-ploitation.

Heureusement, pour le reste de l'année, un contrat de garantie de recettes a pu être conclu avec le nouveau régisseur, en cours de création sous la forme d'un groupement d'intérêt économique (GIE) avec les régies publicitaires de plusieurs chaînes publiques européennes. Les ressources commerciales atteindraient ainsi au moins 5 millions d'écus pour les trois derniers trimes-tres de 1993. Le budget prévisionnel était fixé à 50 millions d'écus, dont 55% devaient être versés par les actionnaires, 25% provenant de recettes commerciales, et 20% de subventions. Il a dû être revu en baisse. Les actionnaires d'Euronews

prise. Les annonceurs décidant d'acquérir des espaces publicitaires urant le premier trimestre de 1993 bénéficieront d'une « considération particulière». Le conseil d'administration, réuni vendredi 18 décembre à Lyon-Ecully, a décidé le principe d'une augmentation du capital, qui serait porté de 12,6 millions de francs à 30 millions de francs, cette opération étant de nature, selon M. Massimo Fichera, président d'Euronews, à sortir les banquiers de leur «froideur». En outre, les embauches ont été réduites par rap-port aux prévisions initiales, qui port aux previsions initiales, qui portaient sur 160 postes. Euronews commencera d'émettre avec 90 sala-riés, pour porter son effectif à 120 personnes durant la première année

### Trente bulletins par jour

d'exploitation.

Le contingent d'actions (38% du capital) qui avait été réservé pour permettre l'entrée ultérieure d'acionnaires allemands et britanniques n reste disponible pour d'autres mem-bres de l'Union européenne de radiodiffusion (UER) s, car les services publics d'Allemagne et du Royaume-Uni ne se sont toujours pas décidés à souscrire (1). C'est pourquoi Euro-news prévoit de créer une filiale outre-Rhin, afin de parvenir à une joint-venture avec les deux chaînes publiques allemandes. La chaîne iyonnaise étudic « les voies et moyens, y compris judiciaires, d'une

explication légale avec Havas », qui a justifié son récent retrait par ses liens avec la Compagnie luxembour-geoise de télédiffusion (CLT), qui participe, sur le marché allemand, un projet de chaîne soutenu par l'américain CNN. Malgré tout, Euronews a pu faire état, avant le début issions, de la confirmation d'un prêt participatif de 15 millions de francs accordé par les collectivités locales (région Rhône-Alpes, département du Rhône, Communauté urbaine de Lyon) et d'une aide annuelle de celles-ci fixée à 1,5 million d'écus en dix ans. En outre, le Parlement européen vient de reconduire une subvention de 3 millions d'écus, déjà attribuée en 1991. A partir du 2 janvier, la chaîne diffusera une trentaine de bulletins d'information par jour et des neus durant vingt heures d'émissions. Ces programmes sont essen-tiellement destinés aux téléspecta-teurs raccordés à des réseaux câblés (vingt-cinq millions de foyers en

GÉRARD BUÈTAS

(1) Actuellement, en dehois des actions faissat l'objet du « portage», le capital est réparti entre France Télévision (16000 tibres), la RAI (13000), la télévision espagnole RTVE (12000), Télé-Monte-Cario (7000), la télévision greque ERTE (5600), la télévision greque ERTU (5300), la télévision finlandaise YLE (5000), la télévision portugaise RTP (5000) et la télévision chypriote CYBC (1000).

## INDICATEURS

## FRANCE

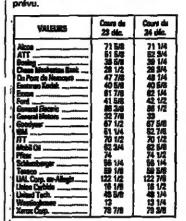
 Prix des matières premières : + 5,4 % en novembre. Les prix des matières premières importées par la France et exprimées en francs ont augmenté en novembre de 5,4 % par rapport à octo-bre. En un an (novembre 1992 comparé à novembre 1991), la baisse est de 4,8 %. Les prix alimentaires (denrées tropicales et ok ont augmenté de 9,3 % en un mois mais baissé de 10 % en un an. Les prix des matières premières industrielles (organiques et minérales) ont augmenté de 4,5 % en novembre per rapport à octobre mais ont baissé de 3,3 % per rapport à novembre 1991.

 Balance des palements : excédent de 3 330 milliards de fires en novembre. – La balance des palements italienne a enregistré un excédent de 3 330 milliards de lires (12,7milliards de francs) en novembre, contre un déficit de 3 757 milliards de lires en novem-bre 1991, selon les chiffres publiés jeudi 24 décembre par l'Institut central de statistiques. En dépit de ce résultat positif, la déficit pour les onze premiers mois de l'année reste lourd, s'établiseant à 45 518 milliards de lires (173 milliards de francs), contre un déficit de 843 miliards de lires pour les onze premiers mois de l'année 1991.

### MARCHÉS 'FINANCIERS

### NEW-YORK, 24 décembre 1 Petite hausse

Wall Street a retminé la séance en légère hausse jeudi 24 décembre dans une atmosphère très calme ou 96 millions d'actions ont été échan-gées contre 227 millions la veille. Au gées contre 227 millions la veille. Au terme d'une séence écourtée de deux heures en reison des fêtes de Noël, l'Indice Dow Jones a clôturé à 3.326,24 points, en hausse de 1.2,70 points (+ 0,38%). La nombre de titres en hausse e dépassé celul des veleurs en baisse : 944 contre 690; 655 titres sont restés inchangés, Les investisseurs ont négligé l'information selon lequelle les demandes hebdomadaires d'allocations-chômage aux États-Unis ont progressé de 12 000 unités — pour concerner 360 000 personnes — durant la samaine schavée la 12 décembre, au lieu de se réduira de 6 000 comme prévu.



### LONDRES, 24 décembre = Calme

L'activité à la Bourse de Londres a été extrêmement modérée à la velle de Noël. Au cours de cette séance d'une demi-journée, 173,5 millions de titres ont été échangés contre 552,7 millions la veille. L'indice Foot-sie est demouré stable et a cloturé sur un gain de 0,1 point à 2.827,5 points. Le marché ne rouvrire

## TOKYO, 25 décembre

## Léger recui

La Bourse de Tokyo a ciôturé ven-dreds 25 décembre en légère buisse, la plupart des marchés financiers éram fermés en raison des fêtes de 91,81 points (- 0,52 %) à 17 557,04 dans un volume de transactions de 180 millions d'actions contre 231 millions jaudi. Le doller a terminé la béance à un niveau quasi inchangé à 123,65 yens, contre 123,67 yens

	VALEURS	Cours du 24 déc.	Cours du 25 déc.
1	Aliconoto	1 310 1 170	1 310
	Feli Stania	1 840	390
	Metsushing Electric	1 100 662	1 170 547
	Sony Corp.	4 300	4 310

## **EN BREF**

D Le Crédit lyonnais achète la banque allemande BfG. – Le Crédit lyonnais a pris une participation majoritaire dans la banque allemande BfG au terme d'un accord jeudi 24 décembre à Francfort avec l'assureur allemand Aachener und Muenchener AG (AMB) (Ic Monde du 24 décembre). L'accord a été aussi paraphé par le holding industriel des syndicats allemands BGAG, les Assurances générales de France (AGF) et la BFG, précise le communiqué. La valeur totale de la BIG est estimée à environ 2.1 milliards de deutschemarks (7,1 milliards de francs).

Dialogue renoué entre employeurs et dockers CGT du port de Marseille-Fos. - Les dockers CGT du port de Marseille-Fos et leurs employeurs ont renoué le dialogue sous l'égide du président de la chambre de commerce et d'in-dustrie, M. Henri Roux-Alezais, qui juge les résultats déjà obtenus « très positifs ». Les deux parties, qui avaient rompu tout contact après le rejet par 72 % des dockers, début novembre, du projet de pro-tocole d'accord élaboré dans le cadre de la réforme du statut des dockers, ont repris les discussions mercredi 23 décembre.

a Quatre filiales d'Interagra déposent leur bilan. - Quatre des filiales de la société de négoce international Interagra ont déposé leur bilan le 16 décembre. Outre la SEAV, spécialisée dans l'importation de tracteurs tehécoslovaques (le Monde du 25 décembre) figurent les Silos du Sud-Ouest, société de commerce de gros de bétail, la CDTIA, société d'ingénierie spécialisée dans la construction d'usines agroalimentaires, et Top Gel, firme de commerce de la viande.

## La recapitalisation de SGS-Thomson

## Thomson et CEA-Industrie précisent les termes de leur engagement

Le volet français de la recapitalisation de SGS-Thomson sera bouclé « dans les prochains jours ». Un communiqué de Thomson-CSF, qui détient la participation française dans le fabricant de composants électroniques franco-italien, a détaitlé, jeudi 24 décembre, les modalités complexes de l'opération. La signature devrait pouvoir intervenir après les dernières mises au point de forme».

Le conseil d'administration de Thomson-CSF a approuvé, mercredì 23 décembre, ces modalités qui permettront d'apporter 500 millions de dollars, en deux tranches (versées au début de 1993 et en 1994), à la société franco-italicene. La portie italienne devra consentir un effort financier équi-

Thomson-CSF souligne dans son communiqué qu'il aura la possibi-lité de céder, en 1997, ses parts dans SGS-Thomson à la holding

françaises dans cette société. Cette crira, pour l'équivalent en francs holding, baptisée FT2CI, recevra les actions SGS-Thomson actuellement détenues par Thomson-CSF, une participation valorisée à envi-ron 200 millions de dollars. FT2CI sera contrôlée par une autre holding, détenue à 51 % par CEA-Industrie, qui en sera l'opérateur industriel, et à 49 % par France-Télécom, qui portera le nom de FTICI. Cette deuxième bolding souscrira à une augmentation de capital de FT2CI de 200 millions de dollars, dont la moitié sera libérée. En outre, Thomson-CSF sous-

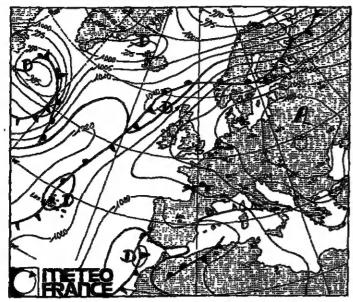
G Bernard Taple Finance: OPR recevable et reprise de cotation le 29 décembre. - Le Conseil des Bourses de valeurs a déclaré recevable jeudi 24 décembre le projet d'offre publique de retrait (OPR) visant les actions de la société Berpard Tapie Finance SA (BTF). Ce projet fait suite à la décision de M. Bernard Tapie de céder sa parconstituée pour porter les parts | ticipation dans Adidas, son princi- 29 décembre sur le second marché.

de 125 millions de dollars, à des obligations convertibles émises par FT2CI qui pourrs alors participer. à parité avec les actionnaires italiens, à la première tranche de l'augmentation de capital de SGS-Thomson. La seconde tranche de la recapitalisation e.se fera selon un schéma similaire».

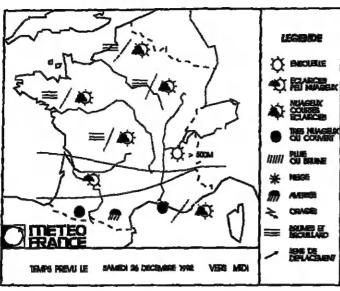
L'inconnue reste le financement de l'opération côté italien. Tant Thomson CSF que CEA-Industrie font dépendre leur engagement de la participation italienne.

pal actif. L'OPR, présentée par la Société de banque occidentale, se fera au prix unitaire de 100 francs (pour un dernier court de 130 francs) pendant quinze séances de Bourse à compter du 29 décembre 1992 et jusqu'au 13 janvier 1993 inclus. La cotation des actions Bernard Tapie Finance, suspendue depuis le 26 juin, reprendra le

SITUATION LE 25 DÉCEMBRE 1992 A G HEURE TUC



PRÉVISIONS POUR LE 26 DÉCEMBRE 1992

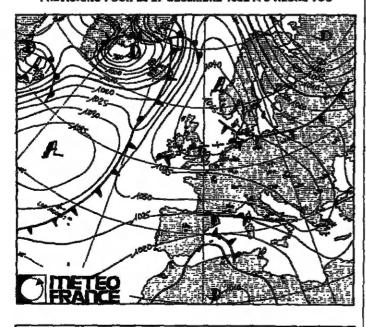


Sur une grande moitié nord de le France, le temps restera gns avec de nombreux brouillards matinaux. Ces proulliards seront givrents sur les nuages bas persisteront dans les val-lées, mais au-dessus de 500 mètres, le née. Des Pyrénées au Languedoc-Roussillon jusqu'au Sud-Est et en Corse, les nuages seront abondants avec quelques ondées. Des éclaircies se développeront sur la Nord-Aquitaine l'après-midi. Le vent de nord-est soufflers sera fort près des côtes méditerra-

Les températures seront fraîches evec - 2 degres le man sur le morte nord du pays, - 3 degrés sur les régions est, et 2 à 4 degrés sur l'axtrême sud du pays'ill fera plus doux sur les othes méditerranéennes avec 8 à 10 degrés.

Les températures maximales ne Les températures maximales ne dépasseront guère 4 degrés su nord de la Loire, ainsi que sur Rhône-Alpes, 6 degrés sur le Sud-Ouest, 12 degrés sur les régions méditerrandennes.

## PRÉVISIONS POUR LE 27 DÉCEMBRE 1992 A 6 HEURE TUC



TEMPERATURES maxima - minima et temps observé  Valeus soprimes relevées entre le 25-12-92 la 24-12-1992 à 6 heures TUC et le 25-12-1992 à 6 heures TUC								
BLARRY BORDE BOURGE BREST CAEN CHERRO BUON GENOR BUON GENOR LILLE LIMOGES LYON MARST NARTS NOCE PERFICE PERFICE RENNES RE	IR IR	NEDEBBCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCC	ALGER. AMSTER AMSTER ATHENE SANGKO BARCEL	PRANGE 14 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	12 CCCCP NODCCCOCNCOP C 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12		ECH 17 21 10 10 10 10 11 10 11 10 11 10 11 10 11 11	7 D - 20 D C - 20 D C - 21 C C - 2 D C - 21 C C - 2 D C - 2 D C - 2 D C - 2 D C C - 2 D C C - 2 D C C - 2 D C C - 2 D C C C C C C C C C C C C C C C C C C
A	B	C ciel couvert	D ciel dégagé	nudgenz nudgenz	Orașe	Polute	T tempète	# neige

TUC = temps universel coordonné, c'est-à-dire pour la France : heure légale moins 2 heures en été ; heure légale moins 1 heure en hiver. (Document établi avec le support technique spécial de la Mésèvrologie nationale.)

## **AGENDA**

## THÉÂTRE

AKTÉON-THÉATRE (43-38-74-62). L'Après-midi d'un prince : 19 h. Rei. dim., lun. Quelles nouvelles de Maupes-sant? : mar. 19 h.

sent?: mar. 19 h.

ANTOINE - SIMONE-BERRIAU
(42-08-77-71). L'Amour foot : van.,
dim. 16 h 30 ; sam., lun., mar., mar.,
lau. 20 h 45 ; sam. 17 h.

ATELIER (46-06-48-24). La Jugement
demier : 20 h 30 ; sam., dim. 15 h 30.

Rel. dim. soir, lun.

AUDITORIUM DE LA GALERIE COLREST 142-08-32-42). Duo pour vair

BERT (42-09-32-42). Duo pour voix obstinées : sam., dim., lun., mer., mer. BATEAU-THÉATRE OURAGAN

HACSI-14-53). Le Cabarat de la grand-'paur: 20 h 30; dim. 16 h 30, Rel., mer., dim. soir. Je? Dauxil Mesox...; mer., jau., ven., sam. 19 h; dim. 17 h. BERRY-ZEBRE (43-57-61-55). Les Champètres de joie: dim. 20 h 30. BOBINO (43-27-24-24). Clovis: mar., mer. idemiliant 15 h. erel 15 h

ROUFFES DU NORD (46-07-34-50). Impressions de Pelléss : mar., mar., jeu. 20 h 30. BOUFFES PARISIENS (42-86-60-24). La Jalousie : ven., dim. 15 h 30 ; sam, 18 h. 21 h ; lun., mar., mer., jeu.

20 h 46. BOUFFONS-THEATRE DU XIXE (42-38-35-53). Apprendre à rire sans pleurer : ven. (dernière) 19 h. Escurial : ven.. sam. 19 h ; lun., mar., mer. (der-nière) 21 h. Les Mota en balade : jeu. 14 h 30.

LA BRUYÈRE (48-74-76-99). Brûlez tout : ven. 17 h ; sem., mar., mer., jeu. 21 h ; dim. 15 h. CAFE DE LA DANSE (40-26-28-58). Don Juan d'origine : 20 h 30. Rei. dim. CAFÉ DE LA GARE (42-78-52-51). Le Graphique de Boscop ; 20 h. Rei. dlm., lun. Qui vous sevez ; 22 h. Rei. dlm.,

LE CARRÉ BLANC (42-81-27-14). Novochnie, Novochnie, Novochnie : jeu., ven., mer. 19 h 45 ; sem. 17 h. CARTOUCHERIE-ATELIER DU CHAU-DRON (43-28-97-04). Vous avez dit Labiche?: mar., jeu., von., sarn. 20 h 30; dim. 16 h.

ZU N 3U; QWN. 16 N. CARTOUCHERIE-EPÉE DE BOIS (48-08-39-74). L'Abuseur de Séville : mer. (en espagnol), jeu., ven., æm. (en français). 20 h 30. La Vida es Sueno (en espagnoù : cim. 16 h. CARTOUCHERIE-THEATRE DE

CARTOUCHERIE-TREATRE DE L'AQUARIUM (43-74-98-61). Marquerite et le Président : sem., lun. 20 h 30.
Les Væux du président : sem. 22 h ;
dm. 16 h ; mer., jeu. 20 h 30.
CARTOUCHERIE-THÉATRE DU
SOLEIL (43-74-24-08). Agamemmon :
sem. (demièré) 19 h 30. Les Choéphores : dim. (+ les Eumérides) 13 h.
Les Eumérides : mer., jeu. 19 h 30 :

dim. (# les Choéphores) 13 h. lphigénis à Autie: sam. 15 h 30 a n. CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (42-78-44-45). Etats frères? Et ta sour... : 21 h ; dim. 15 h 30. Rei. dim.

SOUTH NO. CENTRE CULTUREL DE LA CLEF (45-31-33-11). Le Grand Mélès : ven., dim. (dernière) 20 h 30 ; ven., dim. CHATELET-THÉATRE MUSICAL DE

PARIS (40-28-28-40). Helio Dolly : 20 h 30 : sam. 14 h 30 : dim. 14 h 30; 18 h 30. 18 h 30. Rel. km. LA CIGALE (42-33-43-00). Pierre Palmade : ven., sam., km., mer., mer., jeu. (demikre) 20 h 30. CINQ DIAMANTS (45-80-51-31). Le

Jeu de l'amour et du hasard : sam. 20 h 30 ; dim. 17 h 30. CITÉ INTERNATIONALE CITE INTERNATIONALE (45-89-38-88). Le Pleure-misère : sam., jun., mar. (dernière) 20 h 45 ; dim. 16 h 45. Le Vanin des histoires : sam., jun., mar. (dernière) 20 h 46 ; dim. 16 h 45. COMEDIE CAUMARTIN

(47-42-43-41). Meurtras au music-heil : 21 h. Bel. mer., dim. COMEDIE DE PARIS (42-81-00-) 1). Voltaire-Rousseau : jeu. 19 h, 21 h 30 ; ven., sam., lun., mar., mer. 21 h ; dim. 15 h. COMEDIE DES CHAMPS-ELYSÉES

COMEDIE DES CHAMPS-ELYSEES (47-20-08-24). L'Aide-mémoire : 21 h; ven., sam. 18 h; dim. 15 h 30. Rei. dim. soir, lun. COMEDIE-FRANCAISE (40-15-00-15). Antigone : ven., mar. 20 h 30 ; dim., lun. 14 h. La Comtasse d'Escarbegnas ; George Dendin : mer. 20 h 30 ; ven. 14 h 14 coi e capacia : sam lun. 14 h. Le roi s'amuse : sam., fun. 20 h 30. La Serve amorosa : sam., mar. 14 h ; dim. 20 h 30.

COMEDIE ITALIENNE (43-21-22-22). L'Epouse prudente : 21 h ; dim. 15 h 30. Het. dim. soir, lun. CONFLUENCES (40-24-07-49). Poucette : ven., sem., dim., km., mar., mer (dernière) 19 h. DAUNOU (42-61-69-14). Le Canerd à Forange: ven., sam., dim., lun., mar., mer., jeu. 21 h; ven., dim. 15 h 30. DECHARGEURS (TLD) (42-38-00-02).

Qui est le véritable inspecteur Hound? : 20 h 45 ; dan. 15 h 30. Rel. dim. soir, DEUX ANES (46-06-10-26). Le Trains de ma triche : 21 h ; ven., dim. 15 h 30. Ral. dim. soir, han. ELDORADO (42-49-50-27). Monsieur Amédée : 20 h 45 ; sam. 18 h, 21 h. Rel. dim. Les Lettres de mon moulin : mar. 14 h 30. Rose de Noéi : ven. 15 h 30 ; sam., dim. 14 h. ESPACE ACTEUR (42-82-35-00). AL

bal li Boulingrin : ven., sam. 20 h 30 ; dira. (demière) 16 h, ESPACE HÉRAULT (43-29-96-51). La Mait justs avant iss forets : sam., mer., mer. 20 h 30 ; sam. 16 h. ESPACE JEMMAPPES (46-34-01-58). Arlequin serviteur de deux maîtres ven., sam., mar., mer., jeu. (demière)

ESPACE MARAIS (48-04-91-55). Le Mariage forcé : 18 h. Ret. dim., lun. L'Re des esclaves : 19 h : dim. 16 h. Ret. dim. soir. Jun. Danse evec les fous : ven 21 h; sam. 23 h; dim. 19 h. Feu la mère de mederne ; ven., sam. 20 h ; dim. 18 h. Le Meriege de Figaro : dim. 18 h. La Mouette : sam. 21 h.

Nous publions le rendredi (daté samedi) la liste des spectacles présentés à Paris et en région parisienne. Une sélection commentée figure dans notre supplément « Arts et Spectacles » du mercredi (daté jondi).

ESSAION DE PARIS (42-78-45-42). Salle II, Le Machiniste têtu : asm., mar. FONDATION DEUTSCH-DE-LA-MEURTHE (80-10-55-24). Exercices de style : 20 h 30 ; dim. 15 h 30, Rei, dim. sok, km.

FONTAINE (48-74-74-40). Le Clen des veuves : ven., sam., dim. 15 h 30 ; sam., mar. 20 h 45. FUNAMBULE THEATRE [42-23-88-83]. Quetur à gages : van., sam., mar., mar., jeu. (demière) 20 h 30. Le Bösendorfer : lun. 20 h 30. 20 h 30. Le Bosendorfer : km. 20 h 30. G A I T É - M O N T P A R N A S S E (43-22-16-18). Le Contrebesse : 20 h 45 ; dim. 15 h. Rei, dim. soir, km. GALERIE CHRISTIAN SIRET (42-61-46-04). Un amour : ven., mur., mer., jeu. 20 h 30 ; sem. 17 h 30. GRAND EDGAR (43-35-32-31). Lemy and Co : 20 h 15 ; setn. 18 h. Rei, dim. Une file entre nous : 22 h. Rei, dim. Une file entre nous : 22 h. Rei, dim. Une file entre nous : 22 h. Rei, dim. Une file entre nous : 22 h. Rei, dim. 21 h ; sam. 17 h ; dim. 14 h, 17 h. Rei, dim. soir, lun.

### **SPECTACLES NOUVEAUX**

POIL DE CAROTTE, Ederado (42-49-80-27), mer. 14 h 30 (23). UNE FILLE ENTRE NOUS. Grand Edgar (43-35-32-31) (dim.), 22h (23).

GUSTAVE PARKING, Theatrn Trivise (48-45-10-11), ven., sam., lun., mor, et mer. (dernière

ULYSSE ET LA BALEINE BLANCHE. Théatre des Champs-Elysées (49-52-50-60), sam., lun., mar. 20 h 30 st dim. 17 h (25). THE BACCHAE. Théâtre de la Main-d'or Belle-de-mai (48-05-67-89), lun., mar. et mer. (demière)

ANORAK OF FIRE. Thiêtre de la Main-d'or Belle-de-mai (48-05-67-89), mar., mer. et jeu. 18 h (29).

GUICHET MONTPARNASSE (43-27-88-61). Amours en pièces sam., mar. 20 h 30. Délire à deux sum., lun., mar., mer. 19 h. Le fère amer du belouge : sam., lun., mer. 22 h 15. Trois minutes pour exister : lun.

GYMNASE MARIE-BELL (42-48-79-79). Solo : 20 h 30 ; sam. HÉBERTOT (43-87-23-23). Sans cesse: 18 h 30. Rel. dim., tun. L'École des femmes : ven., dim. 15 h ; zam., mar., mar., jeu. 21 h. HUCHETTE (43-28-38-99). La Canta-

HUCHETTE (43-28-38-99). La Centatrice chauve: sam., dim., lun., mar., mer., jeu. 19 h 30. Leutrec sur la Butte: sam., dim., lun., mar., mer., jeu. 20 h 30.

Lucerna dim., lun., mar., mer., jeu. (dernière) 21 h 30. Le Legon: sam., dim., lun., mer., mer., jeu. 20 h 30.

Lucerna dim. Le Petit Prince: 18 h 46.
Rel. ven. L'Ecole des dictateure: sem., dim., lun., mer., mer., jeu. (demière) 20 h. Douce: sam., dim., lun., mer., mer., jeu. (demière) 21 h 30. Théâtre rouge. Voici le temps des assassins: sam., dim., fun., mer., mer., jeu. (dernière) 18 h 30. Les Peupliers d'Ervetat: 20 h. Rel. ven. Tout ve bian, je vais bient: 21 h 30. Rel. ven.

MADELEINE (42-85-07-09), Edwidge

MADELEINE (42-65-07-09). Edwidge MADELEINE (42-65-07-09). Edwidge Feuilière en schne: ven. 16 h; stm., mer. 21 h; dm. 15 h 30.

MARAIS (42-78-03-53). L'Ecole des femmes: 21 h. Rel. ven., dim.

MARIE STUART (45-08-17-80). Huis clos: sam., mer., mer. 19 h 30. Marie and Bruce (en anglais): dim., luc. 20 h 30; dim. 17 h. Savage Love (anglais-français): sam., mer., mer., idernière) 21 h 15.

MARIERNY (42-58-04-41). Saite mysie:

MARIGNY (42-58-04-41), Suite royale : ven., sam., mar., mer., jeu. 21 h ; dim. 15 h.

MATHURINS (42-65-90-00). Les Palmes de M. Schutz : ven., sem., mer., raimes de M. Schutz : van., sam., mer., mer., jeu. 20 h 30 ; van. 17 h ; dim. 15 h. MATHURINS (PETITS) (42-65-90-00).

Noctume à Nohant : sam., mar., mer., jeu, 18 h 30. MÉTAMORPHOSIS (42-61-33-70). Marchand de rêves : sam., mer., mer., leu. 21 h : dim. 15 h. MICHEL (42-65-35-02). Chemal Guilia: ven., sem., mer., jeu. 21 h ; dim. 16 h. MICHODIÈRE (47-42-95-22). La Puce à

MicroDiene (47-42-58-22): La Proce a (\*Oralife : ven., dim. 16 h; sem., fun., .mer., mer., jeu. 20 h 30; sem. 17 h. MOGADOR (48-78-04-04): Les 8es-fonds : ven. 16 h; sam., mar. 20 h 30; sem., dim. 15 h. MONTPARNASSE (43-22-77-74): MONTPARNASSE (43-22-77-74): | Motades : 21 h ; sam. 18 h, 21 h 15; dim. 15 h 30. Rel. dim. soir. MGNTPARNASSE | PETIT| (43-22-77-30). La Traversée : ven., sam., mar., mer., jeu. (demière) 21 h ; dim. 15 h 30.

NOUVEAU THÉATRE MOUFFETARD 43-31-11-99). Uschen et Fritzchen et les fables de La Fontaine : wen., dim. 15 h 30 ; sam. 20 h 30 .

NOUVEAUTÉS (47-70-52-76). Les Jumeaux : jeu. 18 h 30, 21 h 30 ; van., sam., mar., mer. 20 h 30 ; ven., dim. 15 h

UVRE (48-74-42-52). Les Dimanches de M. Riley : van., dim. 16 h ; sam., mer. 20 h 45, OLYMPIA (47-42-25-49). Guy Bados et

Muriel Robin : ven., sam., lun., mar., mar., jeu. (dernière) 20 h 30. Merc Métral dans Cadeau de Noèt : sam., din., mar., mer., jeu. (dernière) 14 h 30. OPERA-BASTILLE (44-73-13-00). Grande selle. Faust: Jun. 19 h 30. Saint François d'Assise: sam., mar. 18 h. OPERA-COMIQUE - SALLE FAVART (42-86-88-83), Les Mousqueraires au couvent : ven., dim, 17 h ; sam. 14 h 30 ; mar., sam. 20 h. PALAIS DES GLACES (GRANDE SALLE) (42-02-27-17). C'est vous qui voyezi : 20 h 30. Rel. dim., tun. PALAIS DES GLACES (PETIT SALLE) (48-03-11-38); Bud dans tu t'es vu quand t'as if! : 21 h. Ref. clim., lun. PALAIS-ROYAL (42-97-59-81). Sans rancume: van., lun., mar., mer., jeu. 20 h 30 ; van., dim. 15 h ; sam. 21 h. PÉNICHE-OPERA (42-45-18-20). Barnerd ast mort : mer., jeu., ven., sam. 21 h ; dim. 17 h.

PETIT THEATRE DE PARIS (48-74-26-37). Patrick Bosso : 21 h. Rel. clin., Lut. POCHE-MONTPARNASSE (45-48-92-97). Salle J. Montalgne ou Dieu, que le famme me reste obscurel : 21 h ; dim. 15 h. Rel. dim. soir. Selle li. La Peau trop fine : jeu. 20 h 30, 22 h 15 ; van., sam., lun., mar., mer.

.22 n 15; ven., sam., lun., mar., mer.
21 h; dim. 15 h.
PORTE SAINT-MARTIN
(42-08-00-32). Knock : ven., sam.
17 h; sam., lun., mer., mer., jeu.
20 h 45; dim. 15 h. Le Bourgeois gen.
18 h 30. Le Médecin malgré lui : mer. 14 h 30. POTINIÈRE (42-61-44-16). Ministral :

ven., sem. 17 h ; sem., km., muc., jeu. 21 h ; dim. 15 h 30. RANELAGH (42-88-64-44), Trekting: 20 h 30; cim. 17 h. Rei, cim. soir, lun. Ls Surprise de l'amour ; mur. 20 h 30, LE RELAIS DU BOIS (40-50-19-56).

ROSEAU-THÉATRE (42-71-30-20). Deux siècles d'emour : 20 h 30. Rel. SAINT-GEORGES (48-78-63-47). Una

aspirine pour deux : ven., dim. 15 h ; sam., lun., msr., mer., jeu. 20 h 45 ; sem. 17 h 30. SPLENDID SAINT-MARTIN (42-08-21-93). Charité bien ordonnée : sem., dim., tun., mar., jeu. (de-nière) 20 h 30. Ele et Dieudonné : sam., lun., mar., mer., jeu. 22 h ; dim. 17 h.

THÉATRE 14 - JEAN-MARIE SER-REAU (45-45-49-77). Moreieur Klebs et Rozelle : 20 h 30 ; dim. 17 h. fiel. dim. soir, lun. THÉATRE D'EDGAR (42-78-97-97). D'Alba est stone... Mais le véourent heureux : 20 h 15. Rel. dim. Brighte

Laheie : 22 h. Rei. dim. THEATRE DE DIX-HEURES (46-06-10-17). Lilia : 20 h 30. Ret. dim., lun. Vous allez rire : mar. 22 h. THÉATRE DE LA MAIN-D'OR BELLE-DE-MAI (48-05-67-89). Arbne. Anomik of Fire: mar., mer., jeu. (demikre) 18 h. Sadelo: Elloht e. Shu Make asa Marke Friede's Flight or She who can but doesn't (en angleig': dim. 18 h. The Bec-shee : lun., mar., mer. (demikre) 20 h 30. Three men in a boat : dim. 14 h 30 ; mar., mer. 22 h 30. B Mai. Fálicitá ou la Mervailleux T d'art et de science du docteur de Gro-

ningue : ven., sem., mer., mer., jeu. 20 h 30 ; dim. 17 h. THÉATRE DE LA MAINATE (42-08-83-33). Jeen-Luc Debattice : van., sam., kun., jau. (demière) 20 h 30 ; dim. 18 h 30. Les Zappeurs : jau., ven., sam., kun. 22 h ; dim. 20 h 30. THÉATRE DE NESLE (46-34-61-04). Salle II. Roro er Saoz : 22 h. Rel. dim. Memz'elle Butterfly from Paris : 20 h 30. Rel. dim., lun. Dis-moi que tu-m'aimes :

sam., mar. 22 h. THÉATRE DÉJAZET (48-87-52-55). Les Crétins verus dans le apectacle de fin d'année : 20 h 30 ; dim. 15 h. Rel. dim.

soir, lun.
THÉATRE DES CHAMPS-ELYSÉES (49-52-50-50). Ulysse et la baleina blanche : sem., iun., mar. 20 h 30 ; dim.

THEATRE DU ROND-POINT RENAUD-BARRAULT (42-56-60-70). Conversation on Sicile : sam., mar. 20 h 30 ; dm. 17 h. Saute, Merquisi : sam., mer., mer., jeu. 19 h ; dim. 15 h. THÉATRE DU TAMBOUR ROYAL (48-06-72-34). Moneieur chassel Imar, 20 h 15 ; dim., ven. 15 h. THÉATRE GRÉVIN (42-48-84-47).

Chantel Ladeson : ven., sem., lun., mer., mer., jeu. (demlere) 20 h 30. THÉATRE MAUBEL-MICHEL GALA-BRU (42-23-15-85). Le Vagebond de Whitechapel: ven., sam., mer., mer., jeu. (demière) 20 h 30; dlm. 15 h. Didier Follenfant: 22 h. Rel. den., lun. THEATRE NATIONAL DE CHAILLOT (47-27-81-15). Selle Génder. Mystifica-tion ou les Catins de M. Diderot: 20 h 30; dim. 15 h. Ref. ven., dim. sok, lun. Selle Jeen Viler. Les Rustres : 20 h 30 ; dim. 15 h. Rel. van., dim. soir,

THEATRE NATIONAL DE L'ODEON (43-25-70-32). Le Chavaser d'Ornado: ven., sam., dim., mer. (demière) 15 h; sam., mer. 20 h 30.

sem., mer. 20 h 30.
THÉATRE NATIONAL DE LA COL-LINE (43-66-43-80). Grande sails. Mac-bett : van., sem., mer., mer., jeu. (der-nière) 20 h 30 ; sem., dim. 15 h 30. Petite saile. Sourins des mondes soune-rains : sem., mer., mer. 21 h ; dim. 16 h. THEATRE PARIS-PLAINE

(42-50-16-85). L'Homme invisible : sam. 19 h ; sam., hm., mar., mer. 15 h ; dim. 16 h ; mer. 20 h 30.

THÉATRE SILVIA MONFORT (45-31-10-86). Samedi, dimanche et lundi : ven., dim. 17 h ; sam., mar. 20 h 30. :20 h 30. THÉATRE TREVISE (48-45-10-11).

Gustave Parking: ven., sem., cim., lun., mar., mar. (demière) 20 h 30. TOURTOUR (48-87-82-48). Voyage au centre de le Terre : sam, mar. 20 h 30. Le Voyage de Mémé : sam., mar. 18 h. TREMPLIN-THÉATRE DES TROIS-FRERES (42-54-91-00). Hocine Simane: 20 h 30. Rei. dim., km. LE TRIANON (42-09-93-44), Augu at Chambre-b-sir au pays des piranhe mar., sam., dim. 14 h 30.

TRISTAN-BERNARD (45-22-08-40). Batailles : 21 h ; sam. 19 h, 21 h. Rel.

VARIÉTÉS (42-33-09-92). The à la menthe ou t'es citron : 20 h 45 ; sam. 17 h 30 ; dim. 15 h. Rel. dim. soir, fun. LA VIEILLE GRILLE (47-07-22-11). Car-men Paradisa : 21 fr. Rel. dim., lun.

RÉGION PARISIENNE AUBERVILLIERS (THÉATRE ÉQUES-TRE ZINGARO) (44-59-79-99). Opéra

équestre : ven., sam. 20 h 30 ; dim. 17 h 30. BATEAU-THÉATRE DOCTEUR PARA-DIS (45-48-78-89). La Missenthrope et l'Auvergnat : mer., jeu., ven., sam. 20 h 30 ; dim. 17 h.

CERGY-PONTOISE (THEATRE 95) (30-38-11-99). La Bais de Naples ; mar., mer., jeu, (demière) 21 h. Eau de Cologne : ven. 17 h ; sem. 21 h. Le Tri-logis des tables : dim. 15 h, 18 h, 21 h. NANTERRE (ESPACE CHORUS) (42-39-38-52). Candrillon : , 17 h 30, sam., mer. 14 h 30 ; 14 h 30, 17 h 30 dim. 10 h 30.

NEUILLY-SUR-SEINE (L'ATHLÉTIC) (46-24-03-83). La Double Incons mer., jeu., ven., sem. 20 h 30. VANVES (THÉATRE LE VANVES) (48-

45-45-47). La Dame su petit chien ; Un mouton à l'entresol ; jeu., ven., sem. 20 h 30 ; dim. 15 h.

## **CINÉMA**

LA CINÉMATHÈQUE

PALAIS DE CHAILLOT (47-04-24-24-) VENDRED

que à la comédie a Cheriot boxeur, de Charies Chapfin, Gussia tied to trouble (1915), is Bosse du boss (1924), le Roi du base-bell (1925). Charly à is pêche, 18 h 30 ; le Sport favort de l'homme (1964, v.o. s.t.l.), de Howard Hawks, 21 h.

PALAIS DE TOKYO (47-04-24-24-) Histoire permenente du cinéme : l'Enfant du cirque (1923), de E. Clin, 18 h 30 ; les Clowns, v.f.), de Federico Fellini, 21 h. , ...

~1, ·-

E a ...

-

180

424

Range

W.

Cin.

12: L'ATS

E.

2010

Secure 25

A COLUMN TO SERVICE

正常な おべ でき

1227 135 CAR 444

### **CENTRE GEORGES** POMPIDOU

SALLE GARANCE (42-78-37-29-) Le Cinéma mexicain : la Fièvre monte à E Peo (1959), de Luis Bunuel, 14 h 30 ; Latino Ber (1991, v.o. s.t.f.), de Paul Leduc, 17 h 30 ; Denzun (1990, v.o. a.L.I.), de Marie Novero, 20 h 30.

## LES EXCLUSIVITÉS

ET LA VIE CONTINUE (Franken, v.o.) : Utopia, 5- (43-26-84-65). GROCK (Suis.) : Utopia, 5: (43-26-84-65) : Ranelagh, 16:

(42-88-64-44). IMPITOYABLE (A., v.o.) : Cind Besu

bourg, 3- (42-71-52-38); Club Gaurront; (Publicia Matignon), 8- (42-56-52-78); Grand Pavois, 15- (45-54-46-85); Seint-Lembert, 15- (45-32-91-68); Studio 28, 18- (48-06-36-07). MARIS ET FEMMES (A., v.o.): Forum Horizon, 1 (45-08-57-57 36-65-70-83); Ciné Besubourg, 3-

(42-71-52-36); Grand Action, 5-(43-29-44-40 36-65-70-83); UGC Denton, 6: (42-25-10-30 36-65-70-68); UGC Rotonde, 6: (45-74-94-94 36-65-70-73); La Pagode, 7: (47-05-12-15); UGC Champe-Eysées, 8: (45-82-20-40 36-65-70-88); Max 8 (45-82-20-40 36-65-70-88); Mex Linder Penorama, 9 (48-24-88-88); UGC Opéra, 9 (45-74-95-40 36-65-70-44); Le Beetille, 11 (43-07-48-60); Les Nation, 12 (43-43-04-67-36-65-71-33); Escurial, 13 (47-07-28-04); UGC Gobelins, 13 (45-81-94-95 38-65-70-45); Mistral, 14 (36-85-70-41); 14 Juliet Beaugrennele, 15 (45-75-79-79); UGC Mellot, 17 (40-68-00-16 36-85-70-81); v.f.; Geumont Parrasse, 14 (43-35-30-40); Seumont Parnasse, 14- (43-35-30-40) : Pethé Wepler II, 18- (45-22-47-84). LES NUITS FAUVES (7) (Fr.) : Gaumont Les Halles, 1- (40-26-12-12); Publicis Saint-Germain, 6- (42-22-72-80); Gaumont Merignan-Concorde, 8-(43-59-92-82) ; Gaumont Pernasse, 14-(43-35-30-40).

LE PETIT PRINCE A DIT (Fr.) : Gaumont Opéra, 2- (47-42-80-33); Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36); Geumann Haunefeuille, 6- (48-33-79-38); Geu-imont Ambassade, 8- (43-59-19-08 36-65-75-08); Gaumant Gobelins (ex Fauvette), 13- (47-07-55-88); Less Maggraphes, 14-18-65-74-3), Des Mompamos, 14- (38-65-70-42) ; Pathé Clichy, 18- (45-22-47-94). PROSPERO'S BOOKS (Brit.-Hol.,

v.o.) : Ciné Beaubourg, 3-(42-71-52-36) ; Denfert, 14-(43-21-41-01).

QIU JU UNE FEMME CHINOISE (Chin., v.o.): Ciné Beaubourg, 3-142-71-52-36]: Le Seint-Germain-des-Prés, Salla G. de Beauregard, 8-142-22-87-23): Publicis Champs-Elysées, 8-147-20-78-23): 14 Juillet Beatille, 11-143-57-90-81); Gaumont Grand Ecran haile, 13-45-80-77-00): Biegyenne Manyappene Bienvente Montparnasse, 15. (36-65-70-38).

(35-05-74-34).

RIENS OU TOUT (Fr.): Ciné Besubourg,
3- (42-71-52-36); 14 Juillet Odéon, 6(43-25-59-83); UGC Blarritz, 8(45-62-20-40 36-65-70-81); Français, 9- (47-70-33-88) ; 14 Juliet Bestile, 11-(43-57-90-81) ; Gaumont Gobeline (ex. Pauvette), 13- (47-07-56-88) ; 14 Juliet Seaugranelle, 15- (45-75-79-78) ; Bienvende Montparnesse, (38-65-70-3B).



## RADIO-TÉLÉVISION

IMAGES

2 g = 1

Salara de la

Company on many

1 1

## Il est minuit, téléspectateurs!

B IS repetita placent. Le poète latin Horace n'était peut-être pas un téléspectateur assidu, mais il avalt pressenti, il y a dix-neuf siècles, une des règles d'or du petit écran : les œuvres répé-tées plaisent. Animal routinier, l'homme n'aime que ce qu'il connaît. Avec comme corollaire ce deuxième principe : ces œuvres doivent plaire au plus grand nombre. Opera audimata maxima, comme aurait pu ajouter l'auteur de

La nuit de Noël n'e pas dérogé au rite. Le menu du prime time, plutôt fade, était sans surprise et sans risque : américain); une pièce de boulevard sur France 2; un film et deux dessins animés pour enfants aur France 3, Canal + et M6; un fauilleton (ailemand) sur ARTE. Au total, cinq rediffusions sur six émissions. Amateurs d'autre chose que la fiction légère (à l'exception de Heimat, qui nous a ramenés sur la sinistre « autoroute nazie » construite en 1938), passez votre chemin l' Vous ētes bien trop minoritaires pour que l'on s'intéresse à vos goûts élitistes l

Les mélomanes, aficionados de ballets, amoureux de Jessye Norman, branchés de la country music et accros de

Michael Jackson ont do prendre leur mal en patience. Et attendre le signal de leur délivrance : les cloches de minuit (un « intervilles » de messes opposa, cette année, issy-les-Moulineaux, sur TF 1, à Tourinnes-la-Grosse, en Belgique, sur France 2). Passé uns heure du matin, les téléspectateurs rouspéteurs ont enfin eu droit à quelques gâteries, dispensées négligemment au cours de la nuit. Le seul spectacle de danse de toute cette période festive un superbe Lac des Cygnes filmé en haute définition, avec Patrick Dupond et Marie-Claude Pietragalla - ne fut dif-fusé qu'à 1 h 05, suivi de Jessye Norman, qui célébra l'Enfant en catimini à... 3 h 20.

Certes, la nuit de Noël souffre qualques débordements horaires, réveillon oblige. Mais de programmer régulièrement les émissions attrace-tout aux heures de pointe, an repoussant vers les limbes noctumes toute création culturelle, novatrice ou simplement intelligente relève d'un profond mépris du téléspectateur. Que le service public entre à son tour dans cette logique commerciale frise le détournement de redevance.

**ALAIN WOODROW** 

Les programmes complets de radio et de télévision sont publiés chaque semaine dans notre supplément daté dimanche-lundi. Signification des symboles : ▶ Signalé dans « le Monde radio-télévision » ; □ Film à éviter ; ■ On peut voir ; « » Ne pes manquer ; « » » Chef-d'œuvre ou classique.

## Vendredi 25 décembre

TF 1 20 45 Télétim : Cinéma Paradiso. De Gluseppe Tornatore, a Philippe Noiret, Jacques Per-23.45 Série : Mike Hammer.

0.35 Divertiesement: Le Bébête Show. 0.40 Journal et Météo. 0.45 Série : Côté cœur.

## FRANCE 2

20.45 Série : RG. Témoin en péril, de Philippe Lafabora, avec Victor Lanoux, Marie-José Nat. Une présentatrice du journel télévisé est menacés. Goupil mène l'enquête.

22.15 Documentaire : Une star dans l'histoire, Johnny Hallyday. De Bernard Schmitt et Gilbert Namiand.

23.30 Journal et Météo.

23.50 Cinéma : Le Capitaine Fracasse. Film franco-Italian d'Abel Ganca (1942). Avec Fernand Gravey, Assia Noris, Vina Bovy. 1.30 Magazine :

Double jeu (rediff.).

## FRANCE 3

20.45 Théâtre : Lily et Lily. Comédie de Barillet et Gr mise en scène de Pierre Mondy, avec Jacqueline Mail-lan, Jacques Jouanneau, Francis Lemeire. 23.00 Journal et Météo.

23.25 Traverses. Le Marseillaise n'est pes encore enrouse, de Jean Chéresse et Claude Manceron. Reconstitution de la création

0.50 Musique : Portée de nuit. Sonate pour clarinette et piano, de Poulenc, par Paul Meyer, clarinette, Eric Lessage, pizno.

## **CANAL PLUS**

20.35 Téléfilm : La Fabuleuse Histoire de Joséphine. De Brian Gibson, avec Lynn Whitfield, Ruben Blades. 22\_40 Flash d'informations. 23.00 Cinéma : Edward aux mains d'argent. ### Film américain de Tim Burton

(1990). Avec Johnny Depp. Winona Ryder, Dianne Wiest.

0.39 Court-métrage : Di Rosa Giris.

0.40 Cinéma: Central Station. Film espagnol de Josep Anton Selgot (1989). Avec Feodor Atkine, Katarzyna Figura, Sergi Mateu.

2.25 Cinéma : Les Arcandiers. Film français de Manuel Sanchez (1991). Avec Simon de La Brosse, Dominique Pinon.

## ARTE

20.40 Magazine : Transit. De Daniel Leconte et Annie-Claude Elkeim, L'Enfant et l'image.

21.40 Téléfilm: Les Enfants du dragon. De Peter Smith et Robert Caswell, avec Bob Pack, Linda Cropper (2º partie).

23.15 Documentaire: Babilée 91. De William Klein (60 min).

## M 6

20.45 Téléfilm : Un flic de cœur. De Gary Nelson, avec Jack Warden, Bonnie Bartlett. 22,25 Série :

Mission impossible. vingt ans après. La Triade du serpent d'or, de Don Chaffey, avec Peter Graves, Greg Morris. 0.00 Magazine: Culture rock, Le saga de Michael Jeckson.

## FRANCE-CULTURE

20.30 Musique : Concert gospel. The Golden Gate Cuartet, en direct de la selle Olivier-Mes-siaen, à la Maison de Radio-France. 22.40 Les Nuits magnétiques.

sauvées (4). 0.05 Du jour au lendemain. Dens la bibliothèque de... notre collaborateur François 0.50 Musique : Coda.

## FRANCE-MUSIQUE

Maisons perdues, maisons

20.30 Concert (donné le 27 septembre à Amiens) : Cosi fan tutte, de Mozart, par La Petite Bande, dir. Siglawald Kuijken; sol.: Soile Isokoski, Monica Groop, Nancy Argents, Mar-kus Schafer, Per Vollastadt, Hubert Classsens.

0.30 Jazz club. Par Claude Carrière et Jaan Delmas. Carla Bley, plano et Steve Swallow, se, au New-Morning, à Paris, la 16 novembre.

## Samedi 26 décembre

18.25 Jeu : Questions pour un champion. 18.55 Un livre, un jour.

17.55 Magazine : Trente millions d'amis. 18.25 Série : Premiers baisers. 19.00 La 19-20 da l'informa-18.50 Divertissement : tion.
De 19.09 à 19.31, le journal de la région. Vidéo gag. 19.20 Divertis Divertissement : Les Roucasseries. 19.55 Tirage du Loto (et 20.40).

20.00 Journal, Tiercé et Météo. 20.45 Divertissement : Le Grand Bluff. Présenté par P. Sébastien. 22.35 Variétés : Music Stars, Emission présentée par M. Drucker. Avec Shella.

### 23.50 Série : Mike Hammer. FRANCE 2

TF 1

17.25 Divertissement:

15.00 Tierce, en direct de Vincennes Magazine : Animalia. Conts : l'épopée de Calibur, le dromadaire. 15.10 16.05 Magazine :

Sport passion.
Rugby: spécial Serge Blanco et le banc d'essal du XV de France; Rátroapectiva 1992. 18.05 Série : Matt Houston. 18.55 INC.

18.57 Jeu : Le Téléjsok (et à 19.55). 19.00 Magazine : Frou-frou. Présenté per Christine Bravo. Invité : Jean-Pierre Coffe. 20.00 Journal, Journal des courses et Météo.

courses et Meteo.

Magazine :
La Nuit des héros.
Présenté par M. Creton. Au
Palais Royal, en présence de
Jack Lang.

Magazine : Double jeu.
Présenté par Thierry Ardisson. Spécial solel. 22.50

### FRANCE 3 14.55 Documentaire : En flånant. Seint-Malo.

Les Chasseurs d'ivoire,
De Joseph Sargent, avec
John Lithgow, lasbella Rossettoi.

17.25 Variétés:

Sur un air d'accordéon. Avec Michel Pruvot et Muriel 17.55 Magazine : Montagne.

13.15 Série : Rick Hunter, ins-

14.10 Série : Un ffic dans la

17.00 Disney Parade. Un nou-veau Noël de Disney.

18.15 Série : Starsky et Hutch.

19.10 Série : Agence tous ris-

20.00 Journal, Tiercé et Météo.

20.40 Cinéma : Goldfinger. ■

Ciné dimenche.

FRANCE 2

13.20 Dimanche Martin.

17.25 Documentaire :

19.25 Série : Maguy.

20.50 Cinéma :

22.40 Variétés :

AND THE PROPERTY OF THE PROPER

Paris.

0.10 Journal et Météo.

20.00 Journal, Journal des courses et Météo.

18.20 Magazine : Stade 2.

22.35 Magazine:

22.45 Téléfilm :

14.55 Série :

Danger : missile, de Sidney Hayers, avec Wolf Larson, Lydie Danier.

Film britannique de Guy Hamilton (1964). Avec Sean

Connery, Gert Fröbe, Shirley

La Star et le Diplomate. De Richard Michaels, avec

Le monde est à vous, avec Claude Nougaro.

i. Ecole des fans, avec Frédé-ric François ; Alnsi font, font,

L'Odyssée sous-marine

de l'équipe Cousteau. Cavernes englouties.

Rétrospective 1992; Foot-ball; Ski; Volle: Vendée Globe; Athétisme: corride de Houilles; Automobile: présentation du Paris-Dakar 1993; Basket-ball; Hockey

Hiver 54, l'abbé Pierre. ■ Film français de Denis Amar (1989). Avec Lambert Wil-

son, Cleudia Cardinale, Robert Hirsch.

Smain au Théâtre de

Avec ses nouveaux sketches

Mission casse-cou. 15.45 Dimanche Martin (suite).

Robert Wagner, Lesley-

pecteur choc.

15.00 Série : Perry Mason. 16.35 Série : Tarzan.

TF 1

14.00 Fables géométriques 3. 14.05 Téléfilm : Les Yeux du témoin. De Peter Hunt, avec Daniel J. Travanti, Jennifer Grey. Lettre à un jeune poète, de Rainer Maria Rilka. 15.35 Documentaire : Le Père des chameaux. De Jérôme Auffret et Fréderic

16.05 Les Superstars du catch. 17.00 Sport : Football américain. 20.05 Jeu : Hugodélire let à 20.40). En clair jusqu'à 20.35 20.15 Divertissement : Yacapa. Invités : Cácile Nowak, Phi-lippe Omnès, Robert Castel. 7646film : 18.25 Décode pas Bunny. Batman.

Vacances au purgatoire.
De Marc Simenon, avec
Marie-Anne Chazel, Michel
Pilorge.
22.20 Journal et Météc.

22.20 Journal et Météo.
22.42 Dessin animé : Emeste vampire (et à 23.37).
22.45 Magazine : Strip-tease.
De Jean Libon et Marco Lamenach. Ils sentaient bon is sable chaud, d'André Francols : Las Trois Mamans de Mamadou, de Stéphana Le Gall : Dieu seul suffit, de Benoît Mariage ; Les Groupies de la pieniste, de Sophie Deflendre.
23.40 Magazine : Salut Manu.

23.40 Magazine : Sakut Manu.
Présenté par Manu. Dibango
et Yianna Katsoulos avec le
Soul Makossa Gang. Invités :
Véronique Sanson, Zazle,
Daddy Ylod.

### **CANAL PLUS**

En clair jusqu'à 14.05

### LA RETRAITE **EN DANSANT**

LES ÉQUÍPES DE 24 HEURES CNE SUIVI 40 RETRAITÉS PASSIONNĖS PAR LA DAINSE, QŪ PRÈS O ANNÉES D'ENTRAINEMEN MONTENT SUR LES PLANCHES

CANALT

FRANCE 3

## 20.40 Documentaire : Une passion mexicaine. De François Reichenbach. 22.00 Cinéma d'enimetion :

20.00 Magazine : Fernsehen TV. Les meilleurs moments des émissions de la samaine à

Les Razmoket.

19.30 Flash d'informations.

22.00 Flash d'informations.

avec les Nouveaux.

Koslo, Tara Buckman.

— Sur le câble jusqu'à 19.00

17,00 Magazine : Transit. De Daniel Leconta (rediff.).

18.30 Magazine : Via Regio.

Cinéma : Xtro 2. 
Film canadien de Hany Brom-ley Davenport (1990). Avec Jen Michael Vincent, Paul

Les régions européennes invitation à un voyage hiver

venir, avec « Documents interdits».

22.05 Divertissement : Samedi soir

ARTE

19.00 Documentaire:

20.30 8 1/2 Journal.

23.00

19.20 Animaux superstars.

19.35 Le Top. 20.30 Fables géométriques 3. 20.35 Téléfilm : A la recherche

Le Hérisson dans brouillard. De Youri Norstein.

LA TELE PAS COMME LES AUTRES.

## 22.10 Cinéma d'animation : Dimanche 27 décembre

13.00 Magazine : D'un soleil à l'autre. Trois contes racontés par Henri Gougaud, Lucien Gou-rong et Yennick Jaulin. 13.30 Jeu : Au pied du mur. Animé per Julien Lapers. 14.00 Série : 19.45 Ça cartoon. La croisière s'amuse.

14.50 Magazine : Magazine:
Sports 3 dimanche.
Spócial hockey sur glace.
Finale de la Coupe d'Europe
des clubs champions à Duisbourg et Düsseldorf, avec
hult clubs, dont Rouen, le
chempion de France en titre,
Düsseldorf, le Dynamo de
Moscou; Tournoi du MontBlanc à Megèva, avec les
deuipes d'Aurirche, de Lettonie, de Norvège et de France.
A 18.10, Tiercé, en direct de
Vincennes. 20.35 Cinéma : Hidden Agenda.

22.25 Magazine: Vincennes. 17.00 Planète Noël. Noël su pays de Galles, come d'après l'œuvre de Dylan Thomas: La Sourls du Père Noël (rediff.); la Nuit des rois, dessin animé d'après la plèce de Shakespeare.

19.00 La 19-20 de l'informa-

tion. De 19.09 à 19.31, le journal

de la région.

20.05 Film d'animation :
Les Fables géométriques.
Le Coq et la Perle (rediff.). 20.15 Série : Benny Hill.

23.27 Dessin animé : Ernest le vampire (et 1.02). 20.45 Spectacle : Les Miss França 1993. Les Miss France 1993.
Présenté per Julien Lepers, avec la participation de Linda Hardy, miss France 1992.
Election de le miss France 1993, en direct du CNIT à la Défense.

23.05 Journal et Météo. 23.30 Cinéma : Rigolitoche, E Film français de Christian-Ja-que (1936). Avec Mistin-guett, André Lafaur, Jules Berry.

**CANAL PLUS** En clair jusqu'à 14.00 -

13.30 Divertissement : La Semaine des Guignols.

14.00 Téléfilm : En plein cœur.
De John Madden, avec Annebelle Apston, David Morris-

sey. 15.40 Magazine : 24 heures (rediff.). 16.35 Documentaire : Les Inventions de la vie nº 2. De Jeen-Pierre Cuny. 9. Superpredator. 17.05 Divertissement: Samedi soir avec les Nouveaux (rediff.). 18.00 Cinéma : Edward aux mains d'argent. #88 Film américain de Tim Burton (1990). Avec Johnny Depp, Winona Ryder, Dianna Wiest.

---- En clair jusqu'à 20.35 --19.40 Flash d'informations.

Présenté par Philippe Dana. Spécial Noël. 20.30 Fables géomátriques 3.

Film britannique de Ken Losch (1990). Avec Brian Cox, Franças McDormand, Brad 22.15 Flash d'informations.

L'Equipe du dimanche.
Présenté par Pierre Sted.
Football. Basker américain:
Phonix-Golden State, match
de championnat de la NBA.
Gott: Tournoi Johnny Walker.

## ARTE

- Sur le câble jusqu'à 19.00 ~ 17.00 Téléfilm : Les Enfants du dragon. De Peter Smith, avec Bob Peck, Linda Cropper (2º per-tie; rediff.). 19.00 Magazine : Mégamix.

De Martin Meissonnier, David Byrne, Gange Orchestre, John Cele, Brand New Havies, Nouvelle-Calédonie, arcass 19.50 Chronique:

Le Dessous des cartes. De Jean-Christophe Victor. L'Alena, accord de libre-échange nord-américain signé entre la Canada, les Etets-Unis et le Mexique. 20.00 8 1/2 Journal. 20.10 Soirée thématique :

20.11 Feuilleton : Heimat.

Petinaturi : Heinitet.
D'Edgar Reitz (6° et 6° épisode).
Faute de certificat prouvant qu'il est aryon, Paul ne peut débarquer à Hembourg, La guerre bouleverse la vie quotidienne jusque dans les campagnes. pagnes. 22.15 Reportage: Un monument en l'hon-neur du Hunsrück.

Reportage sur le tournage de Heimat. 23.00 Documentaire : Histoire des villages du Hunsrück. D'Edgar Reltz (2º partie; 60

Les coulisses du tournage.

 $(p^{-\frac{1}{2}} + 1)^{-\frac{1}{2}} = (p^{-\frac{1}{2}} + 1)^{-\frac{1}{2}$ 

## Le Héron et la Cigogne. De Youri Norstein.

22.20 Magazine : Macadam. Zingaro. 23.30 Séria : Monty Python's Flying Circus (40 min).

### M 6

15.40 Variétés : Matchmusic. Nino Ferrer, Sheila, Martiri Circus, Trust, Les Innocents, Vanessa Paredis, Au p'tit bonheur, Khaled.

16.55 Magazine : Culture rock. La saga de Michael Jackson 17.25 Série : Amicalement vôtre. 18.20 Série : Les Têtes brûlées. 19.10 Magazine : Turbo. Présenté par D. Chapette. La 250 de Turbo. Spécial Fer-

19.50 Jeu : Le saviez-vous? 19.54 Six minutes d'informa-tions, Météo.

de l'or perdu. De Burt Kennedy, avec Willie Naison, Jack Elam. 20.00 Série : Notre belle famille (rediff.). 20.35 Surprise-partie. 20.40 Téléfilm :

20.40 Telefilm : Le Contret secret. De John Devis, avec Michael Brandon, Christopher Lee. 22.35 Téléfilm : Deux sorcières au collège.

De Rod Holcomb, avec
Melissa Sue Anderson, Mary
McDonough.

FRANCE-CULTURE

20.30 Photo-portrait. Marc Menaud, chaf cuisinéer 20.45 Dramatique. Pasiphee, de Michel Cazenave. 22.35 Musique : Opus. Le Père Noti aime la musique... Histoire parallèle. Emission apéciale. L'année 1942. (v. c.).

### FRANCE-MUSIQUE

19.30 Soiráe lyrique (en dire et de New-York): Jenufa, opéra en trois actes, de Janacek, par le Chœur et l'Orchestre du Metropolitan Opera, dir. James Conlon; sol.: Gabriele Benackova, Leonie Rysonek, Ben Heppner, J. Trussel.

23.35 Magazine de la guittere. Per Robert J. Vidal. 0.30 Cabaret. Par David Jisse, Moulouxdji.

1.02 Maestro. Par Cácile Reynaud. "Tosca

M 6

13.00 Série : Booker. 13.55 Série : Cosmos 1999. 14.55 Série : Le Retour du Saint.

15.50 Magazine : Fréquenstar. Johnny Hallyday. 16.50 Musique : Flashback. Edwin Starr, Johnny Hallyday, Michel Polnareff, Stevie: Won-der, Gilbert Montagné, the Middle of the Road, the

17.10 Série : L'Heure du crime. 18.05 Série :

Enquêtes à Palm Springs. 19.00 Série : O'Hara. 19.54 Six minutes d'informa-

20.00 Série : Notre belle famille (rediff.). 20.35 Magazine : Sport 6. 20.45 Cinéma :

A mous les garçons ! 

Film français de Michel Lang (1984). Avec Claire Vernet, Roland Giraud, Sophie Carle. 22,35 Magazine : Culture pub. Noël bête et méchant.

## 23.10 Téléfilm : Joy à Moscou, De Jean-Yves Pavel, avec Zera Whites, Karla Klein. FRANCE-CULTURE

20.30 Atelier de création radiophonique. Il Treno di John Cage (rediff.).

22.35 Musique: Le Concert (donné le 3 octobre au centre culturel Le Maillon, à Stras-bourg). Opera Peter Maxwell Davis, par l'Ensemble Fa, dir. Dominique My. 0.05 Clair de nuit.

## FRANCE-MUSIQUE

20.35 Concert. (donné le 22 mai salle Pleyel): Quatuor la cordes nº 14 en ré mineur D 810, de Schubert; Monologue pour alto et cordes, de Schnittke; Symphonie concertante pour violon, alto et orchestre en mi bémoi majeur K 385, de Mozart, par les Soistes de Mozart, par les Soistes de Mozart, cret elto, Youri Beshmet; Viktor Tretiakov, violon.

22.33 Autoportrait. Par Stéphane Goldet, Kaia Saarahio. 23.35 L'Oiseau rare. Par Michèle Lejeune et Maguy Lovano. Maître portugais de l'Orque des 16° et 17° siècles; Airs, de Landi; Magnificat, Gloria Patri, Ave Maria Stella de Titelouze; Airs pour l'éducation des oiseaux, de Marais.

1.00 Les Fantaisies du voyageur. Par François Picard. Musique traditionnalle d'Inde du Sud.

Les résultats des élections professionnelles

## Les syndicats majoritaires dans la police perdent du terrain

Organisées tous les trois ans, les élections professionnelles dans la police ont fait apparaitre, mercradi 23 décembre un recul très net du syndicat majoritaire chez les « civils » (Syndicat national autonome des policiers en civil, SMAPC). Chez les policiers en tenus, la FASP (Fédération autonome des syndicats de police) perd du terrain.

Elément marquant du syndica-lisme policier, le «fait majoritaire» sont préserve – mais de justesse – de ces elections professionnelles caractérisèes par les dissidences apparues au sein des principaux syndicats.

Du côté des inspertuurs, le départ de dirigeants «parisiens» du SNAPC s'était soldé, fin octobre, par la création d'un nouvem syndicat : l'Union nationale autonome des policiers en civil (UNAPC) qui, avec 18,16 % des suffrages exprimés, devient la deuxième force syndicale; ayant fait campague sur le rejet de la fusion des inspecteurs-inspecteurs princi-paux prévue par l'application du pro-

En novembre

Forte augmentation

du nombre

des chômeurs indemnisés

En novembre, selon les statisti-

ques publices le 24 décembre, le

nombre d'allocataires pris en charge per l'UNEDIC a augmenté de 3,5 %

en dannées brutes et de 2.4 % en

données corrigées. Sur un an, tou-

jours en données corrigées, la hausse

été indemnisées. Hormis les

chômeurs dont l'allocation spécifi-

que est financée par l'Etat, au nom de la solidarité, 2 252 600 deman-

deurs d'emploi ont reçu une alloca-

tion du régime d'assurance-chômage.

en augmentation de 4,3 % en un an.

Parmi cux. 1 862 300 relèvent direc-

tement de l'assurance et leur nombre

a progressé de 11 % en un an.

DÉBATS

ÉTRANGER

tions serbes.

Au courrier du Monde..

La situation dans l'ex-Yougoslavie . 3

Percée de l'extrême droits sux élec-

Roumania : l'ex-roi Michel avaule sa

Japon : le président du Parti socia-

L'Egypte reproche au Soudan son

La conférence de presse de

Les réactions après le retour de

M. Tapie au gouvernament ...... 11

Les réserves figncières du Parle-

Arts : Henri Laurens, un cubisa

Théâtre : la mort de la comé-

Les Grande Prix nationaux d'archi-

Billet : la Banque de France sai-

Noti dans le mande ...

POLITIQUE

CULTURE

tocole Durafour, l'UNAPC obtient un siège en commission administra-tive paritaire (CAP). En contrepartie, le SNAPC perd quasiment dix points - 52,55 % au lieu de 61,14 % en - 52,55 % au lieu de 61,14 % en 1989 - et ne dispose plus que de quatre sièges en CAP. Pour la première fois, l'organisation de la FASP (le Syndicat national unifié des inspecteurs de police) obtient, avec 11,04 % des suffrages exprimés (10,93 % en 1989), un siège en CAP. Ce siège est arraché à Force ouvrière qui, avec 9,99 % des voix, a régressé (13,11 % en 1989). Sitôt le scrutin déponillé, en SNAPC a dénoncé une sirier la justice.

Du côté des gradés et des gardiens de la paix, la FASP, dont les diri-geants sont traditionnellement geants sont traditionnellement proches de la gauche socialiste, a maintenu ses positions (50,87 % au lieu de 52,26 % en 1989). La proximité des échéances politiques de mars n'a pas incité les policiers à reporter leurs suffrages sur l'Union des syndicats emégories (USC, réputée proche de la droite), qui enregistre 31,08 % des voix (29,54 % en 1989). Classée à l'extrême droite, la

Fante d'administrateur provisoire

Dynaction va déclarer

sa filiale Cellier

rer le mandat de président du conseil

d'administration », affirme le conseil

d'administration dans un communi-qué public jeudi 24 décembre.

La nouveau président coréen ve

Chaîne télévisée d'informations en

continu. Euronews émettra sans

publicité durant ses trois premiers

SANS VISA

Hongkong, casse-tête chinois
 Escales : le Brésil de Louis XIII

Services

Week-end d'un chineur ...... 11

La télématique du Monde :

3615 LEMONDE

3615 LM

daté 25 décembre 1992 a été tiré à 405 636 exemplaire

13

Carnet...

— Demain dens a is Monde x

Dans les communez ausai, la formation a vingt ans l C'est en 1972 que les employés de mairie ont obtanu la mise en œuvre du droit à la formation professionnelle commus, avec la création du Centre de formation des personnels communex. Equiement au sommaire : la mise en service du tramway de Seine-Seint-Denis et une enquêze à Lieieux dans la série « Créés ».

« Heures locales :» les vingt ans

de la formation territoriale

Marchés financiers

Météorologis ...

mettre en ceuvre une Rhéral

COMMUNICATION

SOMMAIRE

FPIP, qui avait progresse tout au long des années 80, est tombée à 5,27 % (6,87 % en 1989). Organisation créée en novembre à la suite des divisions intervenues chez les «parisients» du Syndicat général de la police (SGP-FASP), Différence n'a pas réussi son pari au plan national, n'obtenant que 2,51 % des voix. A la CAP nationale, trois sièges reviendront à la FASP, un à l'USC.

Si la FASP a pu globalement rester au-dessus de la barte symbolique des 50 %, l'évolution de ses principales aposantes ne manquera pas de sein de la fédération. Due au bon score réalisé dans la capitale par Dif-férence (8 %), la chute du SGP (46.8 % des voix contre 55 % en (46,8 % des voix contre 55 % en 1989) fragilise son secrétaire général, M. Richard Gerbaudi, qui est aussi le «patron» de la FASP. Chez les CRS, le SNIP-FASP a aettement progressé (56 % au lieu de 49 % en 1989). Enfin, dans les gros batalilons de province, le Syndicat national des policiers en tenue (SNPT-FASP) a stabilisé ses positions avec 52,69 % des voix.

## Le rapporteur de la commission d'enquête sur le sida demande à l'opposition de renoncer à son boycottage

Les travaux de la commission sur la transmission du sida devraient s'achever à la fin du mois de janvier 1993 (1). En don-nant cette information à l'occasion d'une rencontre avec la presse, d'une rencontre avec la presse, mercredi 23 décembre, M. Bernard Derosier, député (PS) du Nord et président de la commission, a souligné que cette dernière prendra soin de ne pas interférer avec les recherches de la commission d'inserter de la commission d truction de la Haute Cour de jus-tice. « Nous constituons une instice, a nous constituons tine ins-tance politique dont l'objet est de recueillir des témoignages pour informer la représentation natio-nale, a indiqué le parlementaire. Nous ne sommes pas une instance

M. Michel Français, député (PS) de l'Oise et vice-président de la commission, a insisté sur la nécessité de ce trevail d'enquête : « Il faut essayer de mettre à nu les défaillances pour que de semblables drames ne se reproduisent plus», a-t-il déclaré en faisant allusion à la contamination des hémophiles. Evoquant les retards de la mise en place du dépistage obligatoire de l'ensemble des dons de sang en 1985, M. Français s'est intersanitaire n'a-t-il pas été déclaré? Pourquoi les médias n'ont-ils pas plus développé ce sujet? Pourquoi les grands mèdecins ne se sont-ils pas fait entendre?»

Pour sa part, le rapporteur de la commission, M. Jean-Yves Le Déant, député (PS) de Meurthe-et-Moselle, a demandé aux représentants de l'opposition de mettre un terme à leur boycottage des audi-tions commencées le 20 novembre. Son appel se vent sans équivoque « Venez! Nous travaillons sur des thèmes majeurs ». M. Derosier avait auparavant déclaré : « L'apposition a ici toute sa place. Nous serious très heureux qu'elle puisse participer à nes travaux »

M. Le Déaut a indiqué que la commission entendra début janvier les principaux experts des Etats-Unis puis des spécialistes de Grande-Bretagne, d'Allemagne, de Belgique et d'Espagne.

ément chargée e d'examiner l'état des connaissances scientifiques et les actions menées à l'égard de la transmission du menees e i egana an in iro sida, an cours des dix derni

## Selon le gonvernement bosniaque

La guerre a fait 8 000 morts en neuf mois à Sarajevo

Qualque 8 000 habitants de Sarajevo ont été tués et 50 000 autres blessés, dont 14 000 grièvement, depuis le début de la guerre en Bosnie-Herzégovine, il y a neuf mois, selon un bilan fourni par le ministère bosniscue de l'intérieur cité par l'agence croste Hina. Parmi les victimes, figurent 900 enfants tués et 12 000 biessés. Sarajevo compts aujourd'hui environ 380 000 habitents.

Par ailleurs, l'exode des Musulmans et des Croates fuyant les régions occupées par les Serbes dans le nordquest de la Bosnie-Herzégovine a connu un regain, selon la police croate. Ces deux derniers jours, plus de 5 000 réfugiés ont alnei traversé la frontière pour gagner la ville croate de Novska, à une centaine de kilomètres au sud-est de Zagreb. Pour la seule soirée de mercradi, «2 849 personnes de la région de Banja-Luke sont arrivées à Novska. Augeravent, le rythme était de 500 arrivées per semaine », a déclaré un policier croate. - (AFP, Reu-

割成立(の) で

Jersey 11 " 15

**स्टा**र्क करेंद्र । स्टाइ १५

BREES IN IS IN

With the second

E Trans.

FT 第二

SECTION CALL

THE REST NAME OF THE PARTY OF

**建筑1125年**20年

THE 2 12 ...

E 3 TR . . . .

ESTER ....

BREBURL ING

MESSEN THE AND IN COLUMN

de many transfer of

Mil 128 Law or

-

distallation ...

B 531 2 1 2 1 2 1 2 1

ECO 20 150 150

OK BAT

QEX 7. 20: "...

PLAT.

A 55 7 2 --

\$ 2012.5°

BE TONE THE

Section 1

Ed Torker

Service of the servic

HETTO NO. 1

2 20

E 7013131

10 22 27 10

DETERMINE

WEST . T.

## M. Marc-Antoine Autheman nommé directeur du cabinet du premier ministre

en cessation de paiements M. Marc-Antoine Autheman, Le tribunal de commerce de Chamhaut fonctionnaire à la direction bery pourrait décider lundi 28 décemdu Tresor, n'a rien d'un directeur bre de la mise en redressement judide campagne. Ce quadragénaire ciaire de Cellier SA, société spécialisée carré, arrivé il y a quatre ans au dans la fabrication d'unités induscabinet du ministre de l'économie trielles clés en main, qui emploie 600 et des finances, a pourtant été salariés. Réuni à Paris mercredì choisi pour assurer, à la tête du 23 décembre, le conseil d'administracabinet du premier ministre, la suite de M. Hervé Hannoun, tion de l'entreprise savoyarde n'a pos né de nouveau président à la nommé deuxième sous-gouverneu suite de la démission récente de de la Banque de France (le Monde M. Robert Beaune (le Monde du du 24 décembre). 24 décembre). « Il n'a par été passible de trouver, en fonction des circons-tances, de candidat sérieux pour usur

### La cour d'appel de Montpellier autorise le groupe Hersant à contrôler 30,68 % du «Midi libre»

La société Midi libre, éditrice du en janvier un pourvoi en cassation contre la décision de la cour d'appel de Montpellier qui a autorisé, le 17 décembre, le groupe Hersant à contrôler 30,68 % du capital social Montpellier qui a autorisé, le

Propriétaire depuis 1982 de 9 % du capital, M. Robert Hersant avait acquis le contrôle de deux action-naires du Midi libre, les sociétés Etarci et SCPPML, portant ainsi sa part à près de 31 % du capital. Esti-mant les conditions d'acquisition contraires aux statuts du journal -qui interdisent à une même per-sonne de détenir plus de 15 % de son capital. - la direction du Midi-libre avait porté l'affaire en justice. Le tribunal de commerce avait alors ordonné le séquestre des actions liti-gienses. C'est cette décision que la cour d'appel a réformée, estimant que les statuts du journal concernent les titres Midi libre eux-mêmes et non pas les actions des sociétés pro-priétaires du capital du journal.

## A NOS LECTEURS

En raison des fâtes, les prochaines pages «Espace européen» paraîtront dans le Monde du vendredi 8 jenvier (numéro daté samedi 9).



## C'est peut-être la preuve de la priorité donnée par M. Pierre Bérégovoy, élections législatives ou pas,

à la poursuite de la politique monétaire menée depuis 1988. Alors que le franc est encore très chahuté sur les marchés des changes, il n'a peut-être pas semblé inutile de faire passer au premier plan la politique du franc fort. M. Autheman ne se qualifinit-il pas lui même, dans son bureau de la rue de Berey, d'« ayatollah de l'orthodoxie monétaire », soucieux de faire du franc le point d'ancrage du

que, il est rapidement devenu très proche de M. Hannoun, et l'un des personnages-clés de l'entourage du ministre d'Etat. M. Autheman est l'artisan d'un autre projet cher à M. Bérégovoy : la prévention de la corruption, projet de loi sur lequel il a travaillé

système monétaire européen?

Entré au cabinet de M. Bérégovoy

en 1988 comme conseiller techni-

depuis le printemps et qui a été adopté par l'Assemblée nationale le

[Né le 8 août 1954 à Beyrouth, M. Marc-Antoine Autheman est licencié en droit et en sciences économiques. Ascien élève de l'ENA, il est affecté à la direction du Trèser, où il travaille au financement du logement (1978-1982). Il devient chef de bureau sux financements sectoriels (1984-1983) pais à la procédure du financement des entreprises (1985-1987) avant de s'occuper du marché des changes dans le service des affaires internationales (1987-1988). Le 18 mai 1988, il entre comma consciller

M™ Paule Dayan secretaire generale

## du Conseil supérieur de la magistrature

M. Paule Dayan, quarante-huit ans, chargée de mission auprès du secrétariat général de l'Elysée depuis 1981, a été nommée mercrodi 23 décembre secrétaire générale du Conseil supérieur de la magistrature (CSM) par décret du président de la République publié jeudi 24 décembre au Journal officiel. Elle succède ainsi à M. Danièle Burguburu, nommée conseiller d'Etat le 16 décembre (le Monde du 18 décembre).

(Née le 17 janvier 1944 à Oran, Me Paule Dayan est licencies en droit et titulaire d'un diplôme d'études supé-rieures de droit privé. Avocale à la cour rieures de droit privé. Avocate à la cour d'appel de Paris de 1968 à 1981, M= Dayan est la fille de Georges Dayan, un ami de longue date du président de la République, M. François Mitterrand. Entrée dans la magistrature en 1981, M= Dayan a été nommée juge au tribunal d'instance d'Asnières le 13 mars 1981. Elle est devenue le 3 juin 1981 changée de mission au secrétarist général de l'Elysée, où elle était chargée des problèmes judiciaires, des relations avec les professions libérales, des relations avec le Parlement et des dossiers concernant les rapatriés.]

### Les autorités du Tadjikistan refusent l'accès des camps au CICR

Alors que côté afghan des délé-gués d'organisations humanitaires d'enfants dans les camps qui recueillent les quelque 55 000 réli-giés venus du Tadjikistan depuis le A décembre, les antorités tadjikes n'autorisent pas les délégués du CICR et de MSF, présents à Dou-chanbe, à se rendre à la frontière d'où fuient ces familles, sous prétexte que « la région est très dange-

Côté tadiik, les réfusiés, entrés de force dans les camps des gardefrontières russes pour échapper aux attaques des forces pro-gouvernementales communistes, seraient encore 60 000, en majorité femmes, enfants et vicillards (les hommes sont déjà passés en Afghanistan ou se cachent dans les montagnes). Mais ces réfugiés « isla-mistes » sont mai tolérés par les Russes, qui ont souvent aidé les forces pro-communistes (les «Kou-liabis»). Ces dernières viennent de menacer d'attaquer les camps des gardes-frontières russes qui abritent les réfugiés, selon une envoyée spé-ciale de l'AFP sur place. Lors d'un survoi en hélicoptère du sud du pays, elle a en outre constaté que les villages « islamistes » y sont désormais pillès et brûlés. — (AFP,

## EN BREF

n Manifestations antiracistes aux Pays-Bas. - Des milliers de Néer-landais ont délaissé, jeudi soir 24 décembre, les plaisirs de la tra-ditionnelle veillée de Noël pour protester dans plusieurs villes du pays, flambeaux en main, contre in montée du racisme et du nationalisme en Europe. La manifestatio la plus importante a rassemble 8 000 personnes à Eindhoven. Elle était organisée par le comité Racisme: nauscabond. Aucun inci-dent ne s'est produit. Les l'ays-bas voient ces dernières semaines éclore de toutes parts des manifestations contre le racisme qui, discrètes au début, ont très rapidement gagné en ampleur. Aucune violence xénophobe n'a eu lieu récomment dans le pays, mais il est évident que la crainte est grande de voir se propager les opinions défendues par certains groupes néonazis actifs chez le voisin allemand. - (AFP.)

□ Superphénix et les déchets ndicactifs. - Un capport sur l'inci-nération des déchets radioactifs, réalisé par le ministre de la recherche et de l'espace, M. Hubert Curien, et remis la semaine dernière au premier ministre, pourrait relancer la procédure réglementaire susceptible d'aboutir au redémarrage du surgénérateur de Creys-

Malville (Isère), «gelée» en juin par le gouvernement (le Monde du le juillet). Selon un communiqué publié, mercredi 23 décembre, par l'Hôtel Marignon, ce rapport réaf-firme que les réacteurs à neutrons cupides capparaissent autourd'hui comme la seule voie pour réduire efficacement le stock de phitonium et d'autres actinides » (déchets radioacifs à vie lougue). L'inciné-ration de ces déchets imposant « des expérimentations diversifiées », Superphénix a permetira en particulier de valider cette voie à l'échelle industrielle ». Le commurecheite industrieur 3. Le commu-niqué de Matignon précise par ail-leurs que sera lancée, « des que pas-sible », l'enquête publique sur les garanties de sécurité des installa-tions de type Superphénix annon-

o Opterture d'une information judiciaire contre X... pour « riola-tion de secret de l'instruction » sprès un article du Monde. – Le parquet du tribunal de grande insunce de Paris a ouvert jeudi 24 décembre une information judicizice contre X... pour a riolation du secret de l'instruction » après la publication, dans le Monde du 21 novembre, d'un article sur les perquisitions effectuées en Suisse par le juge Renaud Van Ruymbeke à la suite des accusations de l'homme d'affaires nantais René Trager contre l'ancien ministre des

affaires sociales, M. Georgina Dufoix. Cet article faisait état de documents saisis par le conseiller de la chambre d'accusation de Reancs & Lausanne « habilitant » René Trager à percevoir des commissions en contrepartie de l'auto-risation, par le ministère, de l'achat risation, par le ministère, de l'acha-d'un appareil de radiologie importé des Etats-Unis, Le dossier a été confié à M. Jean-Pierre Getti, juge d'instruction à Paris

a Le magazine le Figuro Rhône-Alpes en difficulté. - Le magazine mensuel le Figuro Rhône-Alpes, édité par la Socpresse (groupe Hersent), ne publiera pos son numéro de janvier 1993, en raison de la baisse de ses receites publicitaires. Un arrêt de la parution est envisagé, à partir du mois de juin si la conjoncture ne s'améliore pas. La direction a annoncé la suppression de cinq emplois dans les services parisiens avec des reclassements dans le groupe et cinq licencie-ments à Lyon, parmi la rédaction et les services commerciaux, qui ont du accepter des baisses de rémunération. Le mensuel rhônalpin devrait accuser 5 millions de francs de pertes pour l'en-semble de l'année 1992. Des mesures d'économie devraient aussi concerner le Figuro Méditerranée. Le quotidien Lyon-Figaro connaît lui aussi des difficultés.